



دکرهني، اوبولگولو او مالداري وزارت
وزارت زراعت، آبياري و مالداري

د افغانستان اسلامي جمهوريت
جمهوری اسلامی افغانستان



Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock

معينيت مالي واداري
رياست تهيه و تداركات
آمریت تسهيل قراردادها و پلانگداری

991

شماره:

تاریخ: 1398/10/23

به ریاست محترم آبیاری!

موضوع: تکثیر قرارداد

Contract no: MAIL/PD/NCB/W/273/98

حسب هدایت مقام محترم وزارت، قرارداد (پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا) شرکت ساختمانی جاندادوال به قیمت (3,074,300.00) افغانی عقد گردید و اسناد آن از طریق مدیریت کنترول ویزه گردیده است که از تاریخ صدور مکتوب آغاز کار (در مدت سه یوم بجانب شرکت قراردادی باید صادر گردد و یک نقل کاپی آنرا به این آمریت نیز گسیل دارید) مدت قرارداد هذا شروع و در طی مدت که در شرایط خاص موافقتنامه درج میباشد (8 ماه تقویمی) کار پروژه مذکور باید به اختتام برسد. بنا کاپی قرارداد به ریاست محترم شما و سایر مراجع ذیربط نیز ارسال است تا هر یک به سهم خویش طبق شرایط قرارداد اجراء بدارند. شایان ذکر است از اینکه پروژه مربوط ریاست محترم شما میباشد؛ لطف نموده گزارش حقیقی پیشرفت کار توسط قراردادی را به موقع به این ریاست ارسال نمائید و همچنان از ریاست مالی خواهشمندیم هنگام پرداخت اقساط بجانب شرکت لطف نموده؛ یک کاپی از م 16 و سایر اسناد پرداختی پول که بجانب شرکت پرداخت میگردد، نیز به این ریاست ارسال نمائید تا ما به سهم خویش اجراء مقتضی را به عمل آریم.

با احترام

محمدالله ساحل

رئیس تهیه و تدارکات

کاپی ها:

ریاست محترم مالی و حسابی

ریاست نظارت و ارزیابی

مدیریت پلان

شرکت ساختمانی جاندادوال



458

دولت جمهوری اسلامی افغانستان
وزارت زراعت ، آبیاری و مالداري
رياست تهيه و تداركات

قرارداد

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا

میان

وزارت زراعت، آبیاری و مالداري

و

شرکت ساختمانی جانداد وال

نمبر تشخیصیه: MAIL/PD/NCB/W /273/98

بودجه : کود انکشافی AFG-390676

MAIL
OFFICE OF THE MINISTER
رياست دفتر
31 DEC 2019
M.I.S REGISTERED



تاریخ: 1398 / 4 / 27

MAIL
OFFICE OF THE MINISTER
رياست دفتر

31 DEC 2019
I
M.I.S REGISTERED



002157

فورمه موافقتنامه قرارداد

این موافقتنامه بتاريخ_عقرب سال 1398 میان وزارت زراعت، آبیاری و مالداري و شرکت ساختمانی جانداد وال دارنده جواز نمبر (39729)، نمبر تشخیصیه (9004299153) ایمیل آدرس janda2018@gmail.com، شماره تماس 07777467567 واقع ولسوالی بگرامی پروژه چمن ناحیه 22 مرکز کابل عقد گردیده است.

اداره آفر داوطلب برنده را جهت اجرا، تکمیل و رفع هرگونه نواقص ناشی از اجراءات در قرارداد پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا که در پروژه انکشافی مربوط وزارت زراعت، آبیاری و مالداري دارای کد نمبر AFG-390676 به قیمت مجموعی (3,074,300) سه میلیون و هفتاد و چهار هزار و سه صد افغانی پذیرفته و قراردادی قرارداد متذکره را اجرا می نماید.

این موافقتنامه موارد ذیل را در بر می گیرد:

1. کلمات و اصطلاحات شامل این موافقتنامه عین معنی را افاده می نمایند که بترتیب در شرایط قرارداد به آن نسبت داده می شوند، آنها تشکیل دهنده و بخشی از این موافقتنامه تلقی میگردند.
2. قراردادی در مقابل پرداخت اداره تعهد می نماید که قرارداد امور ساختمان را اجرا، تکمیل و هرگونه نواقص را مطابق شرایط این قرارداد رفع می نماید.
3. اداره نیز تعهد می نماید که قیمت قرارداد یا دیگر مبلغ قابل پرداخت تحت شرایط این قرارداد را در مقابل اجرا، تکمیل، و رفع نواقص امور ساختمان در زمان و شیوه مشخص شده در این قرارداد پرداخت نماید.
4. طرف های شاهد که سبب تشکیل این موافقتنامه گردیده اند:

فرمایش گیرنده: (شرکت ساختمانی جانداد وال)

اسم:

موقف:

(محل امضا و مهر)



فرمایش دهنده: (وزارت زراعت، آبیاری و مالداري)

عبدالهادی "رفیعی"

معین مالی واداری وزارت زراعت، آبیاری و مالداري

(محل امضا و مهر)



002156

شرایط خاص قرارداد	
مواد شرایط عمومی قرارداد	تعدیلات و ضمایم مواد شرایط عمومی قرارداد
الف: مسایل عمومی	
جز 12 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	میعاد رفع نواقص بعد از تاریخ تکمیل مدت یکسال میباشد.
جز 14 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	اداره وزارت زراعت، آبیاری و مالداری میباشد.
جز 17 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	تاریخ تخمینی تکمیل برای تمام کار امور ساختمانی 8 ماه تقویمی می باشد.
جز 20 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	مدیر پروژه: یکتا از انجمنیران وزارت زراعت، آبیاری و مالداری میباشد.
جز 22 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	ساحه کار امور ساختمانی واقع سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا میباشد.
جز 25 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	تاریخ آغاز کار امور ساختمانی: بعد از تاریخ صدور مکتوب آغاز کار می باشد.
جز 29 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	امور ساختمانی شامل تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا می باشد.
بند 2 ماده 2 شرایط عمومی قرارداد	تکمیل قسمت وار قابل تطبیق نیست.



جز 9 بند 3 ماده 2 شرایط عمومی قرارداد	اسناد ذیل تشکیل دهنده قرارداد و شامل قرارداد می باشند. 1- موافقتنامه؛ 2- نامه قبولی آفر؛ 3- آفر قراردادی؛ 4- شرایط خاص قرارداد؛ 5- شرایط عمومی قرارداد؛ 6- مشخصات تخریکی؛ 7- نقشه ها؛ 8- بل احجام کاری؛
بند 1 ماده 3 شرایط عمومی قرارداد	زبان قرارداد یکی از زبان های رسمی کشور میباشد. زبان قرارداد همان زبان آفر میباشد.
	قانون نافذ بر این قرارداد قوانین جمهوری اسلامی افغانستان می باشد.
بند 1 ماده 8 شرایط عمومی قرارداد	جدول فعالیت های قراردادی دیگر قابل تطبیق نمیشد.
بند 1 ماده 9 شرایط عمومی قرارداد	کارمندان کلیدی یک مدیر قرارداد یعنی انجینر با 5 سال تجربه در اجرای قراردادهای امور ساختمانی که دارای ماهیت و حجم معادل و مشابه، به شمول اینکه به حیث مدیر پروژه برای مدت حد اقل سه سال تجربه داشته باشد.
بند 1 ماده 13 شرایط عمومی قرارداد	مبلغ حد اقل بیمه و مبالغ قابل حذف طور ذیل میباشد: (تهیه بیمه از وجایب و مکلفیت داوطلبان میباشد و شامل موارد ذیل می باشد). برای امور ساختمانی، تأسیسات، و مواد (افغانی) برای زیان یا خساره به تجهیزات قیمت تعویضی آن (تجهیزات مربوطه) پرداخته میشود. برای زیان یا خساره به ملکیت مرتبط به قرارداد اما به استثنای امور ساختمانی، تأسیسات، مواد خام، و تجهیزات (افغانی) مرگ یا خساره به کارمندان:
	کارمندان قراردادی (افغانی) در هر رویداد افراد دیگر (افغانی) بیمه مطابق ماده 13 شرایط عمومی قرارداد قابل تطبیق است



بند 1 ماده 14 شرایط عمومی قرارداد	(1) گزارشات بررسی ساحه نظر بر تقاضا داوطلبان ارایه خواهد گردید.
بند 1 ماده 15 شرایط عمومی قرارداد	مدیر پروژه به پرسش ها توضیحات ارائه می نماید
بند 1 بند 21 شرایط عمومی قرارداد	تاریخ تسلیمی ساحه بعد از اخذ مکتوب آغاز کار توسط ریاست اداری می باشد.
ماده 62 شرایط عمومی قرارداد	نهادهیکه از روش حکمیت آن استفاده میگردد مرکز حل و فصل منازعات تجارتی افغانستان میباشند. محل حکمیت جمهوری اسلامی افغانستان می باشد. در صورتیکه قراردادی خارجی باشد، حکمیت باید در محل بیطرف (نه در افغانستان و نه در کشور قراردادی) صورت میگیرد.
ب. کنترل زمان	
بند 1 ماده 25 شرایط عمومی قرارداد	قراردادی پلان کاری امور ساختمانی را در جریان 10 روز از تاریخ دریافت نامه قبولی آفر جهت تأیید، ارائه مینماید.
بند 3 ماده 25 شرایط عمومی قرارداد	میعاد میان تجدید برنامه کاری امور ساختمان 30 سی روز میباشند.
	در صورت که برنامه کاری امور ساختمان ناوقت ارائه گردد، الی ارائه پلان کاری تجدید شده پرداخت مبلغ معطل قرار می گیرد.
ج. کنترل کیفیت	



بند 1 ماده 33 شرایط عمومی قرارداد	میعاد رفع نواقص (یک سال) میباشد.
بند 1 ماده 41 شرایط عمومی قرارداد	1. پرداخت بعد از تکمیل کار نظر به فیصدی بعد از ارائه گزارش از جانب فرمایش گیرنده و تصدیق نماینده وزارت زراعت، آبیاری و مالداری پرداخته میشود. 2. پول فرمایش گیرنده در چهار قسط پرداخته میشود که در قسط اول 25 فیصد بعد از 25 فیصد تکمیل کار، در قسط دوم 25 فیصد بعد از 50 فیصد تکمیل کار، در قسط سوم 25 فیصد بعد از 75 فیصد تکمیل کار، و در قسط چهارم 25 فیصد بعد از 100 فیصد تکمیل کار پرداخته میشود. پرداخت های بعدی در جریان کار قرار فوق در مقابل گزارشات پیشرفت کار انجام شده بعد از تصدیق مراقبت کننده از جانب فرمایش دهنده صورت میگیرد.
د. کنترل مصرف	



00-152

بند 1 ماده 45 شرایط عمومی قرارداد	قرارداد مطابق ماده 47 شرایط عمومی قرارداد قابل تعدیل نیست" و معلومات ذیل در مورد ضرایب "قابل تطبیق نیست" ضرایب تعدیل قیم قراردادیل میباشد: برای واحد پول افغانی: ضریب A: فیصدی عنصر غیر قابل تعدیل {رقم به ارقام و حروف درج گردد} میباشد. ضریب B: فیصدی عنصر قابل تعدیل {رقم به ارقام و حروف درج گردد} میباشد. به واحد پول { واحد پولی درج گردد}: ضریب A: فیصدی عنصر غیر قابل تعدیل {رقم به ارقام و حروف درج گردد} میباشد. ضریب B: فیصدی عنصر قابل تعدیل {رقم به ارقام و حروف درج گردد} میباشد. شاخص 1 به واحد پول افغانی {شاخص درج گردد} می باشد. شاخص 1 به واحد پولی بین المللی مشخص شده {شاخص درج گردد} می باشد. {این شاخص ها توسط قراردادی پیشنهاد و از جانب اداره تأیید میگردد} شاخص 1 / اسعار به استثنای واحد پول افغانی اسعار مشخص شده بین المللی {شاخص درج گردد} میباشد. {این شاخص ها توسط قراردادی پیشنهاد و از جانب اداره تأیید میگردد}
بند 2 ماده 46 شرایط عمومی قرارداد	فیصدی تناسب پرداخت های تأمینات 10% ده فیصد میباشد. تأمینات، بعد از تکمیل کامل قرارداد از جانب قراردادی یا ختم میعاد گزینی، و رانتهی و رفع نواقص و صدور تصدیق نامه ختم قرارداد از جانب اداره به قراردادی مسترد می گردد



002151

بند 1 ماده 47 شرایط عمومی قرارداد	اندازه جریمه تاخیر (0.05) فیصد قیمت مجموعی قرارداد در مقابل هر روز تاخیر می باشد. حد اکثر رقم پولی جریمه تاخیر یا غیابت الی (10) فیصد قیمت مجموعی قرارداد می باشد، در صورتیکه مقدار جریمه تاخیر وضع شده بالغ بر 10 فیصد قیمت مجموعی قرارداد گردد، قرارداد مطابق ماده 57 شرایط عمومی قرارداد فسخ میگردد، در صورت توافق به تکمیل امور ساختمانی بشکل قسمت وار جریمه تاخیر برای هر قسمت قابل وضع می باشد.
بند 1 ماده 48 شرایط عمومی قرارداد	انعام برای انجام تمام امور ساختمان : نظر به لزوم دید فرمایش دهنده.
بند 1 ماده 49 شرایط عمومی قرارداد	پیش پرداخت صفر فیصد و پیش از صفر پرداخت میگردد. لازم نیست
بند 1 ماده 50 شرایط عمومی قرارداد	مبلغ تضمین اجرا (پنچ 5) فیصد مجموع قرارداد می باشد. تضمین اجرا به شکل ضمانت بانکی غیر مشروط.
هـ ختم قرارداد	
بند 1 ماده 56 شرایط عمومی قرارداد	ارائه نقشه ها و یا رهنمود های عملیاتی و مراقبت به تاریخ 30 روز بعد از اصدار سند تصدیق تکمیل کار می باشد.
بند 2 ماده 56 شرایط عمومی قرارداد	در صورت عدم ارائه نقشه ها و یا رهنمود های عملیاتی و مراقبت به تاریخ مشخص شده بند 1 ماده 58 شرایط عمومی قرارداد، مبلغ 50000 از پرداخت اخیر قراردادی کسر می نماید.
جز 6 بند 2 ماده 57 شرایط عمومی قرارداد	حداکثر تاخیر 100 روز می باشد. تعداد روز ها باید در مطابقت به بند 1 ماده 49 جریمه تاخیر شرایط خاص قرارداد می باشد.
بند 1 ماده 59 شرایط عمومی قرارداد	فیصدی قابل تطبیق به ارزش کار امور ساختمان تکمیل نشده که بیانگر مصارف اضافی به اداره جهت تکمیل کار امور ساختمانی مطابق بند 2 حکم 109 طرز العمل تدارکات: اداره تدارکاتی، کار باقیمانده را طی مراحل پروسه جدید در میعاد اعتبار قرارداد اولی فراهم و تفاوت قیمت آنرا از قراردادی اولی به عنوان جبران خساره حصول می نماید.

قسمت چهارم: شرایط عمومی قرارداد

شرایط عمومی قرارداد، شرایط خاص قرارداد و سایر اسناد است شده ذیل یک سند مکمل بوده و بیانگر حقوق و مکلفیت های طرفین قرارداد می باشد.

این شرایط عمومی در قرارداد های فی واحد (admeasurements) استفاده گردیده و با ورود تغییرات مندرج یا ورقی ها در قرارداد های با بالمقطع نیز استفاده میگردد.

الف: عمومیات	
ماده 1- تعاریفات	1- اصطلاحات تعریف شده به صورت درشت تحریر گردیده اند: 1- بل احجام کار: احجام کار قیمت گذاری شده که شامل آفر می باشند. 2- حوادث قابل جبران: حوادث که در ماده 44 شرایط عمومی قرارداد تعریف گردیده اند. 3- تاریخ تکمیل: تاریخ تکمیل امور ساختمانی تصدیق شده توسط مدیر پروژه در مطابقت به بند 1 ماده 55 شرایط عمومی قرارداد. 4- قرارداد: موافقتنامه کتبی میان اداره و قراردادی جهت اجرا، تکمیل و حفظ و مراقبت امور ساختمان است. قرارداد شامل اسناد مندرج بند 2 ماده 3 شرایط عمومی قرارداد می باشد. 5- قراردادی: شخص یا شرکتی که آفر وی برای انجام امور ساختمانی توسط اداره قبول گردیده باشد. 6- آفر قراردادی: آفر مکمل که توسط داوطلب برنده به اداره تسلیم گردیده است. 7- قیمت قرارداد: قیمت مندرج نامه قبولی آفر بشمول تعدیلات بعدی وارده مطابق قرارداد می باشد. 8- روز: روز تقویمی می باشند. 9- مزد کار: کار که در مقابل آن به قراردادی به اساس کار، مواد خام، تاسیسات به اضافه فیصدی موافقه شده مصارف غیر مستقیم و مفاد پرداخت میگردد. 10- نواقص: قسمت از کار که مطابق شرایط قرارداد تکمیل نشده باشد. 11- سند تصدیق رفع نواقص: تصدیقنامه است که بعد از اصلاح نواقص توسط مدیر پروژه به قراردادی صادر میگردد. 12- میعاد رفع نواقص: میعاد قابل محاسبه از تاریخ تکمیل قرارداد که در بند 1 ماده 35 شرایط خاص قرارداد از آن تذکر رفته است. 13- نقشه ها: در برگزیده محاسبات و معلومات ارائه شده و تأیید شده توسط مدیر پروژه

002149

بمنظور اجرای قرارداد می باشد.

14- اداره: طرف قرارداد مشخص شده در **شرایط خاص قرارداد** می باشد.

15- **تجهیزات**: ماشین آلات و وسایط نقلیه که جهت اجرای امور ساختمانی، بصورت موقت در ساحه کار فراهم میگردد.

16- **قیمت ابتدایی قرارداد**: قیمت قرارداد که در نامه قبولی آفر درج می باشد.

17- **تاریخ تخمینی تکمیل**: تاریخ تخمینی که قراردادی امور ساختمان را تکمیل می نماید. تاریخ تخمینی تکمیل مندرج **شرایط خاص قرارداد** می باشد. این تاریخ صرف با صدور دستور تمدید میعاد یا تسریع توسط مدیر پروژه تغییر نموده می تواند.

18- **مواد خام**: تمام مواد بشمول مواد مصرفی که توسط قراردادی جهت اجرای امور ساختمانی، استفاده میگردد.

19- **تأسیسات**: منضعات امور ساختمانی که دارائی عملکرد میخانیکی، برقی، کیمیایی، یا بیولوژیکی باشد.

20- **مدیر پروژه**: شخص که نام وی در **شرایط خاص قرارداد** تذکر رفته یا شخص با صلاحیت که توسط اداره به عوض مدیر پروژه به قراردادی معرفی گردیده باشد و مسئولیت نظارت و مدیریت قرارداد امور ساختمانی را دارا باشد.

21- **SCC**: به معنی شرایط خاص قرارداد است.

22- **ساحه کار**: ساحه مشخص شده **شرایط خاص قرارداد** می باشد.

23- **گزارش بررسی ساحه**: شامل شرطنامه بوده گزارش واقع بینانه و مشرح در مورد وضعیت سطح و سطح فرعی ساحه می باشد.

24- **مشخصات**: مشخصات امور ساختمانی شامل در قرارداد و تغییرات و اضافات وارده یا تأیید شده توسط مدیر پروژه می باشد.

25- **تاریخ آغاز کار**: تاریخ آغاز امور ساختمان مندرج **شرایط خاص قرارداد**، تاریخ که قراردادی کار امور ساختمان را آغاز می نماید این تاریخ لزوماً مصادف به تاریخ تسلیمی ساحه نمی باشد.

26- **قراردادی فرعی**: شخص یا شرکت که با قراردادی جهت اجرای بخش از امور ساختمانی قرارداد داشته که در برگیرنده امور ساختمانی در ساحه نیز می باشد.

27- **ساختمان های مؤقت**: ساختمان دیزاین شده، ساخته شده، نصب شده و یا دور شده توسط قراردادی که برای اجرای امور ساختمانی و یا نصب آن ضروری می باشد.

28- **تعدیل**: امر مدیر پروژه مبنی بر تغییر در امور ساختمانی می باشد.

29- **امور ساختمانی**: شامل اعمار، اعمار مجدد، تخریب، ترمیم یا نو سازی یک عمارت، آماده ساختن ساحه، حفريات، نصب، مونتاژ، امور تزئیناتی و نیز خدمات ضمنی آن

002149

(برمه کاری، نقشه برداری، تصویر برداری، تحقیقات زلزله و خدمات مشابه و امثال آن) است که مطابق مندرج قرارداد، انجام می گردد، مشروط بر اینکه ارزش خدمات ضمنی از قیمت خود عمارت بیشتر نگردد.	
2.1 بمنظور تفسیر شرایط عمومی قرارداد، مفرد به عوض جمع و جمع به عوض مفرد بکار برده می شود. همچنان مؤنث معنی مذکر یا خنثی و یا بالعکس آن را افاده می نماید. عناوین فاقد اهمیت می باشند. کلمات معانی عادی دارا می باشند، مگر اینکه بصورت مشخص تعریف گردیده باشند. مدیر پروژه به پرسش ها در مورد شرایط عمومی قرارداد، وضاحت ارائه می نماید.	ماده 2- تفسیر
2.2 در صورت تذکر تکمیل کار امور ساختمان بشکل قسمت وار در شرایط خاص قرارداد، اشارات در شرایط عمومی قرارداد به امور ساختمانی، تاریخ تکمیل و تاریخ تخمینی تکمیل به هر قسمت امور ساختمانی (به استثنای اشاره به تاریخ تکمیل و تاریخ تخمینی تکمیل برای تمام کار امور ساختمان) قابل تطبیق می باشد.	
2.3 اسناد تشکیل دهنده قرارداد به ترتیب اولویت ذیل تفسیر میگردند: 1- موافقتنامه؛ 2- نامه قبولی آفر؛ 3- آفر قراردادی؛ 4- شرایط خاص قرارداد؛ 5- شرایط عمومی قرارداد؛ 6- مشخصات تخنیکی؛ 7- نقشه ها؛ 8- بل احجام کاری؛ و 9- سایر اسناد تشکیل دهنده قرارداد که در شرایط خاص قرارداد از آن تذکر رفته است.	
3.1 زبان و قانون نافذ بر قرارداد در شرایط خاص قرارداد بیان گردیده است.	ماده 3- زبان و قانون قرارداد
4.1 مدیر پروژه به نمایندگی از اداره، تصمیم در مسایل قرارداد میان اداره و قراردادی را اتخاذ می نماید. مگر اینکه طور دیگری در شرایط خاص قرارداد تذکر رفته باشد.	ماده 4- تصامیم مدیر پروژه
5.1 مدیر پروژه با صدور ابلاغیه به قراردادی، مسئولیت ها و مکلفیت های خود را به شخص دیگری، محول یا مسئولیت ها و مکلفیت های محول شده را فسخ می نماید.	ماده 5- واگذاری
6.1 هر گونه ارتباط بر قرار شده میان طرفها باید بصورت کتبی بوده و هرگونه ابلاغیه صرف در صورت تسلیمی قابل اجرا می باشد.	ماده 6- ارتباطات
7.1 قراردادی باید از اداره ^{از مدیر پروژه} کتباً در مورد اعطای قراردادهای فرعی تحت این قرارداد، در صورتیکه قبلاً در آفر و ^{در} خواهد ^{خواهد} طلب ^{طلب} مشخص نگردیده باشد اطلاع دهد. واگذاری بخشی قرارداد به قراردادی فرعی در روئینی ماده شش و ششم ^{روئینی ماده شش و ششم} قانون تدارکات صورت میگیرد. اعطای قرارداد فرعی مکلفیت ها، وجایب	ماده 7- عقد قرارداد های فرعی

	و مسوولیت های اکمال کننده تحت این قرارداد را متاثر نمی سازد.
	7.2 در صورتیکه قرارداد الی 20 فیصد حجم قرارداد را بدون موافقه کتبی اداره و یا بیشتر از 20 فیصد حجم قرارداد را به قراردادی فرعی واگذار نموده باشد، این عمل نقض قانون تدارکات و تعهدات طرفین تلقی گردیده و تخطی در قرارداد محسوب میگردد. در این صورت قرارداد فسخ و تضمین اجرای قرارداد قابل استرداد نبوده و محرومیت قراردادی اصلی طی مراحل میگردد.
ماده 8- سایر قراردادی ها	8.1 قراردادی ساحه کار را با سایر قراردادیان، مقامات دولتی، ارائه کننده گان خدمات و اداره در میان تاریخ تقسیم اوقات کار آنان که در شرایط خاص قرارداد از آن تذکر رفته مشترکاً استفاده می نماید. قراردادی همچنان تسهیلات و خدمات را برای آنها طوریکه در تقسیم اوقات کار تذکر رفته فراهم می نماید. اداره میتواند جدول کاری قرار دادی های دیگر را تغییر داده و قراردادی اصلی را از موضوع مطلع سازد.
ماده 9- کارمندان	9.1 قراردادی مکلف است کارمندان کلیدی مندرج جدول کارمندان کلیدی ، یا کارمندان دیگری را که توسط مدیر پروژه تأیید گردیده، جهت انجام وظایف مندرج جدول کارمندان کلیدی ، استخدام نماید. مدیر پروژه تعویض کارمندان کلیدی را تنها زمانی می پذیرد که شایستگی و توانایی آنها بطور قابل ملاحظه معادل یا بالاتر از کارمندان کلیدی مندرج جدول کارمندان کلیدی باشد.
	9.2 مدیر پروژه می تواند درخواست اخراج کارمند قراردادی را با ارائه دلایل نماید. قراردادی اداره را از اخراج کارمند مذکور و عدم ارتباط وی با امور ساختمانی تحت این قرارداد در جریان (7) روز، اطمینان میدهد.
ماده 10- خطرات به اداره و قراردادی	10.2 اداره و قراردادی هر کدام مسئول جبران خساره خطرات مربوط خود طوریکه در قرارداد تذکر رفته است، می باشند.
ماده 11- خطرات مربوط اداره	11.1 خطرات ذیل از آغاز کار امور ساختمان الی صدور سند تصدیقنامه رفع نواقص، مربوط به اداره می باشد: 1- خطر صدمه شخصی، مرگ، یا خساره به ملکیت (به استثنای امور ساختمانی، تأسیسات، مواد خام، و تجهیزات) که ناشی از: (1) استفاده یا تصرف ساحه توسط ساختمان یا به منظور ساختمان که نتیجه اجتناب نا پذیر امور ساختمان باشد؛ یا (2) عفت، تخطی از مسئولیت قانونی یا مداخله در حقوق قانونی توسط اداره یا توسط شخص که در استخدام و یا طرف قرارداد با اداره باشد به استثنای خود قراردادی 2- خطر خساره به امور ساختمانی، تأسیسات، مواد خام و تجهیزات به اندازه که ناشی از تقصیر اداره بوده یا خطرات ناشی از دیزاین یا از اثر جنگ یا آلودگی که منطقه که ساحه کار در آن

002146

	واقع شده است را متاثر سازد.
	11.2 خطر زیان یا خساره به امور ساختمانی، تأسیسات، مواد خام، به استثنای زیان و خساره از زمان آغاز کار الی صدور تصدیقنامه رفع نواقص مربوط به اداره می باشد مگر اینکه مفقودی و خساره ناشی از موارد ذیل باشد: 1- نقص موجود در تاریخ تکمیلی امور ساختمانی؛ 2- حادثه صورت گرفته قبل از تاریخ تکمیلی که خطر مربوط به اداره نباشد؛ یا 3- فعالیت های قراردادی در ساحه بعد از تاریخ تکمیل.
ماده 12- خطرات مربوط به قراردادی	12.1 خطرات صدمه شخصی، مرگ، و زیان یا خساره به ملکیت (بدون محدودیت بشمول امور ساختمان، تأسیسات، مواد خام، و تجهیزات) از آغاز کار امور ساختمانی الی صدور تصدیقنامه مسئولیت رفع نواقص که مربوط به اداره نباشد، مسئولیت قراردادی می باشد.
ماده 13- بیمه	13.1 قراردادی مکلف است پوشش بیمه حادثات ذیل ناشی از خطرات خود را از تاریخ آغاز کار الی ختم میعاد مسئولیت رفع نواقص، بنام مشترک اداره و قراردادی، به مبلغ مندرج شرایط خاص قرارداد، مهیا سازد: 1- زیان یا خساره به امور ساختمانی، تأسیسات، و مواد خام؛ 2- زیان یا خساره تجهیزات؛ 3- زیان یا خساره ملکیت (به استثنای امور ساختمانی، تأسیسات، مواد خام، و تجهیزات) مربوط به قرارداد؛ و 4- صدمه شخصی یا مرگ.
	13.2 قراردادی، پالیسی بیمه را قبل از تاریخ آغاز کار جهت تأییدی به مدیر پروژه تسلیم می نماید. بیمه در برگیرنده پرداخت جبران خساره قابل پرداخت می باشد.
	13.3 در صورت عدم ارائه پالیسی بیمه و تصدیقنامه بیمه توسط قراردادی، اداره بیمه لازم را بدین منظور فراهم و قیمت بیمه پرداخت شده را از قراردادی حصول یا در صورت عدم پرداخت، قرض قابل پرداخت بالای قراردادی محسوب میگردد.
	13.4 هرگونه تغییر در شرایط بیمه بدون تأیید مدیر پروژه قابل قبول نمی باشد.
	13.5 طرفین مطابق شرایط پالیسی بیمه عمل می نمایند.
ماده 14- گزارش تحقیق ساحه	14.1 قراردادی در ترتیب آفر به گزارش بررسی ساحه مندرج شرایط خاص قرارداد و سایر معلومات که در دسترس مأمورین قرار داده می شود اتکا می نماید.
ماده 15- پرسش ها در مورد شرایط خاص قرارداد	15.1 مدیر پروژه به پرسش ها مورد شرایط خاص قرارداد، توضیحات ارائه می نماید.
ماده 16- قراردادی	16.1 قراردادی امور ساختمانی را در مطابقت به مشخصات تخمینی و نقشه ها اجرا و نصب می

نماید.	
17.1 قراردادی کار امور ساختمانی را بعد از اخذ نامه آغاز کار شروع و طبق برنامه کاری ارائه شده یا تجدید شده که از جانب مدیر پروژه تصدیق شده باشد، اجرا و در تاریخ تخمینی تکمیلی، تکمیل می نماید.	ماده 17- تاریخ تخمینی امور ساختمان
18.1 قراردادی مشخصات تخنیکی و نقشه ها را که نشان دهنده امور ساختمانی مؤقت می باشد به مدیر پروژه جهت تأیید ارائه می نماید.	ماده 18- تصدیق توسط مدیر پروژه
18.2 قراردادی مسئول دیزاین امور ساختمانی مؤقت می باشد.	
18.3 تصدیق دیزاین امور ساختمانی مؤقت توسط مدیر پروژه، مسئولیت قراردادی در دیزاین ارائه شده ساختمان های موقت را متاثر نمی سازد.	
18.4 در صورت لزوم، قراردادی تصدیق اشخاص ثالث را در دیزاین امور ساختمانی مؤقت حاصل می نماید.	
18.5 تمام نقشه های تهیه شده قراردادی جهت اجرای امور ساختمانی مؤقت و دایمی قبل از استفاده باید توسط مدیر پروژه تأیید گردند.	
19.1 قراردادی مسئول ایمنی تمام فعالیت ها در ساحه می باشد.	ماده 19- ایمنی
20.1 هر شی تاریخی یا با ارزش که بصورت تصادفی در ساحه کشف گردد، ملکیت اداره می باشد. در صورت کشف، قراردادی امور ساختمانی را توقف و مدیر پروژه را از موضوع مطلع می سازد. مدیر پروژه موضوع را به اطلاع ادارات وزارت اطلاعات و فرهنگ طبق ماده 10 قانون حفاظت از دارائی های فرهنگی و تاریخی می رساند.	ماده 20- اکتشاف
21.1 اداره تمام ساحه را در اختیار قراردادی قرار می دهد. در صورتیکه اداره ساحه را در تاریخ مندرج شرایط خاص قرارداد در اختیار قراردادی قرار ندهد، تاخیر در شروع فعالیت های مربوط تقصیر اداره پنداشته شده که خود یک عمل قابل جبران می باشد.	ماده 21- ملکیت ساحه
22.1 قراردادی اجازه دسترسی ساحه و دیگر محلات مرتبط به کار امور ساختمانی را به مدیر پروژه یا شخص با صلاحیت که از جانب مدیر پروژه معرفی گردیده، می دهد.	ماده 22- دسترسی به ساحه
23.1 قراردادی تمام دساتیر مدیر پروژه را که در مطابقت به قوانین قابل تطبیق در ساحه باشد، انجام می دهد.	ماده 23- دستور، تفتیش و بررسی
23.2 قراردادی مکلف است اجازه بررسی ساحه، دفاتر، حسابات و یاد داشت های خود و قراردادی های فرعی مربوط به انجام این قرارداد را به مفتش موظف از جانب حکومت بدهد. قراردادی توجه داشته باشد که مطابق بند 1 ماده 60 فساد و تقلب که بیان کننده عمل جلوگیری از تفتیش و بررسی دولت از جانب قراردادی مطابق بند 2 ماده 23 حق تفتیش و بررسی حکومت، ایجاد مانع تلقی گردیده و منجر به فسخ قرارداد و غیر واجد شرایط بودن می گردد.	
24.1 در صورتیکه تصمیم مدیر پروژه به باور قراردادی خارج از صلاحیت وی تحت قرارداد یا تصمیم نادرست باشد، در اینصورت تصمیم اتخاذ شده در جریان (14) روز از اطلاعیه تصمیم، به مرجع حل و فصل منازعات ارجاع می گردد.	ماده 24- منازعه
24.2 مرجع تصمیم کتبی خود را در جریان (28) روز از اخذ اطلاعیه منازعه، ارائه می نماید.	
ب. کنترل زمان	

ماده 25- پلان کاری	25.1 قراردادی مکلف است بعد از اخذ نامه قبولی آفر، در حدود زمان مندرج شرایط خاص قرارداد ، برنامه کاری، ترتیبات، و زمان بندی فعالیت های اموساختمانی را جهت تأییدی به مدیر پروژه ارائه نماید.
	25.2 پلان کاری تجدید شده باید نشان دهنده پیشرفت واقعی بدست آمده هر فعالیت و اثر پیشرفت بدست آمده بالای زمان کار با قیمانده، بشمول هر تغییر در تسلسل فعالیت ها باشد.
	25.3 قراردادی پلان کاری تجدید شده را در خلال مدت مشخص شده شرایط خاص قرارداد ، جهت تأیید به مدیر پروژه ارائه می نماید. در صورت عدم ارائه پلان کاری تجدید شده در خلال مدت مشخص شده شرایط خاص قرارداد، مبلغ مندرج شرایط خاص قرارداد از پرداخت بعدی معطل قرارداده شده و الی ارائه پلان کاری تجدید شده، معطلی پرداخت آن ادامه می یابد.
	25.4 تأیید پلان کاری قراردادی توسط مدیر پروژه، مکلفیت های قراردادی را متأثر نمی سازد. قراردادی می تواند پلان کاری خود را در هر زمان بازنگری نموده و به مدیر پروژه ارائه نماید. پلان کاری تجدید شده نشان دهنده اضافه کاری و کم کاری و واقعات قابل جبران می باشد.
ماده 26- تمدید تاریخ تخمینی تکمیل	26.1 مدیر پروژه در صورت وقوع حادثه قابل جبران یا دستور اضافه کاری که تکمیل کار امور ساختمان را در تاریخ تخمینی تکمیل ناممکن سازد، بدون تسریع کار توسط قراردادی که سبب وقوع مصرف اضافی به وی گردد، تاریخ تخمینی تکمیل امور ساختمان را تمدید می نماید.
	26.2 مدیر پروژه در جریان 21 روز از درخواست تمدید، تصمیم و اندازه تمدید را با در نظر داشت اثرات واقعات قابل جبران یا اختلاف با ارائه معلومات حمایتی، اتخاذ می نماید. در صورت عدم ارائه هشدار بموقع از جانب قراردادی مبنی بر تأخیر یا عدم همکاری قراردادی بمنظور جلوگیری تأخیر، این تأخیر در بررسی تاریخ تخمینی تکمیل تمدید شده، مد نظر گرفته نمیشود.
ماده 27- تسریع	27.1 در صورتیکه اداره خواهان تکمیل کار امور ساختمان در تاریخ پیشتر از تاریخ تخمینی تکمیل باشد، مدیر پروژه پیشنهاد های قیمت گذاری شده را جهت تطبیق تسریع لازم از قراردادی مطالبه می نماید. در صورت قبول پیشنهاد از جانب اداره، تاریخ تخمینی تکمیل طبقاً تعدیل و توسط اداره و قراردادی تأیید میگردد. 27.2 پیشنهاد های قیمت گذاری شده قراردادی جهت تسریع تکمیل امور ساختمانی بعد از قبولی از جانب اداره، در قیمت قرارداد درج و اضافه کاری محسوب میگردد.
ماده 28- تأخیر سفارش شده توسط مدیر پروژه	28.1 مدیر پروژه می تواند دستور تأخیر آغاز یا تأخیر پیشرفت هر فعالیت در محدوده امور ساختمانی را به قراردادی بدهد.
ماده 29- جلسات مدیریت	29.1 اداره یا قراردادی از یکدیگر بمنظور اشتراک در جلسات اداری، درخواست نموده می توانند. هدف از جلسات اداری بررسی پلان کار امور ساختمانی باقیمانده و برخورد با حوادث مندرج بند 1 ماده 32 می باشد. 29.2 مدیر پروژه اجندای بحث شده در جلسه اداری را ثبت و کاپی های آن را به اداره و حاضرین جلسه ارائه می نماید. فعالیت های قابل اجرا توسط طرفین در جلسه اداری و یا بعد از آن توسط مدیر پروژه تعیین می گردد.
ماده 30- هشدار زود هنگام	30.1 قراردادی بزودترین فرصت ممکن مدیر پروژه را از وقوع حوادث یا شرایط مشخص احتمالی که سبب ورود تأثیر منفی روی کیفیت امور ساختمانی، افزایش قیمت قرارداد، یا تأخیر انجام امور ساختمان میگردد، هشدار میدهند. قراردادی اقرار تخمینی حوادث یا شرایط مشخص احتمالی را بالای قیمت

قرارداد و تاریخ تکمیل، بزود ترین فرصت ممکن به مدیر پروژه ارائه می نماید.	
30.1 قراردادی با مدیر پروژه در حصه ترتیب یا مدنظر گرفتن پیشنهاد ها جهت جلوگیری یا کاهش اثرات حوادث یا شرایط توسط اشخاص ذیدخل و جهت انجام دستور مدیر پروژه، همکاری می نماید.	
ج. کنترل کیفیت	
31.1 مدیر پروژه کار امور ساختمان را بررسی نموده و در صورت موجودیت نواقص، قراردادی را مطلع می سازد. این بررسی کار امور ساختمان تأثیری بر مسئولیت قراردادی ندارد. مدیر پروژه دستور جستجو و بر ملا ساختن نواقص را به قراردادی داده و قراردادی هر قسمت امور ساختمانی را که به باور مدیر پروژه دارای نواقص است، بررسی می نماید.	ماده 31- تشخیص نواقص
32.1 در صورت دستور مدیر پروژه جهت انجام آزمایش که در مشخصات تخنیکی از آن تذکر نرفته، و در صورت تثبیت نواقص، مصرف بررسی و نمونه ها از جانب قراردادی پرداخت میگردد. در صورت عدم موجودیت نواقص، حادثه قابل جبران تلقی میگردد.	ماده 32- آزمایش
33.1 مدیر پروژه قراردادی را از موجودیت هرگونه نواقص قبل از میعاد رفع نواقص که از تاریخ تکمیلی مشخص شده شرایط خاص قرارداد آغاز میگردد، مطلع می سازد. میعاد رفع نواقص الی تکمیل رفع نواقص، تمدید میگردد.	ماده 33- تصحیح نواقص
33.2 قراردادی هر نواقص اطلاع داده شده توسط مدیر پروژه را در طول زمان مشخص شده اطلاعیه رفع نواقص رفع می نماید.	
34.1 در صورتیکه قراردادی نواقص را در طول زمان مشخص شده اطلاعیه رفع نواقص مدیر پروژه، رفع ننماید، در اینصورت، مدیر پروژه مصارف رفع نواقص را بررسی و قراردادی مبلغ متذکره از تامينات قراردادی وضع می گردد.	ماده 34- نواقص تصحیح نا شده
د. کنترل مصارف	
35.1 بل احجام کاری در برگزیده اقلام، نصب، آزمایش و راه اندازی امور ساختمانی که توسط قراردادی اجرا میگردد، می باشد.	ماده 35- بل احجام کاری ¹
35.2 بل احجام کاری جهت محاسبه قیمت قرارداد استفاده میگردد. پرداخت برای مقدار امور ساختمان انجام شده به نرخ مندرج بل احجام کاری برای هر قلم صورت میگردد.	
36.1 قراردادی به درخواست مدیر پروژه، جزئیات مصارف هر نرخ در بل احجام کاری را ارائه می نماید.	ماده 36- تغییر مقدار ²
37.1 تمامی اضافه کاری و کم کاری ها در برنامه کاری تجدید شده توسط قراردادی شامل می گردد.	ماده 37- اضافه کاری

¹ در قرارداد با پرداخت بالمقطع بل احجام کاری حذف و بجای آن جدول فعالیت و بند 1 ماده 37 شرایط عمومی قرارداد با بند 2 ماده 37 شرایط عمومی قرارداد بشکل ذیل تعویض گردد:

بند 1 ماده 37 قراردادی جدول فعالیت تجدید نظر شده خویش را در جریان 14 روز از اطلاعیه، به مدیر پروژه ارائه می نماید. فعالیت های جدول فعالیت با فعالیت های برنامه کاری هماهنگی داشته باشند.

بند 2 ماده 37 در صورت پرداخت بر اثر مواد خام در سطح بطور جداگانه، قراردادی تسلیمی مواد خام در ساحه را بطور جداگانه در جدول فعالیت ارائه می نماید.

² در قرارداد با پرداخت بالمقطع بل احجام کاری حذف و بجای آن جدول فعالیت و ماده 38 شرایط عمومی قرارداد با بند 1 ماده 38 شرایط عمومی قرارداد بشکل ذیل تعویض گردد:

بند 1 ماده 38 جدول فعالیت جهت درج تغییر برنامه یا شیوه کاری به صلاحیت قراردادی صورت میگردد. در صورت تغییر جدول فعالیت، قیمت های جدول فعالیت تغییر نمی نماید.



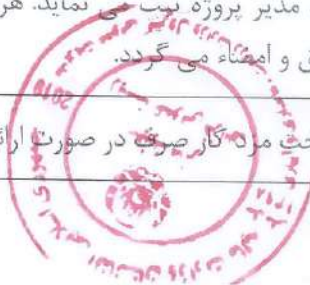
و کم کاری	
ماده 38- پرداخت های برای اضافه کاری ها	38.1 در صورت دستور اضافه کاری توسط مدیر پروژه، قراردادی نرخ خود را برای اضافه کاری دستور داده شده در جریان 7 روز یا مدت بیشتر که توسط مدیر پروژه بیان شده ارائه می نماید. مدیر پروژه نرخ های ارائه شده را بررسی می نماید.
	38.2 در صورتیکه قلم اضافه کاری شامل اقلام بل احجام کاری نیز باشد، نرخ قبلاً ارائه شده در بل احجام کاری منحصیث نرخ برای اضافه کاری در نظر گرفته می شود.
	38.3 در صورتیکه نرخ ارائه شده مناسب نباشد، مدیر پروژه تغییرات را سفارش و تغییرات را در قیمت قرارداد به اساس تخمین اثرات تغییرات در مصارف قراردادی، وارد می نماید.
	38.4 در صورتیکه به نسبت استجعالیت زمان کافی برای ارائه و بررسی نرخ ها وجود نداشته باشد یا سبب تأخیر در کار گردد، نرخ ارائه نگردیده و اختلاف منحصیث حادثه قابل جبران پنداشته می شود.
	38.5 قراردادی مستحق پرداخت مصارف اضافی که می بایست ذریعه ارسال هشدار زود هنگام جلوگیری گردد، نمی باشد.
ماده 39- تخمین جریان پول نقد	39.1 در صورت تجدید نظر در پلان کاری ³ ، قراردادی تخمین جریان پول نقد تجدید نظر شده خویش را به مدیر پروژه ارائه می نماید. تخمین جریان پول نقد شامل اسعار مختلف مندرج قرارداد بوده و مطابق نرخ مبادله قرارداد تبدیل میگردد.
ماده 40- تصدیقنامه پرداخت ها	40.1 قراردادی به صورت ماهانه ارزش تخمینی امور ساختمانی انجام شده منفی مجموعه مبلغ تصدیق شده قبلی را به مدیر پروژه تسلیم می نماید.
	40.2 مدیر پروژه صورت مالی ماهانه قراردادی را بررسی و مبلغ قابل پرداخت به قراردادی را تصدیق می نماید.
	40.3 ارزش امور ساختمان انجام شده توسط مدیر پروژه تشخیص میگردد.
	40.4 ارزش امور ساختمانی انجام شده شامل مقدار اقلام بل احجام کاری ⁴ تکمیل شده می باشد.
	40.5 ارزش امور ساختمانی انجام شده شامل ارزیابی اختلاف و حادثه قابل جبران می باشد.
	40.6 مدیر پروژه اقلام قبلاً تصدیق شده در تصدیق نامه قبلی را در نظر نگرفته و یا متناسب به مقدار قبلاً تصدیق شده که شامل صورت ماهانه فعلی می باشد از صورت ماهانه فعلی کم می کند.
ماده 41- پرداخت ها	41.1 پرداخت ها در پیش پرداخت مجرا می گردد، پرداخت ها به قراردادی در خلال مدت (30) روز بعد از تصدیق صورت حساب ارائه شده توسط اداره صورت می گیرد.
	41.2 تمام پرداخت ها به واحد پول افغانی صورت می گیرد، مگر اینکه در شرایط خاص قرارداد طور دیگری تذکر رفته باشد.
	41.3 اقلام امور ساختمان که نرخ یا قیمت ارائه نشده، شامل دیگر قیمت ها و نرخ ها در قرارداد محسوب گردیده و از جانب اداره به آن پرداخت صورت نمیگیرد.
ماده 42- وقایع قابل جبران	42.1 موارد ذیل وقایع قابل جبران می باشد: 1- اداره شاخه کار را در زمان تسلیمی ساحه مندرج مطابق بند 1 ماده 21 شرایط عمومی قرارداد تسلیم ننموده است.

³ در قرارداد با پرداخت بالامقطع، بعد از اتمام کار، جدول فعالیت اضافه گردد؛
⁴ در قرارداد با پرداخت بالامقطع، این با گراف شکل ذیل تهریر گردد: "ارزش کار امور ساختمانی انجام شده در برگیرنده ارزش فعالیت های تکمیل شده جدول فعالیت می باشد"



2- اداره جدول فعالیت های قراردادیان دیگر را طوری تعدیل نموده که کار امور ساختمان قراردادی تحت این قرارداد را متأثر می سازد؛ 3- مدیر پروژه دستور تأخیر را صادر می نماید یا نقشه ها، مشخصات تکنیکی یا هم دستور لازم بمنظور اجرای کار امور ساختمان را صادر نمی نماید؛ 4- مدیر پروژه دستور برملا ساختن یا اجرای آزمایشات اضافی را از قراردادی می نماید که در نتیجه آزمایش، نواقص تثبیت نمی گردد؛ 5- مدیر پروژه بدون کدام دلایل مؤجه، قراردادی فرعی را اجازه فعالیت نمی دهد؛ 6- شرایط در ساحه بطور قابل ملاحظه ناسازگار تر نسبت به زمان قبل از صدور نامه قبولی آفر به اساس معلومات فرستاده شده به داوطلبان (بشمول گزارش های تحقیق ساحه)، معلومات قابل دسترس عامه و بررسی عینی ساحه می باشد؛ 7- مدیر پروژه دستور حل وضعیت پیش بینی نشده ناشی از اقدامات اداره را داده یا کرات اضافی بیل به دلایل ایمنی یا سایر دلایل لازم باشد؛ 8- قراردادی ها دیگر، مقام های دولتی، خدمات عمومی یا اداره در حدود زمان مندرج قرارداد عمل نمی نمایند، که سبب تأخیر یا مصارف اضافی به این قراردادی میگردد؛ 9- تأخیر در پرداخت پیش پرداخت توسط اداره 10- تأثیر خطرات مربوط اداره به قراردادی؛ 11- تأخیر صدور تصدیق تکمیل امور ساختمانی بدلائل نامعقول از جانب مدیر پروژه؛	
2.2 در صورت وقوع حائنه قابل جبران که سبب مصارف اضافی یا جلوگیری از تکمیل کار امور ساختمانی قبل از تاریخ تخمینی تکمیل میگردد، قیمت قرارداد و میعاد آن تعدیل می گردد. مدیر پروژه تصمیم در مورد اندازه افزایش قیمت قرارداد و اندازه تمدید تاریخ تخمینی تکمیل امور ساختمان را اتخاذ می نماید.	
3.2 در صورت ورود خساره به منافع اداره، به علت عدم همکاری قراردادی و یا عدم هشدار به موقع توسط قراردادی، قراردادی به همان اندازه مستحق جبران نمی باشد.	
1.3 مدیر پروژه قیمت قرارداد را در صورت تغییر مالیات بشمول مالیه بر معاملات انتفاعی (BRT)، و سایر مالیات در میان مدت (28) روز قبل از تسلیمی آفر ها و آخرین تاریخ تصدیق تکمیلی، تعدیل می نماید. این تعدیل ناشی از تغییر در مالیه قابل پرداخت به قراردادی می باشد، مشروط بر اینکه این تغییرات قبلاً در قیمت قرارداد منعکس نگردیده یا ناشی از حکم ماده 47 شرایط عمومی قرارداد، نباشد.	ماده 43- مالیه
1.4 در صورت که طرف قرارداد داخلی باشد پرداخت ها به واحد پولی افغانی صورت می گیرد.	ماده 44- اسعار
1.5 تعدیل قیمت به دلیل وقوع نوسانات در قیمت عوامل بکار رفته در صورت مجاز می باشد که در شرایط خاص قرارداد از آن تذکر رفته باشد.	ماده 45- تعدیل قیم
1.6 اداره الی ختم تمام کار، قسمتی از پول هر پرداخت را که در شرایط خاص قرارداد از آن تذکر رفته، حفظ می نماید.	ماده 46- تأمینات
2.6 تأمینات، بعد از تکمیل کامل قرارداد از جانب قراردادی یا ختم میعاد گزینی، و رانستی و رفع نواقص و صدور تصدیق نامه ختم قرارداد از جانب اداره به قراردادی مسترد می گردد.	140
1.7 جریمه تأخیر به نرخ فی روز مندرج شرایط خاص قرارداد برای روز های تأخیر محاسبه	ماده 47- جریمه تأخیر

	میگردد. در صورتیکه قراردادی موفق به انجام تمام یا قسمتی از کار امور ساختمان در زمان معینه آن نگردد، جریمه تأخیر مطابق حکم ماده سی و نهم قانون تدارکات و حکم یکصد و هشتم طرز العمل تدارکات، از پرداخت های قراردادی وضع میگردد. در صورتیکه مقدار جریمه تأخیر وضع شده بالغ بر 10 فیصد قیمت مجموعی قرارداد گردد، قرارداد مطابق ماده 35 شرایط عمومی قرارداد فسخ میگردد. پرداخت جریمه تأخیر تأثیری بر مسئولیت های قراردادی ندارد.
	47.2 در صورت تمدید تاریخ تخمینی تکمیل امور ساختمان بعد از پرداخت جریمه تأخیر، مدیر پروژه هرگونه اضافه پرداخت جریمه تأخیر توسط قراردادی را با تعدیل تصدیقنامه پرداخت بعدی، تصحیح می نماید.
ماده 48- مکافات	48.1 در صورت تکمیل امور ساختمانی پیش از تاریخ تخمینی تکمیل، مکافات به نرخ فی روز مندرج (به استثنای روز های که پرداخت مکافات به نسبت سرعت در کار طبق دستور مدیر پروژه صورت گرفته است) شرایط خاص قرارداد، به قراردادی پرداخت میگردد. مدیر پروژه کار اجرا شده را که زمان اجرای آن هنوز فرا نرسیده است تصدیق می نماید.
ماده 49- پیش پرداخت	49.1 اداره پیش پرداخت را در مقابل تضمین بانکی غیر مشروط در فورم مربوط و از بانک قابل قبول اداره به مبلغ و اسعار معادل پیش پرداخت، به مبلغ و تاریخ مندرج شرایط خاص قرارداد، به قراردادی پرداخت می نماید. تضمین پیش پرداخت الی باز پرداخت پیش پرداخت اعتبار داشته، اما مبلغ تضمین پیش پرداخت بتدریج به اندازه باز پرداخت پیش پرداخت توسط قراردادی، کم میگردد. در پیش پرداخت تکتانه وضع نمیکرد.
	49.2 قراردادی پیش پرداخت را صرف برای پرداخت به تجهیزات، تأسیسات، مواد خام و مصارف تجهیز کردن لازم مشخص شده جهت اجرای قرارداد، استفاده می نماید. قراردادی جهت تثبیت استفاده پیش پرداخت بمنظور موارد فوق، کاپی های انوایس ها یا دیگر اسناد را به مدیر پروژه ارائه می نماید.
	49.3 پیش پرداخت از پرداخت های قابل پرداخت به قراردادی وضع می گردد. پیش پرداخت یا باز پرداخت پیش پرداخت در بررسی ارزش امور ساختمان انجام شده، اختلاف، تعدیل قیمت، حادثه قابل جبران، مکافات، یا جریمه تأخیر، مد نظر گرفته نمی شود.
ماده 50- تضمینات	50.1 داوطلب برنده در مدت 10 روز بعد از دریافت نامه قبولی آفر، تضمین اجرای مشخص شده در شرایط خاص قرارداد، را به شکل قابل قبول به اداره به اسعار قیمت قرارداد ارائه می نماید. تضمین اجرا به مدت (28) روز بعد از تاریخ صدور تصدیقنامه تکمیل، دارای اعتبار می باشد.
ماده 51 - مزد کار	51.1 در صورت لزوم، مزد کار روزانه ارائه شده در آفر داوطلب برای محاسبه پرداخت مقدار اضافی کار که به اساس هدایت قبلی کتبی مدیر پروژه انجام یافته باشد، استفاده می گردد.
	51.2 قراردادی تمام امور ساختمانی قابل پرداخت تحت به اساس مزد کار را در فورمه های تأیید شده توسط مدیر پروژه ثبت می نماید. هر فورمه تکمیل شده در خلال (2) روز از جانب مدیر پروژه تصدیق و امضاء می گردد.
	51.3 پرداخت مزد کار صرف در صورت ارائه فورمه های امضاء شده، صورت میگیرد.



00-139

ماده 52- مصارف ترمیم	52.1 قراردادی بمصرف خود، مسئولیت رفع نواقص زیان یا خساره به امور ساختمانی یا مواد خام که در امور ساختمانی ترکیب میگردد را در مدت زمان میان تاریخ آغاز کار و ختم میعاد رفع نواقص در صورت که ناشی از اهمال یا فروگذاری قراردادی باشد را دارد.
ح. اختتام قرارداد	
ماده 53- تکمیل	53.1 قراردادی بعد از تکمیل امور ساختمانی از مدیر پروژه درخواست صدور تصدیقنامه تکمیل امور ساختمانی را نموده و مدیر پروژه بعد از تصدیق تکمیل امور ساختمانی، تصدیقنامه را صادر می نماید.
ماده 54- تسلیمی	54.1 اداره در جریان (7) روز بعد از صدور تصدیقنامه تکمیل، ساحه و امور ساختمانی را تسلیم میگردد.
ماده 55- حساب نهایی	55.1 قراردادی قبل از ختم میعاد رفع نواقص، حساب مشرح مجموع پول قابل پرداخت به خود تحت این قرارداد را به مدیر پروژه ارائه می نماید. مدیر پروژه تصدیقنامه رفع نواقص را صادر و هر گونه پرداخت باقیمانده نهایی قراردادی را در جریان (56) روز که بعد از دریافت حساب مکمل و صحیح از جانب قراردادی تصدیق می نماید. در غیر آن، مدیر پروژه در جریان (56) روز جدول را که بیانگر تصحیحات و افزودی لازم را صادر می نماید. در صورت عدم قبول حساب نهایی که دوباره توسط قراردادی ارائه گردیده، مدیر پروژه تصمیم در مورد مبلغ قابل پرداخت به قراردادی تحت این قرارداد را اتخاذ و تصدیقنامه پرداخت را صادر می نماید.
ماده 56- رهنمود عملیاتی و مراقبت	56.1 در صورت لزوم، قراردادی نقشه ها و یا رهنمود های عملیاتی و مراقبت را در تاریخ مندرج شرایط خاص قرارداد ارائه می نماید.
	56.2 در صورت عدم ارائه نقشه ها و یا رهنمود های عملیاتی و مراقبت در تاریخ مشخص شده شرایط خاص قرارداد از جانب قراردادی یا عدم تأییدی آن از جانب مدیر پروژه، مبلغ مشخص شده در شرایط خاص قرارداد از پرداخت های باقیمانده به قراردادی پرداخت نمیکردد.

002138



ماده 57- فسخ قرارداد	57.1 قرارداد در اثر تخطی قراردادی از ایفای شرایط و تعهدات مندرج آن فسخ میگردد.
	57.2 تخطی در قرارداد شامل موارد ذیل بوده اما محدود به آنها نمی باشد: 1- قراردادی کار امور ساختمانی را به مدت (28) روز توقف در حالیکه این توقف کار امور ساختمان در پلان کاری فعلی نشان داده نشده و توقف از جانب مدیر پروژه تأیید نگردیده باشد؛ 2- مدیر پروژه دستور تأخیر امور ساختمان را داده و در جریان (28) روز انصراف از این دستور صورت نگرفته باشد؛ 3- در صورت افلاس و تصفیه قراردادی بدون حالات ادغام و تغییرات تشکیلاتی قراردادی 4- با ارسال اطلاعیه توسط مدیر پروژه به قراردادی مبنی بر اینکه عدم رفع یک نقص مشخص نقض اساسی قرارداد بوده و قراردادی نتواند در میعاد مشخص شده توسط مدیر پروژه، نواقص را رفع نماید؛ 5- قراردادی امنیت لازم را بصورت پیهم فراهم ننماید؛ و 6- در صورتیکه مقدار جریمه تاخیر وضع شده بالغ بر 10 فیصد قیمت مجموعی قرارداد گردد. 57.3 علرغم موارد فوق، اداره می تواند قرارداد را بصورت یکجانبه فسخ نماید. 57.4 در صورت فسخ قرارداد، قراردادی کار امور ساختمان را فوراً متوقف داده و بعد از حصول اطمینان اینکه ساحه امن و بیخطر است، ساحه را در اسرع وقت ترک می نماید.
ماده 58- فساد و تقلب	58.1 در صورتیکه اداره تشخیص دهد که قراردادی در اعمال های فساد کارانه، تقلب، تبانی، اجبار، یا ایجاد موانع در پروسه تدارکات یا در اجرای قرارداد دخیل باشد، اداره بعد از صدور اطلاعیه (14) روزه به قراردادی، قرارداد را فسخ و قراردادی را از ساحه اخراج و بند 5 ماده 59 قابل تطبیق می باشد. 58.2 در صورتیکه کارمند قراردادی در اعمال های فساد کارانه، تقلب، تبانی، اجبار، یا ایجاد موانع در جریان اجرای قرارداد دخیل باشد، کارمند مطابق بند 1 ماده 9 <u>شرایط عمومی قرارداد</u>، اخراج میگردد.
	58.3 اداره، داوطلب، قراردادی و قراردادی فرعی مکلف اند اصول عالی اخلاقی را در مراحل داوطلبی و اجرای قرارداد را رعایت نمایند. روی این ملحوظ اصطلاحات آتی مفاهم ذیل را افاده می نمایند: 1- فساد: عبارت از درخواست، دریافت، دادن یا پیشنهاد به صورت مستقیم یا غیرمستقیم هرچیز با ارزشیکه به صورت غیرمناسب کارکردهای جانب دیگر⁵ (کارمندان تدارکات) را تحت تاثیر قرار دهد. 2- تقلب: ارتکاب هرگونه فروگذاری به شمول کتمان حقایق که عمداً و یا سهواً به منظور اغفال کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد جهت حصول منفعت مالی و غیر مالی و یا اجتناب از اجرای مکلفیت ها صورت گیرد. 3- تبانی: عبارت از سازش میان دو یا بیشتر⁶ داوطلبان و یا میان داوطلبان و کارمندان اداره که به منظور بدست آوردن مقاصد نامناسب به شمول تحت تاثیر قراردادن نادرست اعمال سائرین طرح گردیده باشد. 4- اجبار: عبارت از تهدید و یا ضرر رسانیدن به کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد و یا سایر داوطلبان به منظور تحت تاثیر قراردادن اعمال آنان به صورت مستقیم یا غیر مستقیم می باشد.

00-137

⁵ از به مقام رسم دولتی اطلاق میگردد. اصطلاح "منفعت" مربوط به پروسه تدارکات یا اجرای قرارداد می باشد.

⁶ از به شرکت کننده های پروسه تدارکات (بشمول مقامات دولتی) که قصد سازش یا کاهش سطح رقابت در پروسه تدارکات را داشته اند، اطلاق میگردد.

5- ایجاد اخلال و موانع: عبارت از تخریب، تزویر، تغییر یا کتمان اسناد و اظهارات نادرست در پروسه تدارکات و یا امور نظارتی مربوط می باشد.

اداره پیشنهاد اعطای قرارداد به داوطلب برنده ای را که مستقیماً یا از طریق نماینده مرتکب فساد، تقلب، تبانی، اجبار یا ایجاد اخلال و موانع در مراحل داوطلبی گردیده است لغو می نماید.

اداره در صورت ارتکاب فساد، تقلب، تبانی، اجبار و اخلال در مراحل تدارکات توسط کارمند اداره، موضوع را در اسرع وقت به مراجع ذیربط ارجاع می نماید.

اداره داوطلب یا قراردادی را در صورت ارتکاب اعمال مندرج فقره (1) ماده چهل و نهم قانون تدارکات از اشتراک در مراحل تدارکات محروم می نماید.

داوطلب، قراردادی و قراردادی فرعی مکلف است، زمینه تفتیش و بررسی حسابات، یادداشت ها و سایر اسناد مربوط به تسلیمی آفر و اجرای قرارداد را توسط مفتشین موظف از جانب اداره فراهم نماید.



00_136

جمهوری اسلامی افغانستان
وزارت تجارت و صنایع
ریاست عمومی ثبت مرکزی و مالکیت فکری

د افغانستان اسلامي جمهوریت
د سوداګرۍ او صنایعو وزارت
د مرکزي ثبت او فکري مالکیت لوی ریاست

Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Commerce and Industries
Directorate General of Central Business Registry & Intellectual Property

Reg #: 113787
License #: 39729

د ثبت نمبر: ۱۱۳۷۸۷
د جواز نمبر: ۳۹۷۲۹

TIN/نمبر تشخیصیه مالیه /
9004299153



جواز تشبث

Business License

شرکت ساختمانی و سرکسازی چانداد وال
Jandad Wall Construction and Road Building Company



V-President /
شیر علی کوچی

Shir Ali Kochai



President /
حکام خان کوچی

Hakam Khan Kochai

تصدیق کړی دی چې نوم یې پورته یاد شوی دی د افغانستان د نمانده قوانینو پر بنسټ ثبت او صادر شوی.
تصدیق میگرد این جواز که نام آن در فوقی ذکر میباشد، بر مطابقت با قوانین نافذه افغانستان ثبت و صادر گردیده است.

It is certified that this license with mentioned name, is registered and issued in accordance with and subject to the effective laws of Afghanistan.

Issue Date: ۳۰/Jul/2017 د صدور نېټه: ۱۳۹۶/۰۵/۰۸
Valid Date: ۲۸/Jul/2020 د پای نېټه: ۱۳۹۹/۰۵/۰۷
Established: ۱۳۹۶ د تاسیس کال: ۱۳۹۶
سکتور فعالیت: ساختماني
ادرس شرکت: ونسوالی بگرامی پروژه چمن ناحیه ۲۲، مرکز کابل
کابل

22237

نمبر مسلسل:
قیمت حق الطبع (۵۰۰) افغانی

تاریخ احمد سهرابزاد
Tariq Ahmad Sahrabzad

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

فرومه تسلیمی آفر

فرومه امور ساختمانی کوچک/01

داوطلب این فرومه را خانه پری و همراه با آفر خویش تسلیم می نماید.

اداره: وزارت زراعت، آبیاری و مالداری

شماره داوطلبی: MAIL/PD/NCB/W/273/98R

عنوان تدارکات: پروژه تحکیم کاری سرپند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

مایان که در زیر این فرومه امضا نموده ایم، اظهار می‌نمائیم اینکه:

ما شرطنامه را دقیق مطالعه کردیم و هیچ ملاحظه بی در قسمت آن بشمول ضمیمه شماره: /شماره و تاریخ صدور ضمیمه در صورت لزوم درج گردد/ نداشته و پیشنهاد اجرای /عنوان و نمبر تشخیصیه قرارداد درج گردد/ در مطابقت به شرایط عمومی قرارداد به

قیمت مجموعی آفر ما به استثنای هر گونه تخفیفات پیشنهاد شده در ذیل عبارت است از: /قیمت مجموعی آفر به حروف و ارقام، بیانگر مبالغ مختلف و اسعارهای مربوطه درج گردد/ می باشد.

1. تخفیفات پیشنهاد شده: در صورتیکه آفر ما قبول شود، تخفیفات ذیل قابل اجرا خواهد بود:

(1) قیمت مجموعی تخفیفات به حروف: /...../

(2) قیمت مجموعی تخفیفات به ارقام: /...../ هر تخفیف پیشنهاد شده و اقلام مشخص شده باین ارقام

کار را که قابل اجرا است، با جزئیات آن مشخص کنند؛

ما جهت اجرای این قرارداد، مبلغ /مبلغ و فیصدی به ارقام و حروف درج گردد/ را منجیت پیش پرداخت در خواست می نمائیم.

ما میدانیم که اداره مکلف به قبولی آفر دارای نازلترین قیمت ارائه شده و یا هر آفر دریافت شده دیگر نیست.

ما بدینوسیله تصدیق می داریم که این آفر در مطابقت با معیاد اعتبار و در صورت لزوم تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر مندرج

صفحه معلومات داوطلبی می باشد.

آفر ما برای معیاد مشخص در بند 1 ماده 16 دستورالعمل برای داوطلبان، سر از تاریخ ضرب الاجل تسلیمی آفرها در مطابقت با بند 1 ماده 21 دستورالعمل برای داوطلبان اعتبار داشته و در هر زمان قبل از ختم تاریخ اعتبار آن بالای ما الزامی و قابل قبول بوده میتواند؛

هرگاه آفر ما قبول شود، ما تعهد می‌کنیم که تضمین اجراء را در مطابقت با بند 1 ماده 35 دستورالعمل برای داوطلبان، بخاطر اجرای بموقع قرارداد فراهم می‌نمائیم؛

ما بشمول هر قراردادی فرعی یا اکمال کننده های هر بخش این قرارداد، دارای تابعیت کشور واحد شرایط مطابق بند 1 ماده 4 دستورالعمل برای داوطلبان می باشیم.

ما هیچ گونه تضاد منافع مطابق بند 2 ماده 4 دستورالعمل برای داوطلبان، نداریم.

پروژه تحکیم کاری سرپند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R



نکرنی، ایولگونئی او مالدارى وزارت
وزارت زراعت، آبپارى و مالدارى

جمهوری اسلامی افغانستان
جمهوری اسلامی افغانستان



Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation & Livestock

معرفیت آبشاری و منبع طبیعی
و صنعت آبشاری
آمریت الجبیری

Province :Paktia
District :Center
Village :Abraham khil(Rahmat Khi)
project Rahmat Khil Weir protection & Canal

ولایت : پکتیا
ولسموالی : مرکز
قریبه : ابراہیم خیل (رحمت خیل)
پروژه : تحکیم کاری مریدان و خاندان رحمت خیل

شماره	تفصیل امور	واحد	حجم	قیمت تخمینی فیات به افغانی	قیمت تخمینی مجموعی به افغانی	ملاحظات
1	کندن کاری منطوق نقشه.	متر مکعب	2047	200	409400	
2	سنگ کاری یا مصالحه و نسیک 1:4 منطوق نقشه.	متر مکعب	864	1800	1555200	
3	شالاف کاری با مصالحه نسبت 1:3	متر مربع	768	50	38400	
4	35 کسریت بدون سیخ همراه با انورات نیچایی آن به نسبت 1.5:3:1 و گرافتن چنت ها منطوق نقشه.	متر مکعب	173	3500	605500	
5	پرکاری توسط چفل منطوق نقشه.	متر مکعب	58	300	17400	
6	پرکاری توسط خاک محلی منطوق نقشه .	متر مکعب	614	100	61400	
7	سنگ بالدره m=(1-1.2) Boulder boulder D= مغز داده شده در نقشه.	متر مکعب	874	400	349600	
8	گرافتن نسبت خاکریز بدون سیخ منطوق نقشه و دیز این	LS	1	34000	34000	
9	تخلیه کردن آب از تهواب ساختمان به اسفین ضرورت (Dewatering)	LS	1	34000	34000	

در این مالکیت برادر علوان او در حدود 4000 متر مربع زمین 1/24/2024

قرارداد شرح فوق جنوں پر آورد اول امور جاری پروژہ (تحکیم بناری سریند و متعلق رحمت خیل) ولایت پکنیکہ غرض اجراءات بعدو ترخیص و تکلیف است .

تحفہ رشد: حصہ ششم (دوم)

تاریخ: ۱۴۰۲/۰۵/۰۵

الحبيب ميرزاورد: جلد ۱۰

930111 1798

Handwritten: "L. H. B. 1" and "12" (circled).
Handwritten signature: "L. H. B. 1".
Circular stamp: "U.S. DEPARTMENT OF AGRICULTURE" and "BUREAU OF PLANT INDUSTRY".

معینیت مالی و اداری

ریاست تهیه و تدارکات

آمریت تدارکات امور ساختمانی

مدیریت عمومی تدارکات امور ساختمانی

تاریخ: 1398/9/12

شماره: (817)

نامه قبولی آفر

از: ریاست تهیه و تدارکات وزارت زراعت، آبیاری و مالداري

آدرس: جمال مینه ناحیه سوم کابل افغانستان

به: شرکت ساختمانی چانداد وال دارنده جواز نمبر (39729)

آدرس: ولسوالی بگرامی پروژه چمن ناحیه 22 مرکز کابل

این نامه قبولی آفر به تاسی از ماده بیست و سوم قانون تدارکات و حکم هشتاد و پنجم طرز العمل تدارکات صادر و بموجب آن اطلاع داده میشود که آفر ارایه شده شما مؤرخ 1398/07/02 برای پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا به قیمت مجموعی (3,074,300) سه میلیون و هفتاد و چهار هزار و سه صد افغانی اعطا نماید. طوریکه در مطابقت با دستور العمل برای داوطلبان مندرج شرطنامه مربوطه تدقیق و تصحیح شده است توسط این اداره قبول گردیده است. لذا از شما تقاضا میگردد الی مدت ده (10) روز تقویمی از تاریخ صدور این نامه، در مطابقت به مواد فوق الذکر قانون و طرز العمل تدارکات و مواد بیست و هشتم قانون و حکم هفتاد و هشتم طرز العمل، تضمین اجرای قرارداد را طوریکه در شرطنامه مربوطه درج گردیده، به اداره تسلیم نمایید. در غیر آن در مطابقت به ماده بیست و نهم قانون تدارکات، تضمین آفر شما قابل استرداد نخواهد بود.

مشخصات تدارکات / قرار داد: پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا

شماره تشخیص تدارکات: MAIL/PD/NCB/W/273/98

قیمت مجموعی: (3,074,300) سه میلیون و هفتاد و چهار هزار و سه صد افغانی

نوعیت تضمین اجرای قرار داد: تضمین اجرا به شکل ضمانت بانکی و غیر مشروط باشد

مقدار تضمین اجرای قرار داد: پنج فیصد (154000) افغانی - به مدت 8 ماه تضمین اجرا ارائه گردد.

زمان عقد قرار داد: بعد از ارائه تضمین حسن اجرا قرارداد عقد می گردد.

مکان عقد قرار داد: ریاست تهیه و تدارکات

همچنین غرض مطالعه و مزید معلومات شما، موافقتنامه قرارداد ضمیمه این نامه به شما ارسال گردید.

نام و تخلص: محمد الله "ساحل"

وظیفه: رئیس تهیه و تدارکات

امضاء و تاریخ

کاپی:

به دوسیه مربوطه





د افغانستان اسلامي جمهوریت
وزارت د کرنې، اوبو، واکړو او مالدارۍ

ISLAMIC REPUBLIC OF AFGHANISTAN

Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock

MAITL

IRRIGATION DIRECTORATE
Engineering Department

Project name: Fertilizer Mill water protection and canal
Province: Paktia
District: Garmsar
Villages: Akrokhil (Fertilizer Mill)



nine sheets

Approval

Kabul, Afghanistan

22.04.2019
02.02.1393



INDEX SHEET

SHEET No.	DRAWING TITLES	REMARKS
1	INDEX SHEET	
2	GENERAL REQUIREMENT OF MATERIALS	
3	SITE PLAN	
4	SURVEY SECTION	
5	SURVEY SECTION	
6	LONG SECTION OF RIVER	
7	WEIR PLAN	
8	SECTIONS	



Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock
Engineering Directorate
Kabul, Afghanistan

DESIGNED BY Eng. Exatullah Bader	CHECKED BY Eng. Exatullah Bader	APPROVED BY Eng. Exatullah Bader	SCALE Not to scale	DATE 03/02/1398	PROVINCE Kabul	DISTRICT Kabul	VILLAGE Abdullah Khan (Kashmat Khil)	PROJECT NAME: Water protection and canal of Bagram Dam	INDEX SHEET
-------------------------------------	------------------------------------	-------------------------------------	-----------------------	--------------------	-------------------	-------------------	---	---	-------------

SCALE: 1:1000

GENERAL REQUIREMENT FOR THE CONSTRUCTION OF IRRIGATION STRUCTURES

GENERAL NOTES:

SURVEYING:

BENCH MARKS COORDINATES TABLE

Bench	Northing	Easting	Elevation	Description
				BM1
				BM2

Hydraulic Data:

The Hydraulic design usually involves a general procedure that is essentially the same for each case. Some of the basic components inherent in the design of any hydraulic structure include data surveys of existing structures, estimates of future characteristics, engineering design criteria, discharge estimates, structure requirements and constraints and receiving facilities.

1. River hydraulic Data:

- Q max
- V max
- River slope
- Design R.B. near Weir
- Canal Design Start Bed Elevation

Abbreviations:

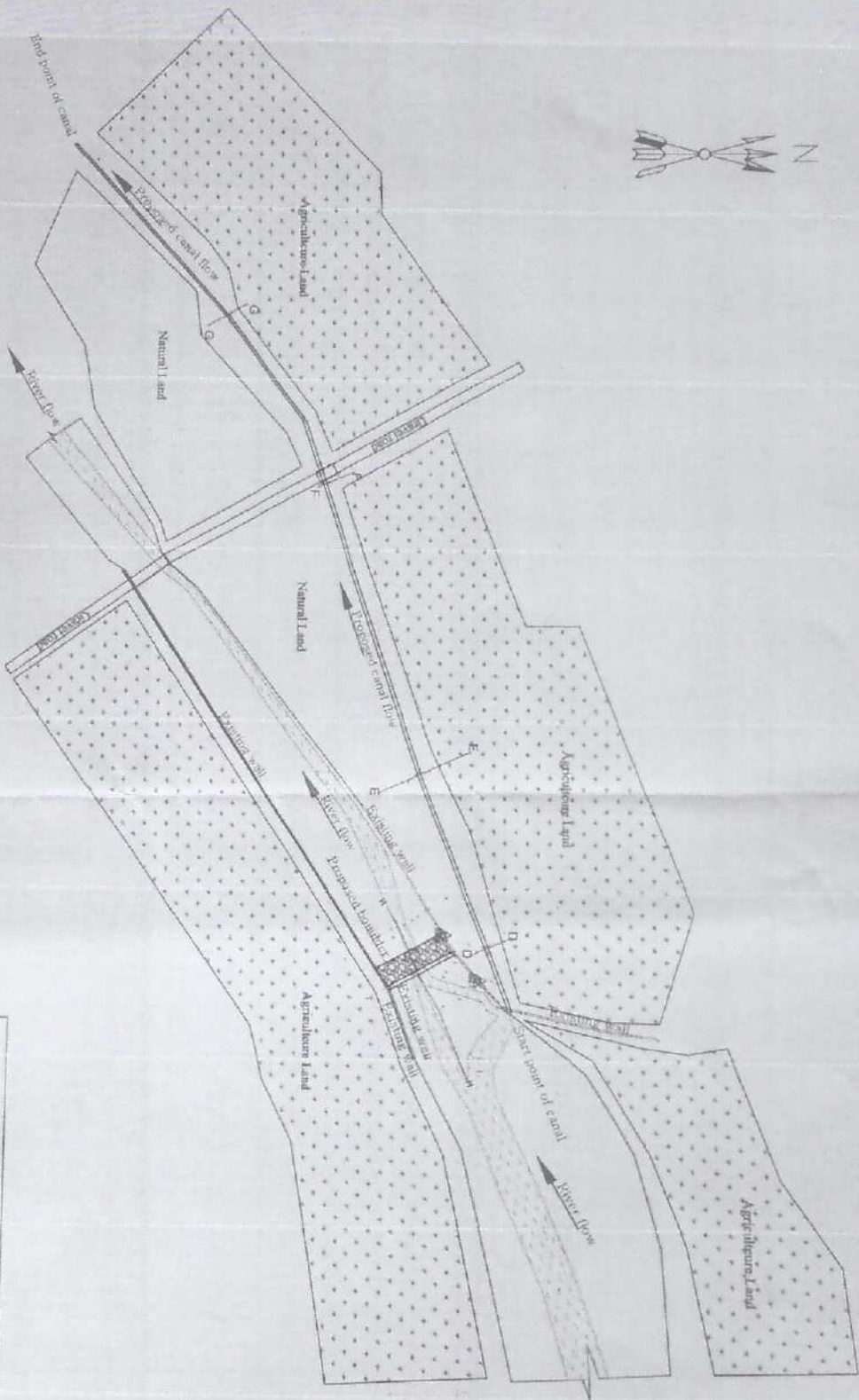
- R.B. - River Bed
- MWL - Maximum Water Level
- RCL - River Center Line
- EWL - Existing Water Level
- TP Wall - Top of Wall
- B.C. - Bed of Canal
- C.C. - Center of Canal
- T.P.C. - Top of Canal

GENERAL Specifications:

1. All elevations given in Meter, are based on the local benchmarks as shown on the site plan.
2. All dimensions are in Centimeter unless otherwise shown.
3. All Masonry Cutoff Wall should be with mortar 1:4.
4. Bitumen should be used in all construction joints.
5. All Plain Cement concrete should be 1:5:3/M 200 or as specified.
6. Provide construction joint for stone masonry wall at 15-20m.
7. Shuttering can be removed after 18-24 hours.
8. Side of beams, walls, columns 14 days.
9. Forms from beneath the slab (spanning up to 6m) 28 days.
10. Height and length of retaining wall should be adjusted to site condition.
11. During the cold weather, concreting should be stop or the contractor has to consider the cold weather concreting procedure.
12. Weight per unit volume of concrete M2400 kg/m³.
13. Concrete design based on a compressive strength of $f_c = 250$ kg/cm² or as specified.
14. The Max slump should be between 5-7.5 cm.
15. Mixer concrete and vibrator must be used in all RCC casting.
16. Stone pitching shall comprise 300 mm size stones minimum, and packing stone of 100 mm size minimum for wedging and to fill gaps under the pitching stone.
17. Stone masonry work with mortar, mortar ratio cement : sand (1:4).
18. Construction joints shall be located where shown on the Drawings or permitted by the Supervisor.
19. All mortar for pointing 1:3, stone masonry 1:4 and PCC 1:1.5:3.
20. Placing and/or finishing concrete at night shall be with adequate lighting and by written permission of the Supervisor.
21. Minimum clear cover to main reinforcement bar:
 - a) for RCC elements
 - Bottom bar: 5 cm
 - Side bar: 5 cm
 - b) Members permanently exposed to water/flood: 7.5 cm.
22. All exposed surfaces to water of stone masonry should be pointed.
23. Location of the structure, setting out and elevations to be confirmed by the Engineer before construction.
24. The contractor shall construct and maintain all necessary channels, diversions, and other temporary works necessary to ensure that irrigation water supplies are not interrupted during construction works.
25. Site engineer should check all design and existing elevations and adjust the structure according to the site because the river bed is changing season by season and the bed is subject to erosion.



Islamic Republic of Algeria Ministry of Agriculture and Rural Development Engineering Department MABU, Algiers			
DESIGNED BY	ENG. M. J. J. J.	REVIEWED BY	ENG. M. J. J. J.
DRAWN BY	ENG. Ezzouliha Bader	CHECKED BY	ENG. Haidouhah
APPROVED BY	ENG. Ezzouliha Bader	APPROVED BY	IRrigation Directorate
SCALE	Not to scale	DATE	03/02/1998
PROVINCE	Paltia	DISTRICT	Center
VILLAGE	Arghim Hill	DRAWING TITLE:	General Requirements Sheet
SCALE:			



Site Plan of Rahmat Khil Project

Point #	Northing	Easting	Elevation	Remarks
122	3713186.80	516700.31	2256.56m	B.M.
123	3713170.12	516679.39	831.68m	B.M.-2



Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock
Engineering Department

DESIGNED BY: ENG. M. YOUSUF
DRAWN BY: Eng. Bazzulhan Saedi

REVIEWED BY: Eng. Wajidullah
CHECKED BY: Eng. Hashimullah
APPROVED BY: Eng. Bazzulhan Saedi

SCALE: 1:5000

DATE: 03/02/1398

PROVINCE: Paktia

DISTRICT: Center

VILLAGE: Rahmat Khil

PROJECT NAME: Weir construction and canal of Rahmat Khil

DRAWING TITLE: WEIR PLAN



SCALE: 1:5000

OL = 3249.00

002126

SCALE:

2255.00
2254.00
2253.00
2252.00
2251.00
DL = 2250.00

1:100

Slope	Description	Elevation	Accumulated Distance	Distance	Station
	N	2253.28	0.00	0.00	100.00
	TP.C	2253.80	4.98	4.98	99.00
	BD.C	2253.09	5.91	0.93	98.00
	C.CL	2252.93	6.57	0.66	97.00
	BD.C	2253.06	7.29	0.72	96.00
	TP.C	2253.91	8.39	1.10	94.00
	N	2253.49	19.19	10.80	91.00

Section F-F

2254.00
2253.00
2252.00
2251.00
DL = 2250.00

1:100

Slope	Description	Elevation	Accumulated Distance	Distance	Station
	N	2252.71	0.00	0.00	116.00
	TP.C	2253.10	7.18	7.18	113.00
	BD.C	2252.51	8.54	1.36	114.00
	C.CL	2252.53	10.30	1.76	112.00
	BD.C	2252.55	11.76	1.46	115.00
	TP.C	2252.85	12.91	1.15	111.00
		2252.98	21.90	9.00	110.00

Section G-G



Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock
Engineering Department

KABUL, 2019

DESIGNED BY: ENG. M. Younos
DRAWN BY: Eng. Ezzatullah Bader
CHECKED BY: Eng. Hashimullah
REVIEWED BY: Eng. Wahidullah
Irrigation Directorate

SCALE

Net to scale
03/02/1398

PROVINCE: PAKHIA
DISTRICT: Gerdar
VILLAGE: A. M. Khil (Khal)

PROJECT NAME: Water protection and canal of Khatul Khil

DRAWING TITLE: Sections

SCALE:

2254.00
2255.00
2254.00
2253.00
2252.00
1:100
CL = 2251.00

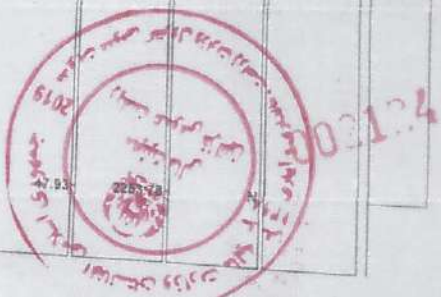
Slope	Description	Elevation	Accumulated Distance	Distance	Station
	N	2254.64	0.00	0.00	71.00
	TP.C	2254.30	5.88	5.88	64.00
	BD.C	2253.83	6.51	0.63	69.00
	G.C.L	2253.79	7.34	0.83	70.00
	BD.C	2253.81	8.41	1.07	66.00
	EWL	2253.87	8.96	0.54	67.00
	TP.C	2254.24	9.61	0.65	66.00
	N	2254.35	15.06	5.45	68.00

Section D-D

2254.00
2255.00
2254.00
2253.00
2252.00
1:100
CL = 2251.00

Slope	Description	Elevation	Accumulated Distance	Distance	Station
	N	2253.87	0.00	0.00	87.00
	N	2253.91	14.21	14.21	85.00
	TP.C	2254.16	18.71	4.50	83.00
	BD.C	2253.75	19.52	0.81	80.00
	G.C.L	2253.75	20.61	1.10	92.00
	BD.C	2253.71	21.72	1.10	81.00
	BD.C	2254.21	22.42	0.70	82.00
	TP.C	2254.02	26.24	3.82	85.00
					89.00

Section E-E



Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock
Irrigation Directorate
Engineering Department
Kabul, Afghanistan

INTERVIEWED BY: ENG. M. Younos
DESIGNED BY: ENG. M. Younos
DRAWN BY: Eng. Esmatullah Bader

REVIEWED BY: Eng. Wajidullah
CHECKED BY: Eng. Hashidullah
APPROVED BY: Irrigation Directorate

SCALE: Not in scale
DATE: 03/07/1998

PROVINCE: Paktia
DISTRICT: Center
VILLAGE: Abrahim Khil (Khanak Khil)

PROJECT NAME: Kili
DRAWING TITLE: Sections

SCALE:

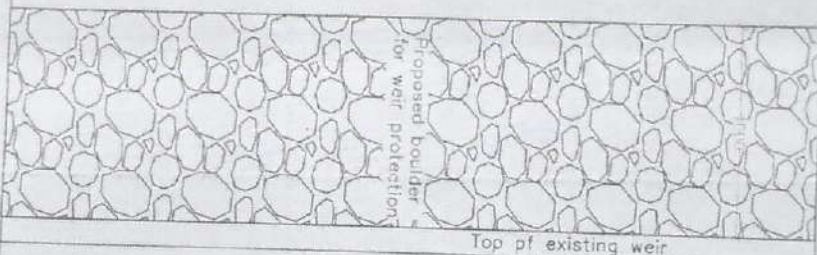
Exist earthen canal
End point of canal
Proposed stone masonry canal

Existing wall

Existing wall

River flow
D/S

River flow
U/S



Plan of Weir and canal

Note:-
1-The alignment of canal should be adjusted to the site.
2-Construction joint (i.e. 3-5cm and after 10-15m).
3-The proposed canal slope should be adjusted to the natural slope of canal bed.



0021200

Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation and Fisheries
Engineering Department
MAIBU, Kabul

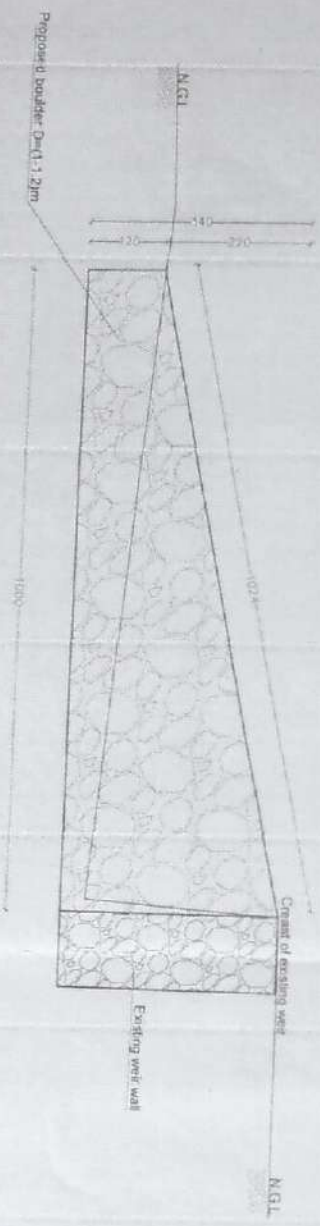
DESIGNED BY: ENG. M. YOUSOF
DRAWN BY: Eng. Esatullah Bader
CHECKED BY: Eng. M. YOUSOF
APPROVED BY: Eng. Esatullah Bader

SCALE: Not to scale
DATE: 03/02/1998
PROVINCE: Paktia
DISTRICT: Garmsar
VILLAGE: Garmsar

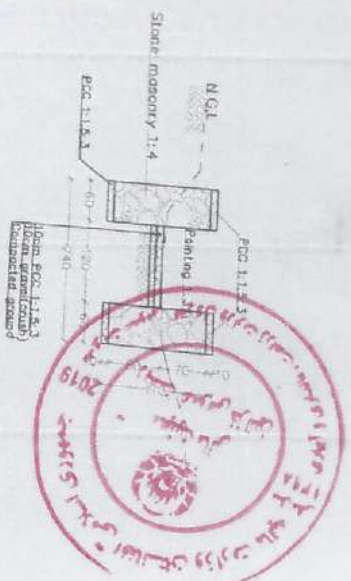
PROJECT NAME: Weir protection and canal of Garmsar Bnd
DRAWING TITLE: WEIR PLAN

SCALE: 1

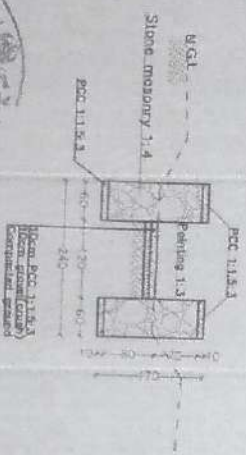
پیشینه:
 1. درختان بگون لپاره چی کورم روان په نظر کی نیول شوی (فیر) جلا او (Water stop rubber
 پویه قیمت سناکار کی په قیمت کی شامل دی.
 2. کانکر پیر لپاره بلن کینولونه سونه ور سیدی.
 PCC 1:2:3



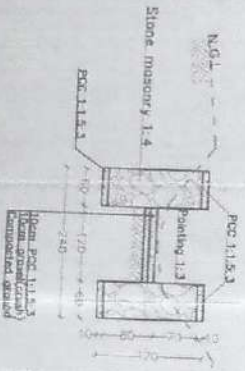
Section A-A



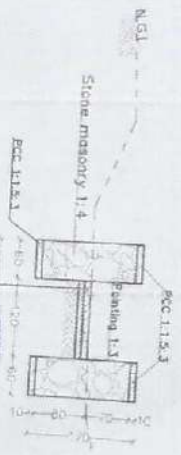
Section D-D
 0+000 to 0+130



Section E-E
 0+130 to 0+280



Section F-F
 0+280 to 0+380



Section G-G
 0+380 to 0+480



Islamic Republic of Afghanistan Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock Engineering Department		DRAWN BY Eng. Ezzatullah Badin	CHECKED BY Eng. Ezzatullah Badin	APPROVED BY Irrigation Directorate	SCALE 1:50	DATE 02/02/1388	PROVINCE Paktia	DISTRICT Center	VILLAGE Abrahim Np.	PROJECT NAME Weir protection and canal in Pakar Khil	DRAWING TITLE Sections
--	--	-----------------------------------	-------------------------------------	---------------------------------------	---------------	--------------------	--------------------	--------------------	------------------------	---	---------------------------

SCALE:

فورم ثبت فروشنده

Version 95.1

جمهوری اسلامی افغانستان

ریاست عمومی خزاین، وزارت مالیه

معلومات ابتدایی

1.	نام حساب فروشنده	شرکت ساختمانی و سرکمازی جانداد وال
2.	آدرس (شامل اسم پدر معتمد)	ولسوالی بگرامی پروژه چمن ناحیه 22، مرکز کابل، کابل
3.	شماره / محل	کابل
4.	مملکت	افغانستان
5.	نمبر تماس	0794935604-0777467567
6.	آدرس ایمیل	jandad.1218.com
7.	نوع فروشنده	3 - شرکت - داخلی
8.	نمبر تشخیصیه مالیه	9004299153
9.	نمبر جواز	39729
10.	هویت معتمد	
11.	نمبر تذکره	6867210
12.	ولایت ثبت	90 - وزارت های مرکزی
13.	نام وزارت	27 - وزارت معارف

معلومات بانکی

14.	نمبر حساب	0 0 0 1 0 1 1 0 8 2 5 3 9 0 0
15.	نام بانک	عزیزی بانک
16.	نمایشگری	Main branch
17.	آدرس	main branch kabul afghanistan
18.	کود سوئیفت	A Z B A A F K A
19.	نمبر IBAN	
20.	کود IFSC	
21.	نام بانک مربوطه	
22.	آدرس بانک	
23.	نمبر حساب	
24.	کود سوئیفت	
25.	نمبر IBAN	
26.	نمبر ABA	

AV19717820

برای استفاده ریاست خزاین

تعیین نمبر شناسایی فروشنده در افیس

101108253900

تجهه کننده

تاریخ

منظور کننده

27. وزارت

28. اسم

29. وظیفه

30. امضاء

31. تاریخ

05 March 2018



دکترۍ ، اېوولګوټۍ او مالدارۍ وزارت
وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ

Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation & Livestock

جمهوری اسلامی افغانستان
وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ



معینیت آبیاری و منابع طبیعی
رواست آبیاری
آمریت انجیرزی

Province : Pakia
Duration : 6 Months
Granty : One Year

Project : Rahmat Khil Weir protection & Canal

ولایت : پکتیا
مدت پروژه : شش ماه تکویمی
گزارشی پروژه : یک سال
پروژه : استحکام کاری سرپند و کانال رحمت خیل

شماره	تشریحات	واحد	مقدار	مداومت به روز	1 3	2 3	3 3	4 3	5 3	6 3	7 3	8 3	9 3	10 3	11 3
1	آمادگی ساحه			14											
2	کندن کاری مطابق نقشه	M ³	2047	60											
3	سنگ کاری با مصالحه و نسبت 1:4 مطابق نقشه	M ³	864	145											
4	هنگام کاری با مصالحه نسبت 1:3	M ²	768	40											
5	کاتکریت بدون سیخ همراه با امورات ایچایی آن به نسبت 1:5:3 و گرافتن چیت ها مط	M ²	172.8	70											
6	سنگ پلدر به D=(1-1.2)m Boulder boulder ساز داده شده در نقشه	M ³	874	35											
7	پرکاری توسط چیل مطابق نقشه	M ³	58	5											
8	پرکاری توسط خاک محلی مطابق نقشه	M ³	614	45											
9	گرافتن تست کاتکریت بدون سیخ مطابق نقشه و دیزاین	LS		14											
10	تخلیه کردن آب از نهاد، ساختمان به اساس ضرورت (Dewatering)	LS	1	2											
11	پاک کاری ساحه و تسلیمی پروژه			14											

انجنیر ارشد: حبیب الله (درانی)

عزت الله: انجنیر دیزاین

انجنیر برآورد: جلاله



00.1.0



Qurban Sarvari

From: Islamuddin Niazi [bg.manager@azizibank.af]
Sent: Wednesday, December 11, 2019 2:18 PM
To: Qurban Sarvari
Cc: 'Hameedullah Samim'; ahad.mohibi@mail.gov.af; Saeedullah Jan Yousafzai; Mohammad Dawood Vijdan Dy CCO
Subject: تصدیق تضمین شرکت ساختمانی جاندادوال

Dear Sir/Madam

With reference to your email dated 10-12-2019, it's to confirm that the PERFORMANCE GUARANTEE No. 00010/2019/9524 for amount of AFN 154000 (Afghani One Hundred, Fifty Four Thousand, Only) has been issued to M/S Jandad wall Construction and Road Building Co in favour of Ministry of Agriculture, Irrigation & Livestock (MAIL) as per details mentioned in original form of guarantee which is valid from 10/12/2019 till 09/9/2020

Best Regards



Islamuddin Niazi

Bank Guarantee Manager

☎ 1515-1142

☎ +93 (0) 797 888 156

✉ bg.manager@azizibank.af

🌐 www.azizibank.af

This message is confidential. It may also be privileged or otherwise protected by work product immunity or other legal rules. If you have received it by know by e-mail reply and delete it from your system; you may not copy this message or disclose its contents to anyone. Please send us by fax any deadlines as incoming e-mails are not screened for response deadlines. The integrity and security of this message cannot be guaranteed.

From: Qurban Sarvari [mailto:qurban.sarvari@mail.gov.af]
Sent: Tuesday, December 10, 2019 1:48 PM
To: Islamuddin Niazi <bg.manager@azizibank.af>; sr.credit.officer <sr.credit.officer@azizibank.af>
Cc: 'Hameedullah Samim' <hameedullah.samim@mail.gov.af>; ahad.mohibi@mail.gov.af
Subject: تصدیق تضمین شرکت ساختمانی جاندادوال

په اداره محترم عزیزی بانک!

لطفا کاپی تضمین اجرا که ضمیمه این ایمیل می باشد از صحت بودن تضمین مذکور این اداره را اطمینان دهید.

بالاحترام
قربانعلی سروری

عضو مسلکی تدارکات امور ساختمانی
وزارت زراعت، آبیاری و مالداري



BANK GUARANTEE CONFIRMATION LETTER

Date: Dec 10, 2019

To: **Ministry of Agriculture, Irrigation & Livestock (MAIL)**
Kabul Afghanistan

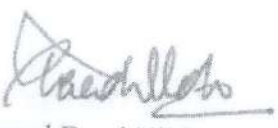
This covering letter (which forms an integral part of this Bank Guarantee, should be returned along with the Bank Guarantee to the bank in all cases in respect of cancellation or invocation duly discharged) to be annexed to the Bank Guarantee No. 00010/2019/9524 dated Dec 10, 2019 for the amount of AFN **154000** (Afghani One Hundred, Fifty Four Thousand, Only) Valid till Sep 09, 2020 issued by Azizi Bank.

This Bank Guarantee is issued on account of our customer stated below:

Applicant's Name: M/S Jandad wall Construction and Road Building Co

Address Bagrami Chaman Project 22th District Center of Kabul

The Bank Guarantee is issued by our Bank under the joint signatures of ...

 Mr. Mohammad Daud Vijdan Designation: Deputy Chief Credit Officer Employee ID: AZB-305	 Mr. Islamuddin Niazi Designation: Credit Manager Employee ID: AZB-2915
---	--

Confirmation of issue of this Bank Guarantee should be obtained from either cco@azizibank.af or d.vijdan@azizibank.af

FOR AZIZI BANK, Kabul

Authorized Signatory

Name & Employee ID No:



عزیزی بانک	نام بانک صادر کننده تضمین
چهارراهی زلیق، کابل، افغانستان	آدرس دفتر بانک صادر کننده تضمین
وزارت محترم زراعت، آبیاری و مالدارای - کابل، افغانستان	نام و آدرس اداره ذینفع
00010/2019/9524	شماره تضمین حسن اجرا
154,000 افغانی (یک صد و پنجاه و چهار هزار افغانی)	مبلغ تضمین
دسمبر-2019-10	تاریخ صدور تضمین
سپتمبر-2020-09	تاریخ انقضاء تضمین

محترماً:

ما اطلاع یافتیم که شرکت محترم ساختمانی و سرکسازی جانداد وال که بعد از این به اسم قرارداد یاد میشود، دارنده جواز شماره MOC-39729 به تاریخ Dec 10, 2019 با شما تعهد به اجرا قرارداد: MAIL/PD/NCB/W/273/98، قرار داد: پروژه تحکیم کاری سربند و کنال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا که از این به بعد به عنوان قرارداد یاد میشود نموده است.

برعلاوه، ما میدانیم که مطابق به شرایط قرارداد، قراردادی باید تضمین بانکی حسن اجرا را فراهم نماید.

بنابراین بر مبنای تقاضای قراردادی، بدینوسیله عزیزی بانک بصورت غیر قابل فسخ تعهد می سپارد که بدون تعلل، هر مبلغ را که بطور مجموعی بیشتر از مبلغ 154,000 افغانی (یک صد و پنجاه و چهار هزار افغانی) نباشد، بعد از دریافت اولین تقاضای کتبی از جانب شما در مورد اینکه قراردادی شرایط قرارداد را نقض کرده، پرداخت میکند.

به اضافه موارد فوق، تاکید میگردند که:

1. مسئولیت عزیزی بانک در قبال این تضمین بانکی از مبلغ 154,000 افغانی (یک صد و پنجاه و چهار هزار افغانی) بیشتر نیست.

2. این تضمین بانکی الی تاریخ سپتمبر-2020-09 دارای اعتبار است.

3. و عزیزی بانک صرف متعهد به پرداخت مبلغ ذکر شده در این تضمین بانکی فقط در صورت مواصلت تقاضای کتبی از جانب اداره شما قبل یا در تاریخ سپتمبر-2020-09 است.

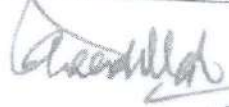
4. این تضمین زمانی قابل اجرا است که تمام پول پروژه قرار داد: پروژه تحکیم کاری سربند و کنال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا: MAIL/PD/NCB/W/273/98 به حساب نمبر 000101108253900 شرکت محترم ساختمانی و سرکسازی جانداد وال به عزیزی بانک انتقال گردند.

این مسئولیت ذینفع است اینکه گرانتهی بانکی متذکره را برای تأییدی آن به دفتر مرکزی عزیزی بانک به شعبه اعتبارات و قروض به آدرس امر عمومی بخش اعتبارات و قروض (معمداً جان یوسفزی) و یا مسئول عمومی بخش اعتبارات و قروض (آقای داوود وجدان) و یا به آدرس های الکترونیکی ذیل ارسال نمایید:

cc: @azizibank.af ویا d.vijdan@azizibank.af

تائید توسط کارمندان با صلاحیت بانک:

 مدیر بخش تضمینات بانکی

 معاون شعبه اعتبارات

0003003

محمود داود وجدان

تاریخ: دسمبر-2019-10



دکتر هنری، اوبولگولو او مالداري وزارت
وزارت زراعت، آبياري و مالداري

د افغانستان اسلامي جمهوري دولت
دولت جمهوري اسلامي افغانستان



Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock

معينيت مالي و اداري

رياست تهيه و تداركات

آمریت تداركات امور ساختماني

مدیریت عمومی تداركات امور ساختماني

تاریخ: 1398/ 9 / 12

شماره: (818)

نامه قبولی آفر

از: ریاست تهیه و تداركات وزارت زراعت، آبیاری و مالداري

آدرس: جمال مینه ناحیه سوم کابل افغانستان

به: شرکت ساختمانی چانداد وال دارنده جواز نمبر (39729)

آدرس: ولسوالی بگرامی پروژه چمن ناحیه 22 مرکز کابل

این نامه قبولی آفر به تاسی از ماده بیست و سوم قانون تداركات و حکم هشتاد و پنجم طرز العمل تداركات صادر و بموجب آن اطلاع داده میشود که آفر ارایه شده شما مؤرخ 1398/07/02 برای پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا به قیمت مجموعی (3,074,300) سه میلیون و هفتاد چهار هزار و سه صد افغانی اعطا نماید. طوریکه در مطابقت با دستور العمل برای داوطلبان مندرج شرطنامه مربوطه تدقیق و تصحیح شده است توسط این اداره قبول گردیده است. لذا از شما تقاضا میگردد الی مدت ده (10) روز تقویمی از تاریخ صدور این نامه، در مطابقت به مواد فوق الذکر قانون و طرز العمل تداركات و مواد بیست و هشتم قانون و حکم هفتاد و هشتم طرز العمل، تضمین اجرای قرارداد را طوریکه در شرطنامه مربوطه درج گردیده، به اداره تسلیم نمایید. در غیر آن در مطابقت به ماده بیست و نهم قانون تداركات، تضمین آفر شما قابل استرداد نخواهد بود.

مشخصات تداركات / قرار داد: پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا
شماره تشخیصیه تداركات: MAIL/PD/NCB/W/273/98
قیمت مجموعی: (3,074,300) سه میلیون و هفتاد چهار هزار و سه صد افغانی
نوعیت تضمین اجرای قرار داد: تضمین اجرا به شکل ضمانت بانکی و غیر مشروط باشد
مقدار تضمین اجرای قرار داد: پنج فیصد (154000) افغانی - به مدت 8 ماه تضمین اجرا ارائه گردد.
زمان عقد قرار داد: بعد از ارائه تضمین حسن اجرا قرارداد عقد می گردد.
مکان عقد قرار داد: ریاست تهیه و تداركات

همچنین غرض مطالعه و مزید معلومات شما، موافقتنامه قرارداد ضمیمه این نامه به شما ارسال گردید.

نام و تخلص: محمد الله "ساحل"

وظیفه: رئیس تهیه و تداركات

امضاء و تاریخ



کاپی:

به دوسیه مربوطه



Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock

معینیت مالی و اداری
ریاست تهیه و تدارکات
آمریت تدارکات امور ساختمانی
مدیریت عمومی تدارکات ساختمانی

تاریخ: ۱۳۹۸/۹/۴

شماره: (۸۱۲)

اطلاعیه تصمیم اعطای قرارداد

به روزنامه محترم اطلاعات روز !
لطفاً متن ذیل را یکبار از طریق روزنامه خویش به نشر سپرده و پول حق الاشاعه آنرا از دارائی وزارت محاسبه نمائید.
بدینوسیله به تاسی از فقره (۲) ماده چهل و سوم قانون تدارکات به اطلاع عموم رسانیده می شود که ریاست تهیه و تدارکات وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ در نظر دارد قرارداد پروژه تحکیم کاری سرپند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا را به شرکت ساختمانی جانداد وال دارنده جواز نمبر (39729) واقع مرکز کابل را به قیمت مجموعی (3,074,300) سه میلیون و هفتاد چهار هزار و سه صد افغانی اعطا نماید.
اشخاص حقیقی و حکمی که هرگونه اعتراض در زمینه داشته باشند، می توانند اعتراض خویش را از تاریخ نشر این اعلان الی 7 روز تقویمی طور کتبی توأم با دلایل آن به ریاست تدارکات وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ واقع جمال مینه ناحیه سوم، کابل افغانستان طبق احکام ماده پنجاهم قانون تدارکات ارائه نمایند.
این اطلاعیه به معنی عقد قرارداد نبوده، الی تکمیل میعاد فوق الذکر و طی مراحل قانونی بعدی قرارداد منعقد نخواهد شد.

با احترام
محمد الله "ساجد"
رئیس تهیه و تدارکات

002032



کاپی به:
مدیریت عمومی پلان جهت نشر اعلان:
دوسیه مربوطه

ahad mohibi

From: ahad mohibi <ahad.mohibi@mail.gov.af>
Sent: Tuesday, November 26, 2019 10:22 AM
To: 'mukhtar.omaryar@mail.gov.af'
Cc: 'Hameedullah Samim'; 'qurban.sarvari@mail.gov.af'
Subject: اطلاعیه تصمیم اعطای قرارداد پروژه تحکیم کاری سرپند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا
Attachments: اطلاعیه تصمیم اعطای قرارداد پروژه تحکیم کاری سرپند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا.doc

Dear bidders,

Please find the attachment, Notification of Award of Contract for the subject project for your acknowledgement.

Regards,

Abdul Ahad Mohibi
Procurement Specialist
Works Unit/Procurement Directorate

002031



ahad mohibi

From: ahad mohibi <ahad.mohibi@mail.gov.af>
Sent: Tuesday, November 26, 2019 1:45 PM
To: 'abdullah.abid111@gmail.com'
Subject: FW: اطلاعیه تصمیم اعطای قرارداد پروژه تحکیم کاری سرپند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا
Attachments: اطلاعیه تصمیم اعطای قرارداد پروژه تحکیم کاری سرپند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا.doc

From: ahad mohibi [mailto:ahad.mohibi@mail.gov.af]
Sent: Tuesday, November 26, 2019 10:22 AM
To: 'mukhtar.omaryar@mail.gov.af' <mukhtar.omaryar@mail.gov.af>
Cc: 'Hameedullah Samim' <hameedullah.samim@mail.gov.af>; 'qurban.sarvari@mail.gov.af' <qurban.sarvari@mail.gov.af>
Subject: اطلاعیه تصمیم اعطای قرارداد پروژه تحکیم کاری سرپند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا

Dear bidders,

Please find the attachment, Notification of Award of Contract for the subject project for your acknowledgement.

Regards,

Abdul Ahad Mohibi
Procurement Specialist
Works Unit/Procurement Directorate



002090

Ider

Reply

Reply All

Forward

↑ ↓



Tue 11/26/2019 10:22 AM

ahad mohibi <ahad.mohibi@mail.gov.af>

اطلاعيه تصميم اعطاي قرارداد پروژه تحكيم كاري سريند و كانال رحمت خيل واقع قره ابراهيم خيل ولسوالي مركز ولايت پكتيا

To: 'mukhtar.omar' <mar.yar@mail.gov.af>

Cc: 'Hameedullah Samim'; 'qurban.sarvar@mail.gov.af'

Bcc: 'abdullah.abid111@gmail.com'; 'american.layten@gmail.com'; 'info.ybcc@gmail.com'; 'mamienansari@gmail.com'; 'sgho.yoor@gmail.com'; 'amairsadat.cc@gmail.com'; 'sm.kazamy@gmail.com'; 'janda2018@gmail.com'; 'mohammadzarif3@gmail.com'; 'mohammadnasher@gmail.com';



اطلاعيه تصميم اعطاي قر...
214 KB

Dear bidders,

Please find the attachment, Notification of Award of Contract for the subject project for your acknowledgement.

Regards,

Abdul Ahad Mohibi

Procurement Specialist

Works Unit/Procurement Directorate



002039

Activate Windows

Go to Settings to activate Windows



INVOICE

تاریخ: ۱۳۹۸ / ۰۹ / ۴

شماره: ۳۶۴



آدرس: کابل، کارته سه، سرک شورا
ایمیل: dailyetilaatroz@gmail.com

شماره تماس: +۹۳(۰)۷۹۷۴۳۵۷۷

وبسایت: www.etilaatroz.com

به وزارت: محترم زراعت ج.ا.ا مدیریت عمومی تدارکات ساختمانی

آدرس:

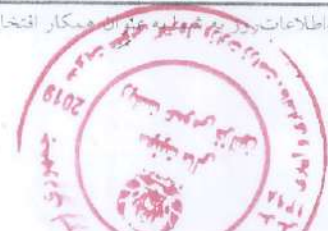
شماره تماس:

شرح	تعداد	مبلغ	جمع کل
نشر اعلان تصمیم اعطای قرارداد پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا را به شرکت ساختمانی جانداد وال، مورخ ۴ عقرب ۹۸	1	4000	AFN 4,000.00
نام حساب: روزنامه اطلاعات روز نمبر حساب: (۰۰۳۸۰۱۱۰۰۵۲۳۱۴۲) نام بانک: عزیز بانک			
جمع کل به حروف: چهار هزار افغانی			AFN 4,000.00

002083

روزنامه اطلاعات روز به شموله حق التعمیر و حق التعمیر می کند.

راضیه عالمی
مدیر مالی و اداری





Islamic Republic of Afghanistan
Administrative Office of the President
National Procurement Authority

جستجو |
English

سئوالها و جوابهای تدارکات

کمک و راهنمای

بیوندها

ارتباط با ما

داخل شدن به سیستم برای اعضا

صفحه اصلی

وضعیت کاربری

Welcome, MNasim.MAIL.

[Logout](#)

مسیریابی در وبسایت

صفحه اصلی ابزارهای نهادهای

تدارکاتی

معلومات مدیریتی تدارکات

پلان تدارکاتی

نظارت تدارکات

معلومات روزمره تدارکات

داوطلبی ها

ثبت شرکت های قراردادی

قراردادهای اعطا شده

آرشیو معلومات

چک همراهی کارشناس

گزارشات

گزارشات پلان تدارکاتی

گزارشات نظارت تدارکاتی

گزارش قراردادهای اعطا شده

گزارش مقایسوی تدارکات

تغییر کلمه عبوری

Online Users

قراردادهای اعطا شده

در این بخش شما میتوانید معلومات در مورد قراردادهای اعطا شده را وارد نمایید.

Reload	Filter	لطفا انتخاب کنید!...
نری		
نمبر تخصیصیه 6854		
عنوان پروژه Irrigation and water reservoir project		
در بودجه منظور شده		
شماره قرار داد MAIL/PD/NCB/W/273/98R		
نوعیت تدارکات تدارکات امور ساختمانی		
شرح قرارداد تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا		
تاریخ امضای 20/09/1398		
قیمت قرار داد به دالر 0		
قیمت قرار داد به افغانی 3074300		
اعطا شده به شرکت ساختمانی جانداد وال		
تاریخ تکمیل 20/03/1399		
آرشیو		
English		
Budget Reference Title		
پروژه آبیاری و ذخایر آب		
Description		
اطلاعیه تصمیم اعطای قرارداد بدینوسیله به تاسی از فقره (۲) ماده چهل و سوم قانون تدارکات به اطلاع عموم رسانیده می شود که ریاست تهیه و تدارکات وزارت زراعت، آبیاری و مالداری در نظر دارد قرارداد پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل ولسوالی مرکز ولایت پکتیا را به شرکت ساختمانی جانداد وال دارنده جواز نمبر (39729) واقع مرکز کابل را به قیمت مجموعی (3,074,300) سه میلیون و هفتاد چهار هزار و سه صد افغانی اعطا نماید. اشخاص حقیقی و حکمی که هرگونه اعتراض در زمینه داشته باشند، می توانند اعتراض خویش را از تاریخ نشر این اعلان الی 7 روز تقویمی طور کتبی تمام با دلایل آن به ریاست تدارکات وزارت زراعت، آبیاری و مالداری واقع جمال مینه		

ناحیه سوم ، کابل افغانستان طبق احکام ماده پنجاهم قانون تدارکات ارائه نمایند. این اطلاعیه به معنی عقد قرارداد نبوده، الی تکمیل میعاد فرق ذکر و طی مراحل قانونی بعدی قرارداد منعقد نخواهد شد.

AM 12:00:00 12/11/2019	Contract Award Date
شرکت ساختمانی جانبداد وال	Awarded To
AM 12:00:00 6/9/2020	Contract Complete Date
Delete New Edit	
242 241 240 239 238 237 236 235 234 233 ...	



Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation

معینیت مالی واداری
ریاست تهیه و تدارکات



گزارش ارزیابی آفر

و

پیشنهاد برای اعطاء قرارداد

نام پروژه: تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه
ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا.

نمبر تشخیصیه: MAIL/PD/NCB/W/273/98R

[Handwritten signatures in blue ink]

تعداد بخش ها: (ندارد)

نمبر تشخیص بودجه: AFG-390676

ترتیب کننده گزارش: هیئت ارزیابی



002082

فورم معیاری خلاصه معلومات داوطلبی

فورم (د - 2)

معلومات عمومی پروژه	
اسم پروژه	تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکیتا.
شماره داوطلبی	MAIL/PD/NCB/W/273/98R
نوعیت تدارکات	ساختمان
قیمت تخمینی	4,170,388.00 افغانی
روش تدارکات	داوطلبی باز داخلی
نوع قرارداد	بالمقطع
نوع و کود بودجه	AFG-390676
ارزیابی قبلی اهلیت (در صورتیکه انجام یافته باشد)	
تاریخ اعلان	ارزیابی قبلی نشده
تعداد داوطلبان ارزیابی شده	نخیر
تعداد داوطلبان موفق	نخیر
اعلان و آفر گشایی	
تاریخ و مدت اعلان	ارسال مکتوب مورخ 1398/06/10 مدیریت عمومی تدارکات امور ساختمانی
نام نشریه ها داخلی و بین المللی (در صورت لزوم) که اعلان در آنها نشر گردیده	روزنامه اطلاعات روز، سایت وزارت و سایت اداره تدارکات ملی.
تاریخ جلسه قبل از داوطلبی (در صورت لزوم)	1398/06/24 ساعت 10:00 قبل از ظهر
تاریخ و زمان ضرب الاجل تسلیمی آفر ها	02/میزان/1398 ساعت 10:00 قبل از ظهر
تمدید میعاد ضرب الاجل تسلیمی آفر ها (در صورت لزوم)	ندارد
تعداد آفر های دریافت شده	8
تعداد آفر های باز شده	8
تعداد آفر های مسترد شده	ندارد
ارزیابی آفرها	
تاریخ آغاز ارزیابی	02/میزان/1398
تاریخ ختم ارزیابی	25/میزان/1398
تعداد آفر های غیر جوابگو	ندارد
نام داوطلب برنده	شرکت ساختمانی و سرکسازی جان داد وال
قیمت آفر داوطلب برنده	3,074,300.00 افغانی

یادداشت: از این فورم در مرحله ارزیابی استفاده میگردد.

002081

فورمه هاي معياري ارزيابي آفر

پوشش معياري

راپور ارزيابي آفر و پيشنهاد براي عقد قرارداد

ما هيئت ارزيابي آفر ها كه به اساس حكم شماره 3946 مورخ 25/06/1398 مقام محترم وزارت زراعت آبياري و مالداری، جهت ارزيابي آفر هاي ارايه شده تحكيم كاری سربند و كانال رحمت خيل واقع قريه ابراهيم خيل (رحمت خيل) مركز ولايت پکيتا مورد ضرورت رياست آبياري، داراي كود نمبر MAIL/PD/NCB/W/273/98R، توظيف گرديدیم، گزارش ارزيابي خويش را طور ذيل ارائه مي‌داريم:

برويت جدول ثبت توزيع شرطنامه، به تعداد (14) چهارده شركت ساختمانی اسناد داوطلبی را از رياست تداركات وزارت زراعت آبياري و مالداری و به تعداد (43) چهل و سه شركت ساختمانی از سايت تداركات ملی اخذ و در روز آفر گشايي در محل تعيين شده مندرج شرطنامه به تعداد (8) هشت شركت اشتراك نموده اند كه قرار ذيل مي‌باشند:

شماره	اسم داوطلب	نمبر جواز	قيمت خوانده شده در زمان آفرگشائي به افغاني	ملاحظات
1	تيره وال ساختمانی او تجارتی شرکت	45439	3,654,540.00	
2	ساختمانی اميد فتح	25077	4,369,470.00	
3	شركت ساختمانی و سرکسازي جانداد وال	39729	3,104,900.00	
4	شركت ساختمانی و سرکسازي اسحق زي گرديزي	50502	4,490,000.00	
5	شركت ساختمانی ياسر بشير	D-56897	3,299,865.00	
6	شركت ساختمانی امريكن لتين	D-48555	5,496,810.00	
7	شركت ساختمانی عمير سادات	51307	4,009,660.00	
8	شركت ساختمانی فيروز غزنيوال	42662	3,836,320.00	

فهرم معیاری ارزیابی ابتدایی آفر ها

فهرم (د-3)

اسم اداره: وزارت زراعت، آبیاری و مالداری
اسم پروژه: تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا.
شماره داوطلبی: MAIL/273/98R/NCB/PD/273/98R

شماره	اسم داوطلب	آیا داوطلب فعالیت معتبر دارد؟ (بلی/نخیر)	آیا شامل لیست داوطلبان و محروم شده اداره تدارکات ملی نمی باشد؟ (بلی/نخیر)	آیا آفر به شکل درست آن مطابق مندرجات شرطنامه تسلیم گردیده است؟ (بلی/نخیر)	آیا تضمین آفر مطابق شکل، مبلغ مندرج شرطنامه می باشد؟ (بلی/نخیر)	آیا آفر برای حداقل مدت لازم مندرج شرطنامه اعتبار دارد؟ (بلی/نخیر)	آیا فورم تسلیمی آفر بصورت درست، مهر و امضا گردیده است؟ (بلی/نخیر)	آیا آفر ارائه شده بدون مغایرت با انحراف عمده تحویل گردیده است (حکم 51)	آیا شرایط طرح العمل؟ (بلی/نخیر)	آیا شامل مرحله ارزیابی مالی و مقایسه می گردد؟ (بلی/نخیر)
1	تبره وال ساختمانی او تجارتی شرکت	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی
2	ساختمانی امید فتح	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی
3	شرکت ساختمانی و سرکسازی جانداد وال	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی
4	شرکت ساختمانی و سرکسازی اسحق زی گردیزی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی
5	شرکت ساختمانی یاسر بشیر	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی
6	شرکت ساختمانی امریکن لتین	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی
7	شرکت ساختمانی عمیر سادات	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی
8	شرکت ساختمانی فیروز غزنیوال	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی	بلی

نوت: در ارزیابی ابتدایی، تمام شرکت ها با تکمیل نمودن معیارات ارزیابی ابتدایی شامل ارزیابی مالی و تخنیکی شده اند.

پاداشت: حسب هدایت فقره (2) حکم چهل و چهارم طرز العمل تدارکات در صورتی که جواب برای سوال مربوط به یک یا بیش تر معیارها را نپذیرد، داوطلب به مرحله بعدی ارزیابی راه نموده اند.

لر صورتیکه میاد چار داوطلب ختم گردیده باشد و داوطلب اسناد دال بر تحت دیوان بودن تمديد چار فعالیت خویش را از مرجع صادر کننده آن ارائه نماید، چار وی تمديد شده بنیافته می شود لیکن قبل از تمیدی چار پروژه به آن عمل شده نمیتواند.

فورم معیاری تبادلہ نرخ اسعار آفر

فورم (د-4)

اسم اداره: وزارت زراعت، آبیاری و مالداري
اسم پروژہ: تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریہ ابراہیم خیل
(رحمت خیل) مرکز ولایت پکیتا.
شماره داوطلبی: MAIL/PD/NCB/W/273/98R

واحد پولی مورد استفاده در ارزیابی آفر ها:

شماره	اسم داوطلب	مبالغ به هر یک از واحد های پولی ارائه شده در آفر	نرخ تبادلہ به واحد پولی مندرج شرطنامه	مبلغ ارائه شده به واحد پولی مندرج شرطنامه (ج*د)	مجموع (ه) مبلغ به واحد پولی مندرج شرطنامه	ملاحظات
الف	ب	ج	د	ه	و	
		--	--	--		
		--	--	--		
		--	--	--		
		--	--	--		
		--	--	--		
		--	--	--		
		--	--	--		
		--	--	--		
		--	--	--		

شهرت و امضای هیئت ارزیابی:

نام و امضای هیئت
عبدالرحمن حسین خیل

نام و امضاء هیئت
حزب اللہ زمانی

نام و امضای هیئت
انجینر زیبیح اللہ بابکر خیل

یادداشت: این فورم در صورت که داوطلب قیمت آفر خویش را به واحدهای پولی متفاوت از واحد پولی مندرج شرطنامه ارائه نموده باشد قابل استفاده می باشد. نقل سند تثبیت نرخ تبادلہ اسعار که توسط مرجع نیصلاص صادر گردیده باشد ضمیمه گردد.

ارائه نگردیده



فرم معیاری محاسبه ترجیح داخلی

فرم (د-5)

اسم اداره: وزارت زراعت، آبیاری و مالداری
اسم پروژه: تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا.
شماره داوطلبی: MAIL/PD/NCB/W/273/98R

قیمت آفر بعد از تطبیق ترجیح	مقدار ترجیح	فیصدی ترجیح	لست اقلام که شامل تطبیق ترجیح میگردد ¹		قیمت ارزیابی شده آفر ²	اسم داوطلب	شماره
			قیمت	اسم			
ط = (ج - ه)	ه	ز		د	ج	ب	الف
--	--	--	--	--	--	--	1
--	--	--	--	--	--	--	2
--	--	--	--	--	--	--	3

ارائه نگردیده



از این ستون در صورت استفاده میگردد که یک یا بیشتر اقلام آفر داوطلب مشمول تطبیق ترجیح گردد.
تجهیزت ارزیابی شده آفر از فرم (د-6) نقل میگردد.

فرم معیاری ارزیابی مالی و مقایسه آفرها

فرم (د-6)

اسم اداره: وزارت زراعت، آبیاری و مالداری
اسم پروژه: تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا.
شماره داوطلبی: MAIL/PD/NCB/W/273/98R

درجه بندی آفرها	مقدار ترجیح داخلی	قیمت شده 1	مبلغ تخفیف غیر مشروط		مبلغ (و): (ج + -/+) (هـ)	مبلغ احتیاطی (Professional Sum)	مقدار احتسابات محاسب وی	قیمت قرانت شده در روز آفر گشایی (به واحد شرطنامه)	اسم داوطلب	شماره
(ی)	(ط)	(ح) : و - ط	(ز)	فیصدی	(و): (ج + -/+) (هـ)	(Sum)	(د)	(ج)	(ب)	(الف)
اول	ندارد	3,074,300.00 افغانی	ندارد	ندارد	3,074,300.00 افغانی	ندارد	30,600 افغانی	3,104,900.00 افغانی	شرکت ساختمانی و سرکسازی چانداد وال	1
دوم	ندارد	3,299,865.00 افغانی	ندارد	ندارد	3,299,865.00 افغانی	ندارد	ندارد	3,299,865.00 افغانی	شرکت ساختمانی یاسر پشیر	2
سوم	ندارد	3,654,540.00 افغانی	ندارد	ندارد	3,654,540.00 افغانی	ندارد	ندارد	3,654,540.00 افغانی	تیره وال ساختمانی او	3
چهارم	ندارد	3,836,320.00 افغانی	ندارد	ندارد	3,836,320.00 افغانی	ندارد	ندارد	3,836,320.00 افغانی	تجارتی شرکت	4
پنجم	ندارد	4,009,660.00 افغانی	ندارد	ندارد	4,009,660.00 افغانی	ندارد	ندارد	4,009,660.00 افغانی	شرکت ساختمانی فیروز غزنیوال	5
ششم	ندارد	4,369,470.00 افغانی	ندارد	ندارد	4,369,470.00 افغانی	ندارد	ندارد	4,369,470.00 افغانی	شرکت ساختمانی عمیر سادات	6
هفتم	ندارد	4,490,000.00 افغانی	ندارد	ندارد	4,490,000.00 افغانی	ندارد	ندارد	4,490,000.00 افغانی	ساختمانی امید فتح	7
هشتم	ندارد	5,496,810.00 افغانی	ندارد	ندارد	5,496,810.00 افغانی	ندارد	ندارد	5,496,810.00 افغانی	شرکت ساختمانی گریزی	8

یادداشت: حسب هدایت حکم و ششم طرز العمل تدارکات هیئت ارزیابی، آفردارای نازلترین قیمت ارزیابی شده را در صورتیکه با معیارات و شرایط و مشخصات فنی مدرج شرطنامه جهت تشخیص جوایز بگوبدون آن، ارزیابی مینماید. در صورتیکه آفردارای نازلترین قیمت ارزیابی شده، جوایز بگوبدون آن، هیئت ارزیابی، آفربندی دارای قیمت نازلترین ارزیابی شده را مورد ارزیابی تشخیصی و در صورت لزوم ارزیابی معمل قرار میدهد.

تاریخ این ستون در صورت لزوم به فرم (د-5) منظور محاسبه ترجیح داخلی انتقال میگردد.

(Handwritten signature)

فورم معیاری ارزیابی تخنیک

فورم (د- 7)

اسم اداره: وزارت زراعت، آبیاری و مالداري

اسم پروژه: تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا.

شماره داوطلبی: MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شماره	معیارات مندرج شرطنامه	اسم داوطلب		نوعیت اسناد ارائه شده توسط داوطلب	توضیح هیئت ارزیابی (دلائل تکمیل یا عدم تکمیل معیارات)
		شرکت ساختمانی و سرکسازی جانداد وال	مقدار ارائه شده در آفر		
1	تجربه مشابه	معیار را تکمیل نموده؟ بله / نخیر		قابل تطبیق نیست.	
2	حجم معاملات سالانه			قابل تطبیق نیست.	
4	توانمندی مالی	بله	شرکت ساختمانی و سرکسازی جانداد وال مبلغ 1,030,092.00 افغانی مورخ 18 سپتمبر 2019 در حساب شرکت موجود است	بانک استیمنت	طی استعلام شماره 1398/07/13 طالب معلومات گسودتیم که در جواب بانک مذکور طی استعلام شماره 950 مؤرخ 1398/07/09 خویش از صحت بودن آن اطمینان داده است. (استعلام هیئت ارزیابی ریاست تدارکات و جواب عزیزی بانک و صورت حساب بانکی شرکت متذکره ضمیمه راپور هذا میباشد).

440 by

				شرکت های دولتی از ارایه اسناد توانایی مالی معاف میباشد.	
هیئت ارزیابی مکتوب تحقق ابتدایی شرکت مذکور را در سیستم سکتاس وزارت مالیه چک کرده که کاپی آن ضمم راپور است.	چک کردن سیستم سکتاس وزارت مالیه.	بلی	مکتوب تصفیه مالیاتی آخرین دوره قبل از آفرگشایی و تعهد نامه	سایر موارد طبق شرطنامه	5

مطابق بند چهارم، حکم پنجاهم طرزالعمل تدارکات که چنین سراجت دارد. در صورتیکه داوطلب، در فورم معلوماتی پیرامون سرمایه مالی و قراردادهای اجرا شده خویش متذکر نگردیده و به ضم بودن این اسناد نیز اشاره ننموده باشد آفر وی غیرجوابگو پنداشته می شود. ازاینکه تمام شرکت ها بجز (شرکت ساختمانی امید فتح) جز 1.8 فورم اهلیت خانه پوری نه کرده، بل در زور آفرگشایی ستمنت بانکی داشته و توسط هیئت آفرگشایی درج فورم های آفرگشایی گردیده است. بخاطر منافع ملی و ضیاع وقت آفر ارائه شده شرکت ساختمانی و سرکسازی چاندا وال تمام معیارات مندرج شرطنامه بجز خانه پوری نکردن 1.8 فورم اهلیت داوطلب ولی توسط هیئت آفرگشایی درج گردیده را تکمیل نموده است که مکتوب های صادر شده همراه با جواب های آن از مراجع مربوطه ضم گزارش هذا می باشد.

یادداشت: هیئت ارزیابی بعد از ارزیابی تخنیکي طبق حکم چهل و ششم طرزالعمل تدارکات باید تشخیص دهد که ضرورت به ارزیابی مفصل طبق حکم چهل و هفتم طرزالعمل میباشد یا خیر.

1. شرکت ساختمانی و سرکسازی چاندا وال دارنده جواز نمبر 45439 وزارت تجارت و صنایع، با ارایه قیمت 3,074,300.00 افغانی 26.28 فیصد نازلتر از قیمت تخمینى از لحاظ قیمت در ردیف اول قرار دارد.

تضمین آفر:

- شرکت ساختمانی و سرکسازی چاندا وال تضمین آفر (ضمانت بانکی) شماره (00010/2019/6995) مؤرخ 18 سپتمبر 2019 را که حاوی مبلغ 110,000.00 افغانی میباشد و بتاریخ 17 -مارچ- 2020 میعاد اعتبار آن اختتام میابد، توسط عریضی بانکی صادر گردیده، ارایه نموده اند.

طی ایمیل مؤرخ 06 -اکتوبر- 2019 از بانک متذکره خواهان معلومات گردیدیم، که در جواب بانک متذکره طی ایمیل از صحت بودن آن اطمینان داده است. (ایمیل ریاست تدارکات، کاپی تضمین ضم راپور هذا میباشد).

معلومات عمومی پروژه	
اسم پروژه و شماره داوطلبی آن	تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا. MAIL/PD/NCB/W/273/98R
قیمت تخمینی پروژه	4,170,388.00 افغانی
قیمت سایر آفر ها (در صورتیکه آفر برنده از نظر قیمت در رتبه اول نباشد)	موجود نیست
تعداد آفر های غیر جوابگو	ندارد
آفر دارای نازلترین قیمت ارزیابی شده و جوابگوی کلی برای اعطای قرارداد	
اسم داوطلب / شرکت:	شرکت ساختمانی و سرکسازی جاننادر وال
آدرس داوطلب / شرکت	ولسوالی بگرامی، ولایت کابل
فیصدي تفاوت میان قیمت تخمینی و قیمت پیشنهادی شده برای اعطا قرارداد	26.28 فیصد نازلتر از نرخ تخمینی
قیمت آفر پیشنهاد شده برای اعطا قرارداد	3,074,300.00 افغانی
خلاصه بررسی هیئت ارزیابی: به اساس بررسی و ارزیابی آفر های ارائه شده برای پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا MAIL/PD/NCB/W/273/98R بتاريخ 1398/06/10 به داوطلبی سپرده شده به تعداد (14) چهارده شرکت اسناد داوطلبی پروژه را از ریاست تهیه و تدارکات و به تعداد (43) شرکت از سایت تدارکات ملی اخذ و بتاريخ 1398/07/02 مجلس آفرگشایی دایر گردیده که به تعداد (8) هشت شرکت اشتراک نموده و آفر خویش را ارائه نموده است، که در نتیجه ارزیابی ابتدائی (8) هشت شرکت توانستند تا با تکمیل نمودن معیارات ارزیابی ابتدائی به ارزیابی مالی و تخنیکی راه یابند. مطابق بند چهارم، حکم پنجاهم طرز العمل تدارکات که چنین سراحت دارد. در صورتیکه داوطلب، در فورم معلوماتی داوطلب، از ارائه معلومات پیرامون سرمایه مالی و قراردادهای اجرا شده خویش متذکر نگردیده و به ضم بودن این اسناد نیز اشاره ننموده باشد آفر وی غیر جوابگو پنداشته می شود. ازینکه تمام شرکت ها بجز (شرکت ساختمانی امید فتح) جز 1.8 فورم اهلیت داوطلب خانه پوری نه کرده، بل در زور آفرگشایی ستمنت بانکی داشته و درج فورم های آفرگشایی توسط هیئت آفرگشایی گردیده است. بخاطر منافع ملی و ضیاع وقت لاشرکت ساختمانی و سرکسازی جاننادر وال دارنده جواز نمبر 45439 وزارت تجارت و صنایع، با ارایه قیمت 3,074,300.00 افغانی (سه میلیون و هفتاد و چهار هزار سه صد افغانی) 26.28 فیصد نازلتر از قیمت تخمینی از لحاظ قیمت در ردیف اول قرار دارد. شرکت ساختمانی و سرکسازی جاننادر وال تمامی معیارات مندرج شرطنامه بجز خانه پوری نکردن 1.8 فورم اهلیت داوطلب، طوریکه در گزارش انعکاس یافت، تکمیل نموده و آفر شرکت مذکور از طرف هیئت ارزیابی جوابگو شناخته شد. اینک گزارش هیئت ارزیابی به مقام محترم وزارت تقدیم است. شهرت و امضای هیئت ارزیابی:	
نام و امضاء هیئت	نام و امضاء هیئت
عبدالرحمن حسین خیل	حزب الله زمانی
شهرت آمر اعطا مربوط	
منظور	فصیح
اسم: عبدالهادی رفیعی	وظیفه: معین مالی و اداری
امضاء:	تاریخ:



Hezbollah Zamani <hezbollahzamani@gmail.com>

خانه پری نکردن فورم اهلیت قسمت های (1.7,1.8,1.9,1.10) - سرطنامه

4 messages

Hezbollah <hezbollahzamani@gmail.com>

To: shukoor.mominzada@npa.gov.af

Cc: hizbullah.zamani@mail.gov.af

Tue, Nov 19, 2019 at 11:32 AM

به اداره تدارکات ملی
قابل توجه ریاست پالیسی
با اظهار تمennیات نیک
پروژه تحکیم کاری سرپند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) ولسوالی مرکز ولایت پکتیا. تحت ارزیابی قراردادی در روز آفرگشایی به تعداد هشت شرکت ساختمانی اشتراک نموده بودند. قسمکه در فورم معیاری آفرگشایی نمبر (3-ج) چنین تذکر گردیده است " فورم معلوماتی داوطلب خانه پری مهر و امضا گردیده است. بلی/نخبر " که به تعداد 7 شرکت خانه پری تکوده و صرف یک شرکت که از الحاظ قیمت در ردیف ششم قرار دارد خانه پری، مهر و امضا نموده است.
قابل ذکر است که سمنت بانکی در روز آفرگشایی موجود بوده و توسط هییت آفرگشایی در فورم معیاری نیز رسانیده شده است ولی در فورم اهلیت قسمت 1.8 سرطنامه معیاری نه رسیده و به ضم بودن ان نیز اشاره نموده است.

اینک اسناد ضمیمه ایمیل هذا میباشند. امید در زمینه تصمیم گیری ما را همکاری نماید.

از همکاری همیشگی شما قبلاً سپاس گذاریم.

Best Regards

Hizbullah Zamani

Email Address: hezbollahzamani@gmail.com

hezbollahzamani@hotmail.com

Skype: hezbollahzamani

Phone No: +(93) 0777794357

+(93) 0788837445

اسناد آفرگشایی پروژه رحمت خیل و لایت پکتیا

1974K

Hezbollah <hezbollahzamani@gmail.com>

To: shukoor.mominzada@npa.gov.af

Cc: hizbullah.zamani@mail.gov.af

Tue, Nov 19, 2019 at 11:38 AM

[Quoted text hidden]

فورم اهلیت داوطلبان نیز ضم است.

[Quoted text hidden]


فورم امنیت.doc

139K

Hezbollah <hezbollahzamani@gmail.com>
 To: shukoor.mominzada@npa.gov.af
 Cc: hizbullah.zamani@mail.gov.af

Wed, Nov 20, 2019 at 10:34 AM

Dear Moninzada sb;

I am waiting for your respected response, because the Evaluation time will expire in next few days.

Regards

Hizbullah Zamani
 Works procurement Professional Member.
 [Quoted text hidden]

Abdul Shukoor Mominzada <shukoor.mominzada@npa.gov.af>
 To: Hezbollah <hezbollahzamani@gmail.com>
 Cc: Abdullah Mohammadi <abdullah.mohammadi@npa.gov.af>

Wed, Nov 20, 2019 at 11:58 AM

محترم حزب الله زماني!

به پاسخ پرسش مندرج ایمیل شما، توضیح میگرد:

نخست، قابل تذکر می دانیم، مطابق ماده بیستم قانون تدارکات، شریطانیه اساس داوطلبی میباشد که ارزیابی در مطابقت با شرایط و معیارات مندرج آن صورت میگیرد و مشخص و شناسایی آفرهای جوابگو و آفر برنده در روشنی مواد بیست و دوم و بیست و سوم قانون تدارکات، شریط مندرج شریطانیه با نظر داشت احکام (۳۶ الی ۵۳) طرز العمل تدارکات نیز از صلاحیت و مسئولیت هیئت ارزیابی میباشد.

علاوئاً، فقره (4) حکم پنجاهم طرز العمل تصریح می دارد: "در صورتیکه داوطلب، در فورم معلوماتی داوطلب، از ارائه معلومات پیرامون سرمایه مالی و قراردادهای اجراییده خویش متذکر نگردیده و به ضم بودن این اسناد نیز اشاره ننموده باشد، آفر وی غیر جوابگو پنداشته می شود."

بنابر این، در صورتیکه داوطلب اسناد مربوطه را طور مهر و امضاء شده توأم با آفر خویش ارائه و هیئت آفرگشایی از موجودیت آنها در فورم های آفرگشایی تأیید و تصدیق نمودند، ذیل اسناد متذکر امضاء نموده باشد؛ لذا این اداره را نظر بر این است که هیئت ارزیابی با نظر داشت مندرجات فورم های آفرگشایی، اسناد داوطلب متذکر را مدنظر گرفته، اجرائات اصولی را مرعی دارد.

با احترام

ریاست پالیسی تدارکات

[Quoted text hidden]

تدارکات، رومنتیا، اقتصادی پیوریٹیا

Procurement Transparency, Empowering Economy



002070

اسناد ضمایم ارزیابی

اسم اداره: وزارت زراعت، آبیاری و مالداري
اسم پروژه: تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریہ ابراہیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا.
شماره داوطلبی: MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شماره	تفصیلات	تعداد ورق	ملاحظات
1	تعهد نامه سه عضو هیئت ارزیابی	یک ورق	
2	سه ورق اظهارنامه تضاد منافع هیئت ارزیابی	سه ورق	



اظهارنامه تضاد منافع

این اظهارنامه به منظور تامین شفافیت در مراحل پروسه تدارکات که یکی از اهداف مهم قانون تدارکات می باشد، مطابق مواد پنجاه و ششم و شصت و ششم قانون تدارکات ترتیب و کارکنان تدارکات عامه مکلف اند، در مواردیکه تضاد منافع داشته باشند، آنرا وفق حکم جزء 4 فقره 1 (ماده چهل و هفتم) قانون واضح و درج نمایند.

«عدم تضاد منافع طور مستقیم یا غیر مستقیم : « ماده چهل و هفتم قانون تدارکات خاصاً جزء 4 فقره 1 آن چنین حکم میکند تضاد منافع : حالتی است که موظفین تدارکات به شمول آمرعطاء به : « که تضاد منافع در جزء 24 ماده سوم چنین تعریف شده است.

نحوی از انحا در تدارکات مربوط ذینفع بوده و یا اقارب یکی از داوطلبان باشد . اقارب به این مقصد عبارت از اولاد، پدر، پدرکلان، مادر، مادرکلان، همسر، برادر، خواهر، عمه، خاله، کاکا، ماما و اولادهای ایشان تا درجه دوم، والدین همسر و خواهر و برادران، همسر. پسر یا شوهر دختر، می باشد بنا بر این، تصدیق میدارم؛ اینجانب در پروسه تدارکاتی تهیه و تدارک پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا. "MAIL/PD/NCB/W/273/98R" به صفت هیئت ارزیابی تعیین گردیدم هیچ نوع تضاد منافع آتی راندارم:

موارد فوق را طور صحیح و درست اظهار و در اقرار خویش صادق میباشم.

نام: زبان و تخلص: زبان ولد: محمد المصطفی شماره
تماس: 0777777777 وظیفه: عضو مسئولیت فنی و فنی
اداره: سازمان خیرات امضاء و تاریخ: 09/07/1598



002063

اظہارنامہ تضاد منافع

این اظہارنامہ به منظور تامین شفافیت در مراحل پروسه تدارکات که یکی از اهداف مهم قانون تدارکات میباشد، مطابق مواد پنجاه و ششم و شصت و ششم قانون تدارکات ترتیب و کارکنان تدارکات عامه مکلف اند، در مواردیکه تضاد منافع داشته باشند، آنرا وفق حکم جزء 4 فقره 1 (ماده چهل و هفتم) قانون واضح و درج نمایند.

«عدم تضاد منافع طور مستقیم یا غیر مستقیم : « ماده چهل و هفتم قانون تدارکات خاصاً جزء 4 فقره 1 آن چنین حکم میکند تضاد منافع : حالتی است که موظفین تدارکات به شمول آمرعطاء به : « که تضاد منافع در جزء 24 ماده سوم چنین تعریف شده است.

نحوی از انحا در تدارکات مربوط ذینفع بوده و یا اقارب یکی از داوطلبان باشد . اقارب به این مقصد عبارت از اولاد، پدر، پدرکلان، مادر، مادرکلان، همسر، برادر، خواهر، عمه، خاله، کاکا، ماما و اولادهای ایشان تا درجه دوم، والدین همسر و خواهر و برادران، همسر. پسر یا شوهر دختر، میباشد بنا بر این، تصدیق میدارم؛ اینجانب در پروسه تدارکاتی تهیه و تدارک پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا. " MAIL/PD/NCB/W/273/98R " به صفت هئیت ارزیابی تعیین گردیدم هیچ نوع تضاد منافع آتی راندارم:

موارد فوق را طور صحیح و درست اظہار و در اقرار خویش صادق میباشم.

نام: زیبعلی ارباب و تخلص: بابا کریم ولد: محمد کریم شماره

تماس: 0787700966 وظیفه: اپریز ساحل و ریاست زیربنای زراعت

اداره: زیربنای زراعت امضاء و تاریخ: 29-07-1398



002067

اظہارنامہ تضاد منافع

این اظہارنامہ به منظور تامین شفافیت در مراحل پروسه تدارکات که یکی از اهداف مهم قانون تدارکات میباشد، مطابق مواد پنجاه و ششم و شصت و ششم قانون تدارکات ترتیب و کارکنان تدارکات عامه مکلف اند، در مواردیکه تضاد منافع داشته باشند، آنرا وفق حکم جزء 4 فقره 1 (ماده چهل وهفتم) قانون واضح و درج نمایند.

«عدم تضاد منافع طور مستقیم یا غیر مستقیم :» ماده چهل و هفتم قانون تدارکات خاصاً جزء 4 فقره 1 آن چنین حکم میکند تضاد منافع :حالتی است که موظفین تدارکات به شمول آمرعطاء به : « که تضاد منافع در جزء 24 ماده سوم چنین تعریف شده است.

نحوی از انجا در تدارکات مربوط ذینفع بوده و یا اقارب یکی از داوطلبان باشد . اقارب به این مقصد عبارت از اولاد، پدر، پدرکلان، مادر، مادرکلان، همسر، برادر، خواهر، عمه، خاله، کاکا، ماما و اولادهای ایشان تا درجه دوم، والدین همسر و خواهر و برادر آن، همسر، پسر یا شوهر دختر، میباشد بنا بر این، تصدیق میدارم؛ اینجانب در پروسه تدارکاتی تهیه و تدارک پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا. "MAIL/PD/NCB/W/273/98R" به صفت هئیت ارزیابی تعین گردیدم هیچ نوع تضاد منافع آتی راندارم:

موارد فوق را طور صحیح و درست اظہار و در اقرار خویش صادق میباشم.

نام: عبدالرحمن و تخلص: حسین خیل ولد: عبدالکریم شماره

تماس: 786663272 وظیفه: مختبر سروی تحقیقی

اداره: پاکستان پبلی امضاء و تاریخ: [Signature]

29/07/1398



002066



Islamic Republic of Afghanistan
Administrative Office of the President
National Procurement Authority

اصلی | داخل شدن به سیستم برای اعضا | ارتباط با ما | پیوندها | کمک و راهنمای | سئوالها و جوابهای تدارکات | جستجو | English

وضعیت کاربری

Welcome, MNasim

مسیریابی در وبسایت

- صفحه اصلی ابزارهای بهادامی
- تدارکاتی
- معلومات مدیریت تدارکات
- پلان تدارکاتی
- نظارت تدارکات
- معلومات روزمره تدارکات
- داوطلبی ها
- ثبت شرکت های قراردادی
- قراردادهای اعطا شده
- ارشیو معلومات
- چت همراهی کارشناس
- گزارشات
- گزارشات پلان تدارکاتی
- گزارشات نظارت تدارکاتی
- گزارش قراردادهای اعطا شده
- گزارش مقابله تدارکات
- تغییر کلمه عبوری

Online Users

داوطلبی ها

در صورتی که حجم فایل برای آپلود از 10MB زیادتیر میباشد، شما میتوانید که یک فایل پی دی اف را آپلود کنید که از یوزر تقاضا میکند تا با آوردن یک CD فایلهای مربوطه را از اداره شما تسلیم بگیرد.

Reload	Filter	لطفاً انتخاب کنید....!
		دری
	14474	ID
	تدارکات امور ساختمانی	نوعیت تدارکات
	داوطلبی باز	شیوه تدارکات
	AFG/390676	تعییر بودجه منظور شده
	MAIL/PD/NCB/W/273/98R	شماره قرارداد
	تحکیم کاری سر بند و کشال رحمت خیل واقع قریه ایر اهریم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا	تشریح
	2/7/1398	تاریخ اختتام داوطلبی (ضرب العجل)
	Uploads/MAIL39/~ /BiddingOpportunities/14474 /BidDocuments/BidDocument.pdf	اسناد داوطلبی
		توضیح تعدیلات
	Uploads/MAIL39/~ /BiddingOpportunities/14474 /NoticeOfTender/NoticeOfTender.pdf	اعلام داوطلبی
		ارشیو
		English
		Description
		Download Info
	Download Info	Download Details
Delete	New	Edit
		532 531 530 529 528 527 526 525 524 523 ...



دکتره، اوبولگولو او مالدارۍ وزارت
وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ

د افغانستان اسلامي جمهوریت
جمهوری اسلامی افغانستان



Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock

ریاست تهیه و تدارکات
فورم بازدید و منظوری اسناد (شرطنامه) دواطلبی

معلومات عمومی:

عنوان پروژه	پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا
نمبر تشخیصیه پروژه	MAIL/PD/NCB/W/237/98R
معیاد پروژه	۶ ماه تقویمی
میتود تدارکاتی	دواطلبی باز داخلی
معیار های ارزیابی	حد اقل متوسط حجم معاملات سالانه قابل تطبیق نمی باشد حد اقل تجربه مشابه قابل تطبیق نمی باشد حد اقل سرمایه نقدی شرکت ۱۰,۰۰۰,۰۰۰ افغانی تضمین بانکی آفر ۱۱۰,۰۰۰ افغانی پرسونل تخنیکي به تعداد سه نفر
شماره پروژه در پلان تدارکاتی	۴۳۵
تاریخ حصول اسناد تخنیکي	۱۳۹۸/۰۲/۲۹

ملاحظات:

اسناد تخنیکي پروژه متذکره ابتدا به تاریخ ۱۳۹۸/۰۲/۲۹ به مدیریت ساختمانی ریاست تدارکات مواصلت ورزید که بعد از دواطلبی و حکم مقام محترم وزارت در گذارش ارزیابی اعلان مجدد آن به تاریخ ۱۳۹۷/۰۶/ در روزنامه اطلاعات روز، ویبسایت های MAIL و NPA به اعلان سپرده می شود.

ترتیب کننده:

اسم و وظیفه	اداره مربوطه	تاریخ و امضا
عبدالاحد محبی، عضومسلکی تدارکات امور ساختمانی	ریاست تدارکات	۱۳۹۸/۶/۸

تأیید کننده:

اسم	وظیفه	تاریخ و امضا
محمدالله ساحل	رئیس تدارکات	۱۶/۶/۹۸

منظورکننده:

اسم	وظیفه	تاریخ و امضا
عبدالهادی رفیعی	معین مالی و اداری	

100



جمهوری اسلامی افغانستان
شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک
وزارت زراعت، آبیاری و مالداري
رياست تهيه و تدارکات

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز
ولایت پکتیا

آدرس اداره: وزارت زراعت، آبیاری و مالداري جمال مینه، چهاراهی کارته سخی کابل، افغانستان

شماره داوطلبی: MAIL/PD/NCB/W/273/98R

تعداد بخش ها (LOTS): ندارد

کود بودجوي: AFG #: 390676

تاریخ صدور: 1398/6/3

001937

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

محتویات

مقدمه

قسمت اول: دستور العمل برای داوطلبان

قسمت دوم: صفحه معلومات داوطلبی

قسمت سوم: فورمه های داوطلبی

قسمت چهارم: شرایط عمومی قرارداد

قسمت پنجم: شرایط خاص قرارداد

قسمت ششم: مشخصات

قسمت هفتم: نقشه ها

قسمت هشتم: بل انجام کاری

قسمت نهم: فورمه های قرارداد و تضمینات

۲۷۱

پروژه تحکیم کاری سرپند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

مقدمه

این شرطنامه معیاری توسط اداره تدارکات ملی طبق اسناد مشابه معیاری داوطلبی مورد استفاده نهاد های چند جانبه انکشافی بین المللی ترتیب گردیده و توسط ادارات تدارکاتی در تدارک امور ساختمانی کوچک که قیمت تخمینی تدارکات الی (500) میلیون افغانی بوده و با استفاده از وجوه عامه¹ تمویل می گردند در روش های تدارکات داوطلبی باز، مقید، و تدارکات از منبع واحد مورد استفاده قرار می گیرد.

این شرطنامه در روشنی احکام قانون و طرز العمل تدارکات ترتیب گردیده و در صورت مغایرت میان قانون و طرز العمل تدارکات و مفاد این شرطنامه به قانون و طرز العمل استناد می گردد.

با انفاذ این شرطنامه، شرطنامه معیاری تدارک اجناس منضمه متحد المال شماره PPU/C024/1388 صادره واحد پالیسی تدارکات اسبق وزارت مالیه ملغی شمرده شده و قابل استفاده نمی باشد.

ادارات تدارکاتی می توانند به پیروی از حکم جزء 2 ماده چهارم قانون تدارکات، در تدارکات که توسط موسسات تمویل کننده تمویل می گردند از اسناد معیاری داوطلبی آن موسسات استفاده به عمل آورند.

نقل این شرطنامه از مراجع ذیل قابل دریافت می باشد:

ریاست عمومی اداره امور ریاست جمهوری

اداره تدارکات ملی

ریاست پالیسی تدارکات

قصر مرمرین، کابل، افغانستان

www.npa.gov.af

001936

¹ وجوه عامه عبارت از پول یا سایر دارائی های مالی و عایدات اداره است که در ماده هشتم قانون اداره امور مالی و مصارف عامه تصریح گردیده که شامل هرگونه منابع مالی مناسب به اداره با طی مراحل بودجوی و همچنین سایر وجوه بودجوی به شمول هزینه های کمکی و اعتبارات پولی که در اختیار اداره گذاشته می شود، می باشد.



شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

قسمت اول: دستورالعمل برای داوطلبان

الف. عمومیات	
1.1 اداره این شرطنامه را به منظور تدارک امور ساختمانی مندرج صفحه معلومات داوطلبی و قسمت 3 (شرایط خاص قرارداد) صادر مینماید. نام، نمبر تشخیصیه و تعداد بخش های این داوطلبی به شمول نام و نمبر تشخیصیه هر بخش (1.01) و نوع قرارداد در صفحه معلومات داوطلبی و شرایط خاص قرارداد درج می گردد.	ماده 1- - - - - داوطلبی
1.2 داوطلب برنده امور ساختمانی را به تاریخ مندرج صفحه معلومات داوطلبی و مندرجات شرایط خاص قرارداد تکمیل می نماید. 1.3 در این شرطنامه: 1- اصطلاح "کتبی" به معنی انجام ارتباطات طور تحریری مانند فکس، ایمیل و تلکس همراه با اسناد دریافتی توسط طرف مقابل می باشد؛ 2- در صورت لزوم مفرد به عوض جمع و جمع به عوض مفرد بکار برده می شود؛ 3- "روز" به معنی روز تقویمی می باشد.	ماده 2- وجوه
2.1 اداره، وجوه کافی برای تمویل تدارکات به شمول تمویل مراحل پیشبرد آن را تعهد و قسمتی از وجوه مالی تعهد شده را برای تادیات موجه تحت قرارداد امور ساختمانی که این شرطنامه به منظور آن صادر گردیده است به کار می گیرد. 2.2 وجوه عامه عبارت از پول یا سایر دارائی های مالی و عایدات اداره است که در ماده هشتم قانون اداره امور مالی و متصرف عامه تصریح گردیده که شامل هرگونه منابع مالی مناسب به اداره با طی مراحل بودجوی و همچنان سایر وجوه بودجوی به شمول کمک ها و قرضه های که در اختیار اداره گذاشته می شود، می باشد.	ماده 3- فساد و تقلب
3.1 اداره، داوطلب، اكمال کننده، قراردادی و قراردادی فرعی مکلف اند اصول عالی اخلاقی را در مراحل داوطلبی، تطبیق و اجرای این قرارداد رعایت نمایند. روی این ملحوظ اصطلاحات آتی مفاهیم ذیل را افاده می نمایند: 1- فساد: عبارت از درخواست، دریافت، دادن یا پیشنهاد به صورت مستقیم یا غیرمستقیم هرچیز با ارزشیکه به صورت غیرمناسب کارکردهای جانب دیگر (کارمندان تدارکات) را تحت تاثیر قرار دهد. 2- تقلب: ارتکاب هرگونه فروگذاری به شمول کتمان حقایق که عمداً و یا سهواً به منظور اغفال کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد جهت حصول منفعت مالی و غیر مالی و یا اجتناب از اجرای مکلفیت ها صورت گیرد. 3- تبانی: عبرت از سازش میان دو یا بیشتر داوطلبان و یا میان داوطلبان و کارمندان اداره که به منظور بدست آوردن مقاصد نامناسب به شمول تحت تاثیر قراردادن نادرست اعمال سائین طرح گردیده باشد. 4- اجبار: عبارت از تهدید و یا ضرر رسانیدن به کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد و یا سایر داوطلبان به منظور تحت تاثیر قراردادن اعمال آنان به صورت مستقیم یا غیر مستقیم می باشد.	

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

5- ایجاد اخلاص و موانع: عبارت از تخریب، تزویر، تغییر یا کتمان اسناد و اظهارات نادرست در پروسه تدارکات و یا امور نظارتی مربوط می باشد. 3.2 اداره پیشنهاد اعطای قرارداد به داوطلب برنده که مستقیماً یا از طریق نماینده مرتکب فساد، تقلب، تبانی، اجبار یا ایجاد اخلاص و موانع در مراحل داوطلبی یا در اجرای قرارداد گردیده است را لغو می نماید. 3.3 اداره در صورت ارتکاب فساد، تقلب، تبانی، اجبار و اخلاص در مراحل تدارکات توسط کارمند اداره، موضوع را در اسرع وقت به مراجع ذیربط ارجاع می نماید. 3.4 اداره داوطلب یا قراردادی را در صورت ارتکاب اعمال مندرج فقره (1) ماده چهل و نهم قانون تدارکات از اشتراک در مراحل تدارکات محروم می نماید. 3.5 داوطلب، قراردادی و قراردادی فرعی مکلف است، زمینه تفتیش و بررسی حسابات، یادداشت ها و سایر اسناد مربوط به تسلیمی آفر و اجرای قرارداد را توسط مفتشین موظف از جانب اداره فراهم نماید.	
4.1 داوطلب و شرکای وی میتوانند تابعیت هر کشوری را با رعایت محدودیت های مندرج صفحه معلومات داوطلبی داشته باشند. در صورت که داوطلب، قراردادی و قراردادی فرعی، ساکن، تبعه و یا ثبت در یک کشور بوده و یا مطابق قوانین همان کشور فعالیت نماید، تبعه همان کشور محسوب می گردد. 4.2 داوطلب نباید تضاد منافع داشته باشد، داوطلب با یک یا بیشتر جوانب این داوطلبی تضاد منافع دارد اگر بصورت مستقیم یا غیر مستقیم با شرکت یا طرف که طرح، مشخصات و سایر اسناد مربوط این تدارکات را ترتیب نموده و یا با شخص که منحیت مدیر پروژه تحت این داوطلبی پیشنهاد شده باشد ارتباط داشته باشد. داوطلب که تضاد منافع داشته باشد غیر واجد شرایط پنداشته می شود. شرکت یا شخص که توسط اداره، موظف به ارائه خدمات مشورتی در ترتیب و نظارت امور ساختمانی گردیده و همچنین شرکت های متعلق به آن در این داوطلبی غیر واجد شرایط پنداشته می شوند. 4.3 اداره نمی تواند قرارداد را با داوطلب محروم شده و یا تحت محرومیت عقد نماید. لست داوطلبان محروم شده و تحت محرومیت از وب سایت اداره تدارکات ملی قابل دریافت می باشد. 4.4 داوطلب مکلف است شواهد و مدارک تثبیت اهلیت خویش را مطابق مندرجات صفحه معلومات داوطلبی ارائه نماید.	ماده 4 - داوطلب واجد شرایط
5.1 تمام داوطلبان شروع اولیه شیوه کاری پیشنهادی و جدول امور ساختمانی بشمول نقشه ها و جارت های مورد نیاز را در قسمت 3 فورمه های داوطلبی، ارائه می نمایند. 5.2 در صورت انجام ارزیابی قبلی اهلیت داوطلبان، عقد قرارداد صرف با داوطلبان موفق در ارزیابی قبلی اهلیت صورت می گیرد. داوطلبان موفق در ارزیابی قبلی اهلیت معلومات تجدید شده در مورد اهلیت خویش و یا استمرار اهلیت ارزیابی شده را در روز تسلیمی آفر ارائه می نمایند. تجدید یا تأیید استمرار اهلیت در قسمت 3 درج میگردد. 5.3 در صورت عدم راه اندازی ارزیابی قبلی اهلیت داوطلبان، داوطلبان معلومات و اسناد ذیل را بر علاوه	ماده 5 - اهلیت داوطلب

پروژه حکیم کاری سربند و کمال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

اسناد مندرج اجزای 2، 3، 4، 5 و 6 فقره (2) حکم هفدهم طرزالعمل تدارکات شامل قسمت 3 می نمایند. مگر اینکه در صفحه معلومات داوطلبی طور دیگر تذکر رفته باشد: 1- نقل اصلی اسناد که نشان دهنده وضعیت حقوقی، محل ثبت، آدرس تجاری و نوع فعالیت داوطلب باشد؛ 2- صلاحیت نامه کتبی مهر و امضا شده؛ 3- ارزش مجموعی امور ساختمانی اجرا شده در 5 سال گذشته؛ 4- تجربه کاری با ماهیت و اندازه مشابه در پنج سال گذشته و جزئیات امور ساختمانی زیر کار و یا قرارداد شده با ذکر طرف قرارداد که می توان برای معلومات بیشتر با وی تماس گرفت. 5- اقلام عمده تجهیزات ساختمانی پیشنهاد شده برای اجرای این قرارداد؛ 6- اهلیت و تجارب کارمندان مدیریت ساحه و پرسونل تخنیکی که برای اجرای این قرارداد اختصاص داده می شود؛ 7- گزارش وضعیت مالی داوطلب مانند گزارش تفتیش یا بیانیه مفاد و ضرر یا اظهار نامه تصفیه مالیاتی در (5) سال گذشته؛ 8- مدارک که نشان دهنده موجودیت سرمایه دورانی کافی نزد داوطلب برای اجرای این قرارداد (دسترسی به اعتبارات (قرضه) و سایر منابع مالی قابل دسترس)، که بدون شمولیت پیش پرداخت قابل اجرا تحت این قرارداد بشر از سایر تعادات مالی داوطلب برای سایر قرارداد ها و آفر های ارائه شده باشد. 9- معلومات در مورد دعاوی در جریان و یا اختتام یافته در پنج سال اخیر که داوطلب در آن دخیل بوده باشد بشمول طرفین دعوی، مبلغ تحت منازعه و احکام صادره در مورد. 10- معلومات در مورد اعطای قرارداد فرعی	
5.4 در صورت که داوطلب شرکت مشترک (JV) دو یا بیشتر شرکت باشد، داوطلب مشترک مکلف به رعایت موارد زیر می باشد. مگر اینکه در صفحه معلومات داوطلبی، طور دیگر تذکر رفته باشد: 1- آفر شامل معلومات مندرج بند 3 ماده 5 این دستور العمل برای هر شریک مشترک باشد؛ 2- آفر بمنظور الزامیت قانونی آن توسط تمام شرکا مهر و امضا شده باشد؛ 3- تمامی شرکا بصورت مشترک مسؤل تطبیق قرارداد مطابق شرایط آن می باشند؛ 4- یکی از شرکا منحیت شریک اصلی معرفی گردیده و مسؤل قبول مسؤلیت ها و پذیرش رهنمود ها به نمایندگی از سایر شرکا می باشد؛ 5- اجرای قرارداد بشمول پرداخت با شریک اصلی صورت میگیرد؛ 6- نقل موافقتنامه شرکت مشترک که توسط شرکا امضا گردیده است.	

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

5.5 جهت واجد شرایط شناخته شدن برای اعطای قرارداد، داوطلب باید معیار های اهلیت ذیل را دارا باشد، مگر اینکه در صفحه معلومات داوطلبی طور دیگر تذکر رفته باشد: 1- حجم معاملات در سکتور ساختمانی در خلال مدت مندرج صفحه معلومات داوطلبی؛ 2- تجربه منحیث قراردادی اصلی در امور ساختمانی در حد اقل تعداد قرارداد های ساختمانی با اندازه، ماهیت و پیچیدگی معادل در میعاد مندرج صفحه معلومات داوطلبی (بمنظور مطابقت با این معیار داوطلب باید حد اقل (70) فیصد امور ساختمانی را تکمیل نموده باشد) قرارداد که تحت دعوا بوده و مبلغ تحت منازعه بیشتر از (10) فیصد قیمت قرارداد باشد، نمی تواند منحیث تجربه مد نظر گرفته شود؛ 3- یک پلان دسترسی (مالکیت و اجاره) به موقع تجهیزات مورد نیاز مندرج صفحه معلومات داوطلبی؛ 4- داشتن یک مدیر قرارداد با (5) سال تجربه کاری در امور ساختمانی با ماهیت مشابه بشمول حد اقل (3) سال تجربه کاری منحیث مدیر؛ 5- دارایی های سیال و یا انواع اعتبارات (قرضه) که کمتر از مبلغ تذکر رفته در صفحه معلومات داوطلبی نباشد و بیشتر از تعهدات مالی داوطلب برای سایر قرارداد ها بدون شمولیت پیش برداخت قابل اجرا تحت این قرارداد باشد؛ استمرار دعاوی یا استمرار صدور فیصله حکمیت بر علیه داوطلب یا شریک داوطلب مشترک در گذشته منجر به فاقد اهلیت شمرده شدن داوطلب شده می تواند.	
5.6 برای مطابقت با حد اقل معیارات اهلیت مندرج جز 1 بند 5 ماده 5 این دستورالعمل، ارقام اهلیت هر شریک شرکت مشترک باهم جمع می گردد و مجموع ارقام اهلیت شرکا 100 فیصد معیار اهلیت را تکمیل نماید. هر شریک باید حد اقل (25) فیصد و شریک اصلی حد اقل (40) فیصد معیار های اهلیت را تکمیل نماید. عدم تکمیل شرط بالا منجر به رد آفر شرکت مشترک می گردد. تجربه و منابع قراردادی فرعی در تکمیل معیار ها توسط داوطلب در نظر گرفته نمی شود، مگر اینکه در صفحه معلومات داوطلبی طور دیگر تذکر رفته باشد.	
6.1 هر داوطلب می تواند یک آفر را بصورت انفرادی یا منحیث شریک شرکت مشترک ارائه نماید. هر گاه داوطلب بیشتر از یک آفر ارائه نموده و یا در بیشتر از یک آفر شریک باشد منجر به رد تمام آفر های که داوطلب در آن اشتراک دارد میگردد. اشتراک منحیث قراردادی فرعی و آفر بدیل در صورتیکه مجاز باشد از این امر مستثنی است.	ماده 6 - هر داوطلب یک آفر
7.1 داوطلب بمصرف خود آفر را تهیه و تسلیم نموده و اداره مسؤولیت چنین مصارف را ندارد.	ماده 7 - مصارف داوطلبی
8.1 داوطلب می تواند با قبول مسؤولیت و خطرات مربوط از ساحه کار و محیط و ماحول آن باز دیده نموده و معلومات لازم جهت ترتیب آفر و عقد قرارداد امور ساختمانی را جمع آوری نماید. مصارف بازدید از محل	ماده 8 - بازدید از ساحه

توروز تحکیم کاری سربند و کمال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

به عهده داوطلب می باشد.	
ب. شرطنامه	
9.1 این شرطنامه شامل قسمت های ذیل و ضمایم صادره مطابق ماده 11 این دستور العمل می باشد: قسمت اول: دستور العمل برای داوطلبان قسمت دوم: صفحه معلومات داوطلبی قسمت سوم: فورمه های داوطلبی قسمت چهارم: شرایط عمومی قرارداد قسمت پنجم: شرایط خاصی قرارداد قسمت ششم: مشخصات قسمت هفتم: نقشه ها قسمت هشتم: بل احجام کاری² قسمت نهم: فورمه های قرارداد و تضمینات	ماده 9- مندرجات شرطنامه
10.1 داوطلب می تواند در مورد این شرطنامه معلومات بیشتر را از اداره بصورت کتبی با تماس به آدرس مندرج صفحه معلومات داوطلبی مطالبه نماید، مشروط بر اینکه مطالبه متذکره حد اقل (7) روز در داوطلبی باز و (4) روز در داوطلبی مفید قبل از میعاد تسلیمی آنها به اداره مواصلت نموده باشد. اداره در خلال مدت (3) روز کاری در داوطلبی باز و (2) روز کاری در داوطلبی مفید توضیح کتبی را به داوطلب ارسال می نماید. نقل این توضیح به تمام داوطلبانیکه شرطنامه را دریافت نموده اند بدون تذکر تنبیع درخواست ارسال میگردد. 10.2 به منظور توضیح و جواب به سوالات پیرامون مندرجات شرطنامه، در صورتیکه در شرطنامه ذکر شده باشد اداره میتواند، از داوطلب برای اشتراک در جلسه قبل از داوطلبی در محل، تاریخ و وقت مندرج در صفحه معلومات داوطلبی، دعوت نماید. 10.3 از داوطلب تقاضا می شود تا در صورتیکه سوال داشته باشد، آنها بصورت تحریری قبل از تاریخ برگزاری جلسه قبل از داوطلبی به اداره تسلیم نماید. 10.4 گزارش جلسه قبل از داوطلبی، به شمول سوالات و جوابات ارائه شده بشمول هر جواب دیگری تهیه شده بعد از جلسه، در مدت حد اکثر (4) روز به تمام داوطلبانیکه شرطنامه را اخذ نموده اند، ارسال میگردد. هر گونه تعدیل شرطنامه در نتیجه جلسه قبل از داوطلبی با صدور ضمیمه شرطنامه در روشنی ماده 11 این دستور العمل صورت می گیرد.	ماده 10- توضیح شرطنامه

2. در قرارداد های با الحاقیه، بل احجام کاری حذف و جدول فعالیت درج گردد.
 پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

11.1 اداره میتواند، در طول میعاد تسلیمی آفر ها با صدور ضمیمه شرطنامه را تعدیل نماید. 11.2 ضمایم صادره جزء شرطنامه محسوب گردیده و بصورت کتبی به داوطلبانیکه شرطنامه را دریافت نموده اند ارسال میگردد. داوطلبان دریافت ضمیمه را به صورت کتبی تصدیق می نمایند. 11.3 اداره می تواند به منظور در اختیار قراردادن وقت کافی برای داوطلبان جهت تهیه آفر، طی یک ضمیمه میعاد تسلیمی آفر ها را در مطابقت با بند 2 ماده 21 این دستورالعمل تمدید نماید.	ماده 11 - تعدیل شرطنامه
ج. تهیه آفر ها	
12.1 تمام اسناد مربوط آفر به زبان که در صفحه معلومات داوطلبی مشخص گردیده ترتیب میگردد.	ماده 12 - زبان آفر
13.1 آفر ارائه شده شامل اسناد ذیل می باشد: 1- تضمین آفر در مطابقت با ماده 17 این دستور العمل؛ 2- بل احجام کاری³ قیمت گذاری شده؛ 3- فورمه آفر داوطلبی؛ 4- اسناد و فورم معلومات اهلیت؛ 5- آفر های بدیل در صورت که مجاز باشد؛ و 6- سایر مواد مطالبه شده در صفحه معلومات داوطلبی.	ماده 13 - اسناد شامل آفر
14.1 قرارداد برای تمام امور ساختمانی مندرج بند 1 ماده 1 این دستورالعمل به اساس بل احجام کار قیمت گذاری شده که توسط داوطلب ارائه می گردد می باشد.	ماده 14 - قیمت آفر
14.2 داوطلب باید نرخ ها و قیمت ها برای تمام اقلام امور ساختمانی مندرج بل احجام کاری را ارائه نماید. اقلام که برای آنها نرخ و قیمت ارائه نشده باشد، قیمت و نرخ آن در بل احجام کار شامل شده محسوب گردیده و پرداخت به آن صورت نمی گیرد. در صورتیکه مجموع قیمت قلم یا اقلامی که برای آن قیمت ارائه نشده است، از (10) فیصد قیمت آفر داوطلب تجاوز نماید، آفر وی غیر جوابگو محسوب میگردد. در صورت تصحیح، اغلاط خط زده شده، تصحیح شده امضا و تاریخ تصحیح درج گردد.	
14.3 تمام محصولات قابل پرداخت، مالیات، بشمول مالیات بر معاملات انتفاعی⁴ (BRT) و سایر مکلفیت های مالی قابل پرداخت تحت این قرارداد 28 روز قبل از ختم میعاد تسلیمی آفر، در قیمت ها، نرخ ها و قیمت مجموعی آفر شامل گردد.	
14.4 در صورت تذکر در صفحه معلومات داوطلبی و شرایط خاص قرارداد و احکام ماده 47 شرایط	

⁴ Business Receipt Tax



شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

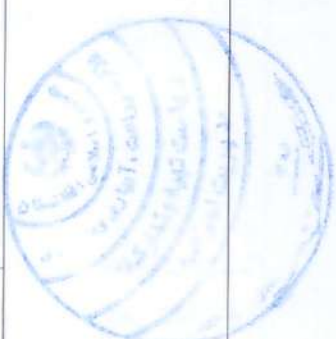
عمومی قرارداد، نرخ ها و قیمت های آفر در جریان اجرای قرارداد قابل تعدیل میباشد. داوطلب معلومات لازم مندرج ماده 47 شرایط عمومی و خاص قرارداد را توأم با آفر خویش ارائه می نماید.	
15.1 داوطلب باید نرخ فی واحد و قیمت های مندرج آفر را به واحد پولی افغانی ارائه نماید، مگر اینکه در صفحه معلومات داوطلبی طوری دیگر تذکر رفته باشد. 15.2 منبع نرخ نبدله، نرخ فروش د افغانستان بانک در روز مندرج صفحه معلومات داوطلبی می باشد. 15.3 داوطلب مکلف است جزئیات اسعار خارجی لازم را در آفر ارائه نماید.	ماده 15- اسعار آفر و پرداخت
16.1 آفر باید به مدت مندرج صفحه معلومات داوطلبی اعتبار داشته باشد. این مدت در داوطلبی های ملی نمی تواند بیشتر از (90) روز بعد از ختم میعاد تسلیمی آفر ها باشد. آفر های با مدت اعتبار کمتر از میعاد مندرج این شرطنامه، غیر جوابگو پنداشته شده، رد میگردد. در داوطلبی بین المللی میعاد اعتبار آفر بیشتر از 120 روز بوده نمی تواند. در حالات استثنائی اداره از داوطلب تقاضا می نماید تا مدت اعتبار آفر را به مدت مشخص تمدید نماید. تقاضای اداره برای تمدید و جواب داوطلب طور کتبی صورت میگیرد. در صورت تمدید میعاد اعتبار آفر، میعاد اعتبار تضمین آفر نیز برای مدت مشابه تمدید میگردد. داوطلب نمی تواند در آفر تمدید شده خویش تغییرات وارد نماید، حالات مندرج ماده 17 این دستورالعمل از این امر مستثنی است. در صورت رد درخواست تمدید میعاد اعتبار آفر از جانب داوطلب، تضمین آفر مسترد می گردد. در صورت در جریان بودن طی مراحل محرومیت داوطلب، تضمین آفر وی مسترد نمیگردد.	ماده 16- میعاد اعتبار آفرها
17.1 داوطلب مکلف است، تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر را منحیت جزء آفر خود تهیه نماید. آفر بدون تضمین آفر غیر جوابگو پنداشته شده، رد میگردد.	ماده 17- تضمین آفر و اظهار نامه تضمین آفر
17.2 مقدار تضمین آفر در صفحه معلومات داوطلبی مشخص گردیده و می تواند به واحد پول افغانی و یا سایر اسعار قابل تبدیل مطابق صفحه معلومات داوطلبی ارائه گردد. تضمین آفر می تواند: 1- به شکل ضمانت بانکی و پول نقد ارائه گردد. 2- داوطلب می تواند تضمین آفر را از یک نهاد معتبر مالی هر کشور واجد شرایط تهیه نماید. هر گاه نهاد صادر کننده تضمین آفر خارج از جمهوری اسلامی افغانستان موقعیت داشته باشد، باید نهاد مالی مشابه در داخل جمهوری اسلامی افغانستان اجرای تضمین آفر را ضمانت نماید. 3- تضمین آفر باید کاملاً در مطابقت با یکی از فورم های تضمین آفر مندرج قسمت 9 (فورم های قرارداد و تضمینات) و یا فورم های دیگری که قبل از تسلیمی آفر توسط اداره منظور گردیده باشد، ترتیب گردد. 4- در صورت تطبیق هدایت بند 5 ماده 17 این دستورالعمل، با درخواست کتبی اداره به اسرع وقت	

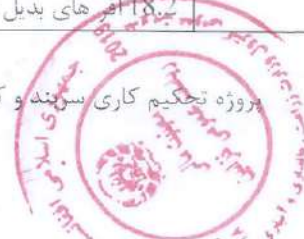
کسر قرارداد های یا پرداخت، بالمقطع "قیمت فی واحد و قیمت ها" یا "قیمت سر جمع" تعویض گردد.

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

قابل پرداخت باشد. 5- نسخه اصلی آن تسلیم داده شود، کاپی ها قابل قبول نخواهد بود. 6- میعاد اعتبار تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر در مطابقت با بند 2 ماده 16 این دستورالعمل، حد اقل (28) روز بیشتر از میعاد اعتبار آفر و یا میعاد تمدید شده آن باشد.	
17.3 در صورت که تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر در مطابقت با بند 1 ماده 17 این دستورالعمل مطالبه گردیده باشد، تمام آفر های که توأم با تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر مطابق بند فوق الذکر نباشد، غیر جوابگو پنداشته شده رد می گردند.	
17.4 تضمین آفر داوطلبان غیر موفق بعد از عقد قرارداد با داوطلب برنده، به آنان مسترد میگردد.	
17.5 در حالات ذیل اظهارنامه تضمین آفر تطبیق و یا تضمین آفر مسترد نمی گردد: 1- در صورت تغییر یا انصراف از آفر بعد از انقضای مدت معینه تسلیمی آن به استثنای مورد بند 2 ماده 16 این دستورالعمل؛ 2- در صورت انکار داوطلب از پذیرش تصحیح اشتباهات حسایی در جدول قیمت های ارائه شده در آفر؛ 3- در صورت اجتناب داوطلب از پذیرش اشتباهات محاسباتی در آفر در مطابقت با بند 2 ماده 28 این دستورالعمل؛ 4- اجتناب داوطلب برنده از عقد قرارداد در خلال مدت معینه؛ 5- عدم ارائه تضمین اجراء قرارداد توسط داوطلب برنده؛ 6- در صورت محرومیت داوطلب به دلیل تخطی در این داوطلبی.	
17.6 در صورت که داوطلب شرکت مشترک (JV) باشد، تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر باید بنام داوطلب مشترک (JV) باشد.	
18.1 آفرهای بدیل صرف در صورتی قابل قبول خواهد بود که در صفحه معلومات داوطلبی از قبولی آن مذکور شده باشد. در صورت قبولی آفر بدیل طبق احکام بند 1 و 2 ماده 18 این دستورالعمل اجراءات صورت میگیرد و پذیرش یکی از گزینه های ذیل در صفحه معلومات داوطلبی مشخص میگردد: 1- داوطلب می تواند آفر های بدیل را با آفر اصلی تسلیم نموده و اداره صرف در صورت که آفر اصلی ارائه شده دارائی نازلترین قیمت باشد، آفر بدیل را ملاحظه می نماید. یا 2- داوطلب می تواند آفر بدیل را بدون آفر اصلی تسلیم نماید که در این صورت آفر های اصلی و آفر های بدیل هر کدام به نوبه خود ارزیابی می گردند. 18.2 آفر های بدیل تمام معلومات لازم بشمول محاسبه دیزاین، مشخصات تخیلی، جزئیات قیمت ها، شیوه	ماده 18- آفر های بدیل



شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

پیشنهادی اعمار، پیش پرداخت و تاریخ تکمیل بدیل در حدود مناسب و دیگر جزئیات مربوط جهت ارزیابی آفر های بدیل توسط اداره را ارائه نمایند.	
19.1 داوطلب مکلف است، یک نقل اصلی تمام اسناد شامل آفر را مطابق ماده 13 این دستورالعمل ترتیب و با علامه کلمه "اصل" علامه گذاری نماید بر علاوه کاپی های آفر با کلمه "کاپی" علامه گذاری شده و به تعداد مندرج صفحه معلومات داوطلبی تسلیم گردد. در صورت موجودیت تفاوت میان اصل و کاپی، اصل آن قابل اعتبار خواهد بود. 19.2 اصل و کاپی های آفر باید تایپ گردد و یا با رنگ پاک ناشدنی نوشته شده و توسط نماینده قانونی داوطلب (رئیس، معاون یا نماینده با صلاحیت) در مطابقت با جزء 1 بند 3 ماده 5 این دستورالعمل امضا و مهر گردد. تمام صفحات آفر که نوشته یا تعدیل گردیده باید توسط شخص که آفر را امضا نموده، امضا گردد. 19.3 هرگونه وسط نویسی، تراش، یا دوباره نویسی صرف در صورتی قابل اعتبار میباشد که توسط شخصیکه آفر را امضا نموده یا نماینده با صلاحیت داوطلب امضا شده باشد. 19.4 هرگونه تغییر یا افزود در آفر قابل قبول نخواهد بود، مگر اینکه مطابق هدایات اداره یا برای اصلاح اشتباهات داوطلب باشد. که در این صورت اصلاح اشتباهات توسط شخصی که آفر را امضا نموده، امضا می گردد.	ماده 19- شکل و امضاء آفر
د. تسلیمی آفرها	
20.1 داوطلب می تواند آفر خویش را شخصاً یا توسط پست ارسال نماید. ارسال الکترونیکی آفر ها در صورت تذکر آن در صفحه معلومات داوطلبی، امکان پذیر می باشد. در صورت مجاز بودن ارسال آفر الکترونیکی، داوطلب از روش متذکره صفحه معلومات داوطلبی پیروی می نماید. داوطلب آفر را در پاکت های جداگانه سر بسته و مهر شده گذاشته و بالای آنها کلمه "اصل" و "کاپی" بنویسد. 20.2 پاکت های آفر باید به طور ذیل ترتیب گردیده باشد: 1- عنوانی اداره تدارکاتی در مطابقت به صفحه معلومات داوطلبی باشد؛ 2- حاوی نام، نمبر تشخیصیه داوطلبی متذکره صفحه معلومات داوطلبی و شرایط خاص قرارداد باشد. 3- حاوی هشدار مبنی بر عدم بازگشایی آن قبل از تاریخ آفر گشایی در مطابقت به مواد مربوط دستور العمل. 20.3 بر علاوه نیاز تشخیصیه مندرج بند 2 ماده 20 دستور العمل، داخل بسته حاوی نام و آدرس داوطلب باشد تا در صورت اعلام آفر نا وقت رسیده، آفر باز نشده مسترد گردد.	ماده 20- تسلیمی، مهر و علامت گذاری آفر

بروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت بکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

20.4 در صورتیکه پاکت بسته و علامه گذاری نشده باشد، اداره مسئولیت بیجایی یا باز شدن آفر قبل از ضرب العجل را ندارد.	
21.1 آفر ها باید قبل از ختم میعاد تسلیمی مندرج صفحه معلومات داوطلبی به آدرس مندرج صفحه معلومات داوطلبی تسلیم گردند.	ماده 21- میعاد تسلیمی آفرها
21.2 اداره می تواند در صورت لزوم، با صدور یک تعدیل طبق ماده 11 دستور العمل برای داوطلبان ، میعاد تسلیمی آفر ها را تمدید نماید. در این صورت تمامی حقوق و مکلفیت های اداره و داوطلب در طول میعاد تسلیمی تمدید شده ادامه می یابد.	
22.1 آفر های ناوقت رسیده رد گردیده و بدون باز شدن مسترد میگردند.	ماده 22- آفر های نا وقت رسیده
23.1 داوطلب می تواند، قبل از ختم میعاد تسلیمی آفر ها، با ارسال اطلاعیه کتبی که توسط نماینده یا صلاحیت داوطلب امضاء شده باشد و کابی صلاحیت نامه مربوط موجود باشد، آفر خویش را تعویض، تعدیل و یا از آن انصراف نماید. اطلاعیه کتبی توام با آفر های تعویض، انصراف یا تعدیل شده بوده و این اطلاعیه باید: 1- در مطابقت با مواد 19 و 20 این دستورالعمل ارسال گردیده، بر علاوه پاکت های مربوط نیز با کلمات "انصراف"، "تعویض" یا "تعدیل" نشانی شده باشد. 2- قبل از ختم میعاد تسلیمی آفر ها توسط اداره دریافت شده باشد.	ماده 23- انصراف، تعویض و تعدیل آفرها
23.2 تعویض یا تعدیل آفر ها بعد از ضرب الاجل تسلیمی آفر صورت گرفته نمی تواند.	
23.3 هرگونه انصراف، تعویض و تعدیل آفر ها در فاصله زمانی میان ضرب الاجل تسلیمی آفر ها و ختم میعاد اعتبار آفر طوری که در فورمه تسلیمی آفر تذکر رفته بشمول میعاد تمدید شده اعتبار آفر صورت گرفته نمی تواند. انصراف در چنین حالت منتج به عدم مسترد نمودن تضمین آفر یا اجرای اظهار نامه تضمین آفر مطابق ماده 17 دستور العمل برای داوطلبی میگردد.	
23.4 داوطلب تخفیف را تنها در آفر اولی یا در اثر تعدیل در مطابقت با این ماده دستور العمل پیشنهاد می نماید.	
هم آفر گشایی و ارزیابی	
24.1 اداره آفر های دریافت شده را بشمول تعدیلات مطابق ماده 23 این دستور العمل در محضر عام در محل، تاریخ و زمان که در صفحه معلومات داوطلبی تذکر رفته، باز می نماید. در صورت ارسال آفر ها بصورت الکترونیکی، روش خاص آفر گشایی مربوط در صفحه معلومات داوطلبی درج گردد.	ماده 24- آفر گشایی و ارزیابی
24.2 مجلس آفر گشایی، رئیس هیئت آفر گشایی ابتدا آفر هایی را که با کلمه "انصراف" نشانی شده و	

پروژه تحکیم کاری سرپند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

قبل از ختم میعاد تسلیمی آفر ها اطلاعیه انصراف خویش را تسلیم نموده اند. را اعلام و بدون باز شدن مسترد می نماید.	
24.3 هیئت آفر گشایی آفر ها را باز نموده، نام داوطلب، قیمت آفر، مجموعه مبلغ هر آفر و هر گونه آفر بدیل (در صورت درخواست یا مجاز بودن آفر بدیل)، هر گونه تخفیف، انصراف، تعویض، تعدیل، موجودیت یا عدم موجودیت تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر در صورت لزوم، و سایر جزئیات را که اداره مناسب بداند قرائت می نماید. در آفر گشایی هیچ آفر مسترد نمی گردد، مگر اینکه مطابق بند 1 ماده 22 این دستور العمل تا وقت رسیده باشد آفر های تعویض و تعدیل تسلیم شده مطابق ماده 23 این دستور العمل برای ارزیابی بیشتر مد نظر گرفته نشده و بدون باز شدن مسترد میگردد.	
24.4 اداره رویداد جلسه آفر گشایی را بشمول معلومات آشکار شده در مطابقت با بند 3 ماده 24 این دستور العمل تهیه می نماید.	
24.5 هیئت آفر گشایی، فورم های معیاری آفر گشایی صادره اداره تدارکات ملی را در جلسه مذکور خانه پری، امضاء و بمنظور مسئولیت و عدم تغییر در مندرجات آنها با دقت چسب شفاف (اسکاستیپ) می نماید. 24.6 در صورتیکه داوطلبان جدول قیمت های ارائه شده در آفر و فورم معلومات اهلیت خویش را چسب شفاف (شکاستیپ) ننموده باشند، هیئت آفر گشایی مکلف است آنها را نیز چسب شفاف (شکاستیپ) نماید.	
25.1 معلومات مربوط به ارزیابی ابتدایی، وضاحت ارزیابی مفصل، مقایسه و ارزیابی بعدی اهلیت داوطلبان و پیشنهاد اعطاء قرارداد الی زمان نشر اطلاعیه تصمیم اعطاء قرار داد مطابق بند 4 ماده 34 این دستور العمل محرم بود، نباید افشاء گردد. هر نوع تلاش توسط داوطلب بمنظور اعمال نفوذ در مراحل ارزیابی ابتدایی، مفصل، ارزیابی بعدی اهلیت داوطلبان و تصمیم اعطای قرار داد منجر به رد آفر وی میگردد. علی الرغم موارد فوق، از زمان آفر گشایی الی عقد قرارداد، در صورتیکه داوطلب تقاضای تماس با اداره را در هر مورد مربوط به مراحل داوطلبی داشته باشد، باید به صورت کتبی آن را انجام دهد.	ماده 25- محرریت
26.1 اداره می تواند در مورد آفر از داوطلب طور کتبی توضیح مطالبه نماید. توضیح داوطلب نیز بشکل کتبی مطابق مندرج در خواست، صورت گرفته و نمیتواند در محتوا ماهیت، و قیمت آفر تغییر وارد نماید، مگر اینکه تصحیح اشتباهات محسوبی و قابل قبول نماید. هر نوع توضیح ارائه شده بدون درخواست اداره، قابل قبول نمی باشد.	ماده 26- توضیح آفر ها
27.1 اداره قبل از ارزیابی مفصل آفر ها، باید موارد ذیل را تشخیص نماید: 1- معیارات واجد شرایط مطابق ماده 4 این دستور العمل را بر آورده می سازد؛ 2- بطور مناسب امضاء گردیده است؛ 3- دارای تضمین آفر می باشد؛ و 4- جوابگوی معیارات و شرایط شرطنامه می باشد.	ماده 27- ارزیابی و تشخیص جوابگوی آفر ها
27.2 آفر جوابگو آفریست که بدون انحراف، استثناء و از قلم افتادگی عمده مطابق با معیارات، شرایط و	

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل)، مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

مشخصات شرطنامه باشد. انحراف، استثناء و از قلم افتادگی زمانی عمده پنداشته می شود که: 1- تاثیر قابل ملاحظه بالای حدود، کیفیت یا انجام امور ساختمان داشته باشد؛ 2- ناسازگاری با اسناد داوطلبی داشته که حقوق اداره یا مکلفیت های داوطلب تحت این قرار داد را بر خلاف شرطنامه محدود نماید؛ 3- در صورت تصحیح، باعث کاهش موقعیت رقابتی سایر داوطلبان گردد.	
27.3 آفر که در مطابقت به مندرجات شرطنامه جوابگو نباشد رد گردیده و بعداً با اصلاح انحرافات، استثنائات یا قلم افتادگی جوابگو نمیگردد.	
27.4 هیچ مذاکره با داوطلب با نازلترین نرخ یا با سایر داوطلبان صورت گرفته نمی تواند.	
27.5 داوطلب مسئولیت های منحصبت شرط عقد قرارداد که در شرطنامه از آن تذکر نرفته، را ندارد تا تغییر قیمت یا تعدیل آفر صورت گیرد.	
28.1 اداره آفر های را که در ارزیابی ابتدایی، واجد شرایط شناخته شوند را ارزیابی مالی نموده و به عنوان بخش از ارزیابی مالی جهت تصحیح اشتباهات حساسی بررسی می نماید. تصحیح اشتباهات محاسبوی به شکل ذیل صورت میگیرد: 1- هرگاه تفاوتی میان مبلغ به حروف و ارقام وجود داشته باشد، مبلغ به حروف مدار اعتبار خواهد بود. 2- در صورت عدم توافق نرخ فی واحد با قیمت مجموعی قلم مربوط، نرخ فی واحد مد نظر گرفته شده، قیمت مجموعی تصحیح میگردد. مگر اینکه از نظر اداره به صورت واضح کدام علامه اعماری در قیمت فی واحد بیجا تحریر گردیده باشد، که در اینصورت قیمت مجموعی مد نظر گرفته شده و قیمت فی واحد اصلاح می گردد؛	ماده 28 - تصحیح اشتباهات
28.2 هرگاه داوطلب تصحیح اشتباهات محاسبوی آفر خویش را قبول نکند، آفر وی رد و تضمین آفر وی غیر قابل استرداد دانسته شده یا اظهارنامه تضمین آفر مطابق جزء 2 بند 5 ماده 17 این دستور العمل اجرا می گردد.	
29.1 آفر ها به واحد پولی افغانی مطابق بند 1 ماده 15 این دستور العمل ارزیابی میگردد. در صورتیکه، داوطلب نرخ مبادله دیگری را استفاده نموده باشد نخست قیمت آفر به واحد پولی افغانی با استفاده از نرخ مبادله مشخص شده مندرج آفر تبدیل و ارزیابی آفر ها صورت میگردد. مگر اینکه در صفحه معلومات داوطلبی طور دیگر ذکر گردیده باشد.	ماده 29- اسعار در ارزیابی آفر
30.1 اداره آفر دارای نازلترین قیمت ارزیابی شده را در مطابقت با معیارات و شرایط و مشخصات تخنیکی مندرج شرطنامه جهت تشخیص جوابگو بودن آن ارزیابی می نماید. در صورتیکه آفر دارای نازلترین قیمت ارزیابی شده، پس از ارزیابی تخنیکی و در صورت لزوم ارزیابی مفصل جوابگو تشخیص گردد، هیئت ارزیابی می تواند پروسه ارزیابی را ختم، گزارش خویش را به آمر اعطاء ارائه نماید. در صورتیکه آفر دارای	ماده 30- ارزیابی و مقایسه آفر ها

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

نازلترین قیمت ارزیابی شده، جوابگو تشخیص نگردد، هیئت ارزیابی، آفر بعدی دارای قیمت نازلتر ارزیابی شده را مورد ارزیابی تکنیکی و در صورت لزوم ارزیابی مفصل قرار می دهد.	
30.1 اداره در ارزیابی آفر ها، قیمت ارزیابی شده هر آفر را طور ذیل تعیین می نماید: 1- تصحیح اشتباهات محاسباتی مطابق ماده 28 این دستور العمل؛ 2- منهای هر گونه وجه احتسابی در بل احجام کار و جمع مزد کار که بصورت رقابتی قیمت گذاری شده اند؛ 3- تطبیق یک تعدیل مناسب برای هر گونه تفاوت ها، انحرافات، پیش پرداخت و تاریخ تکمیل بدیل در حدود معقول قبلاً تعیین شده یا پیشنهاد های بدیل در مطابقت به ماده 18 این دستور العمل؛ 4- تطبیق تعدیلات مناسب که انعکاس دهنده تخفیفات یا دیگر تغییر قیمت پیشنهاد شده مطابق بند 5 ماده 23 این دستور العمل؛	
30.2 حق قبول یا رد هر گونه تفاوت، انحراف یا پیشنهاد بدیل برای اداره محفوظ می باشد. تفاوت ها، انحرافات و پیشنهادات بدیل و دیگر عوامل بیشتر از نیازمندیهای شرطنامه یا اینکه سبب مفاد غیر ضروری اداره گردد، در ارزیابی مد نظر گرفته نمی شود.	
30.3 در ارزیابی آفر، اثر تخمینی هر گونه شرایط تعدیل قیمت در جریان اجرای قرارداد تحت ماده 47 <u>شرایط عمومی قرارداد</u>، مد نظر گرفته نمی شود.	
30.4 در صورت که شرطنامه دربرگیرنده دو یا بیشتر از دو بخش باشد، اداره تخفیفات داوطلبان را جهت کاهش هزینه ترکیب تمام بخش ها تطبیق می نماید.	
31.1 ترجیح تدارکات از منابع داخلی در روشنی حکم چهارم طرز العمل تدارکات تطبیق می گردد.	ماده 31- ترجیح داخلی
و اعطاء قرارداد	
32.1 اداره قرارداد را به داوطلب واجد شرایط که آفر جوابگو با نازلترین قیمت ارزیابی شده را ارایه نموده، اعطاء می نماید.	ماده 32 - معیارات اعطاء قرارداد
33.1 علی الرغم ماده 32 این دستور العمل، اداره حق قبول یا رد هر آفر، فسخ مراحل تدارکات و رد تمام آفر ها را در هر زمان پیش از قبولی آفر بدون تحمل کدام مسئولیت به داوطلب متاثر شده یا داوطلبان دارا می باشد مشروط بر اینکه دلائل رد آفر ها یا فسخ مراحل تدارکات به اسرع وقت بطور رسمی به اطلاع داوطلبان رسانیده شود.	ماده 33- حق قبول هر آفر و رد یک یا تمام آفر ها

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

34.1 اداره بعد از ختم میعاد اطلاعیه تصمیم اعطای قرارداد و یا رسیدگی به اعتراضات داوطلبان، در صورتیکه قرارداد در حیطه صلاحیت امر اعطای مربوطه باشد، نامه قبولی آفر را به داوطلب برنده ارسال مینماید، در صورتیکه قرارداد در حیطه صلاحیت کمیسیون تدارکات ملی باشد، بعد از منظوری آن کمیسیون، نامه قبولی آفر به داوطلب برنده ارسال می شود. اداره نامه قبولی را بعد از قبول آفر، پیش از ختم میعاد اعتبار آفر به داوطلب برنده ارسال می نماید. این نامه بیان کننده قیمت قرارداد بوده که بعد از اجرا، تکمیل، و مراقبت امور ساختمانی به قراردادی پرداخت میگردد.	ماده 34 - اطلاعیه اعطاء و امضای موافقتنامه قرارداد
34.2 اداره، قرارداد را در مطابقت به شرطنامه، آفر داوطلب برنده ترتیب و بعد از اخذ منظوری امر اعطاء در طی میعاد اعتبار آفر به داوطلب برنده ارسال می نماید. داوطلب برنده مکلف است، قرارداد را در مدت (10) روز بعد از دریافت امضا نموده و به اداره تسلیم نماید	
34.3 اداره بعد از عقد قرارداد با داوطلب برنده، معلومات ذیل را در وب سایت خویش، وب سایت اداره تدارکات ملی و سایر وب سایت های که از طرف اداره تدارکات ملی تجویز میگردند، نشر می نماید: 1- نام داوطلبانیکه آفر تسلیم نموده اند؛ 2- قیمت های خوانده شده در آفر گشایی؛ 3- نام و قیمت ارزیابی شده هر آفر؛ 4- نام داوطلبانیکه آفر هایشان رد گردیده و دلایل رد آن؛ 5- نام داوطلب برنده، قیمت ارائه شده، مدت و خلاصه حدود قرارداد اعطا شده.	
34.4 بعد از نشر اطلاعیه عقد قرارداد، در صورتیکه داوطلبان غیر موفق دلایل عدم موفقیت آفر خویش را بصورت کتبی از اداره مطالبه نمایند، اداره پاسخ خویش را بصورت کتبی در اسرع وقت با ذکر دلایل عدم انتخاب آفر ارائه می نماید.	
35.1 داوطلب برنده مکلف است، در خلال مدت (10) روز بعد از دریافت نامه قبولی آفر، تضمین اجرای قرارداد را در مطابقت با شرایط عمومی قرارداد، در فورم تضمین اجرا که شامل قسمت 8 (فورمه های قرارداد) یا سایر اشکال قابل قبول به اداره باشد به اسعار که در نامه قبولی آفر از آن نامبرده شده است، ارائه نماید.	ماده 35 - تضمین اجرا
35.2 در صورت ارائه تضمین اجرا بشکل تضمین بانکی، داوطلب می تواند تضمین اجرا را از یک بانک مقیم در جمهوری اسلامی افغانستان یا بانک خارجی قابل قبول اداره که نمایندگی بمنظور اجرای این تضمین در جمهوری اسلامی افغانستان داشته باشد، فراهم نماید.	
35.3 در صورتیکه داوطلب برنده نتواند شرط بند 1 ماده 35 و بند 3 ماده 34 این دستور العمل را برآورده سازد، اعطای قرارداد فسخ و تضمین آفر مسترد نمیگردد. 35.4 اداره فوراً پس از دریافت تضمین اجرا و تثبیت صحت و سقم آن، داوطلبان غیرموفق را از عقد قرارداد با داوطلب برنده و عدم موفقیت آنان طور کتبی اطلاع داده و تمام تضمینات آفر آنان را مسترد می نماید.	

پروژه تحکیم کاری سربند و کنال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

ماده 36- پیش پرداخت و تضمین پیش پرداخت	36.1 اداره پیش پرداخت را در مقابل تضمین پیش پرداخت که در شرایط عمومی قرارداد از آن تذکر رفته، می پردازد. پیش پرداخت نمی تواند بیشتر از مبلغ مندرج صفحه معلومات داوطلبی باشد. فورم تضمین بانکی پیش پرداخت شامل در فورمه های قرارداد و تضمین قیمت 9 این شرطنامه می باشد.
ماده 37- مرجع حل و فصل منازعات	37.1 مرجع حل و فصل منازعات در شرایط خاص قرارداد درج میگردد.
ماده 38- حق شکایت داوطلبان	38.1 هرگاه داوطلب در نتیجه تخلف از احکام قانون و طرز العمل تدارکات متضرر یا خساره متد گردیده یا گردد، می تواند اعتراض خویش را به اداره و در صورت لزوم درخواست تجدید نظر را به کمیته بررسی اداری که محل و آدرس آن در صفحه معلومات داوطلبی مشخص گردیده، ارسال نماید.

قسمت دوم: صفحه معلومات داوطلبی

تعدیلات، ضمیمه و ماده ها در دستور العمل برای داوطلبان	
الف. عمومیات	
ماده 1 دستور العمل برای داوطلبان	اداره: وزارت زراعت، آبیاری و مالداری می باشد. نام و شماره این داوطلبی پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا می باشد. شماره داوطلبی: MAIL/PD/NCB/W/273/98R نام و شماره بخش های شامل این داوطلبی عبارتند از: شامل بخش ها نیست. امور ساختمانی: می باشد. نوع قرارداد: قرارداد به اساس قیمت فی واحد میباشد.
ماده 1.2 دستور العمل برای داوطلبان	تاریخ تکمیلی امور ساختمان از شروع کار شش ماه تقویمی می باشد.
ماده 1.1 دستور العمل برای داوطلبان	نام اداره تدارکاتی در بند 1 ماده 1 دستور العمل برای داوطلبان درج گردیده است. پروژه: تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا می باشد.
ماده 4.1 دستور العمل برای داوطلبان	داوطلبان کشور های ذیل واجد شرایط نمی باشند:

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

قابل تطبیق نیست.	
ماده 4.3 دستورالعمل برای داوطلبان	لست شرکت های محروم شده و تحت پروسه محرومیت از اشتراک در تدارکات عامه از آدرس ذیل قابل دریافت می باشد: {www.npa.gov.af}
ماده 5.3 دستورالعمل برای داوطلبان	در صورت تعدیل معلومات مندرج بند 3 ماده 5 دستورالعمل برای داوطلبان قابل تعدیل نیست 1- (نقل اصلی اسناد که نشان دهنده وضعیت حقوقی، محل ثبت، آدرس تجارتي و نوع فعالیت داوطلب باشد؛ 2- صلاحیت نامه کتبی مهر و امضا شده؛ 3- ارزش مجموعی امور ساختمانی اجرا شده دوسال داوطلب در خلال 5 سال گذشته؛ 4- تجربه کاری با ماهیت و اندازه مشابه در 10 سال گذشته و جزئیات امور ساختمانی زیر کار و یا قرارداد شده با ذکر طرف قرارداد که می توان برای معلومات بیشتر با وی تماس گرفت. 5- اقلام عمده تجهیزات ساختمانی پیشنهاد شده برای اجرای این قرارداد؛ 6- اهلیت و تجارب کارمندان مدیریت ساحه و پرسونل تخنیکی که برای اجرای این قرارداد اختصاص داده می شود؛ 7- گزارش وضعیت مالی داوطلب مانند گزارش تفتیش یا بیانیه مفاد و ضرر یا اظهار نامه تصفیه مالیاتی آخرین دوره؛ 8- مدارک که نشان دهنده موجودیت سرمایه دورانی کافی نزد داوطلب برای اجرای این قرارداد (دسترسی به اعتبارات (قرضه) و سایر منابع مالی قابل دسترس)، که بدون شمولیت پیش پرداخت قابل اجرا تحت این قرارداد بشتر از سایر تعهدات مالی داوطلب برای سایر قرارداد ها و آفر های ارائه شده باشد. 9- معلومات در مورد دعاوی در جریان و یا اختتام یافته در پنج سال اخیر که داوطلب در آن دخیل بوده باشد بشمول طرفین دعوی، مبلغ تحت منازعه و احکام صادره در مورد. 10- معلومات در مورد اعطای قرارداد فرعی)
ماده 5.3 ^۷ جزء 10 دستورالعمل برای داوطلبان	فیصدی مجاز واگذاری به قراردادی فرعی: قراردادی می تواند الی 20 فیصد قیمت مجموعی قرارداد به قرار دادی فرعی واگذار نماید.
ماده 5.4 دستورالعمل برای داوطلبان	11- در صورت ورود تعدیل در اهلیت لازم مطالبه شده از داوطلبان که مندرج بند 4 ماده 5 دستورالعمل برای داوطلبان میباشد؛ 12- آفر شامل معلومات مندرج بند 3 ماده 5 این دستورالعمل برای هر شریک مشترک



6 در صورت تطبیق ارزیابی صلاحیت، این ماده حذف گردد.
7 اعطای قراردادی فرعی در روشنی ماده سی و نهم قانون تدارکات و حکم یکصد و پنجم طرزالعمل تدارکات صورت می گیرد.
پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

باشد:																									
13- آفر بمنظور الزامیت قانونی آن توسط تمام شرکا مهر و امضا شده باشد؛																									
14- تمامی شرکا بصورت مشترک مسئول تطبیق قرارداد مطابق شرایط آن می باشند؛																									
15- یکی از شرکا منحصبت شریک اصلی معرفی گردیده و مسئول قبول مسئولیت ها و پذیرش رهنمود ها به نمایندگی از سایر شرکا می باشد؛																									
16- اجرای قرارداد بشمول پرداخت با شریک اصلی صورت میگیرد																									
17- نقل موافقتنامه شرکت مشترک که توسط شرکا امضا گردیده است																									
18- مجموع ارقام اهلیت شرکا 100 فیصد معیار اهلیت را تکمیل نماید. هر شریک باید حد اقل (25) فیصد و شریک اصلی حد اقل (40) فیصد معیار های اهلیت را تکمیل نماید. عدم تکمیل شرط بالا منجر به رد آفر شرکت مشترک می گردد																									
19- تضمین آفر یا اظهارنامه تضمین آفر باید بنام داوطلب مشترک (JV) باشد.																									
در صورت تعدیل معیارات اهلیت مندرج بند 5 ماده 5 دستور العمل برای داوطلبان قابل تعدیل نمی باشد	ماده 5.5 دستورالعمل برای داوطلبان																								
حد اقل لازم حجم معاملات امور ساختمانی اجرا شده دو سال داوطلب در خلال پنج سال اخیر مبلغ----- افغانی میباشد، تصدی ها و شرکت های دولتی از ارایه اسناد حجم معاملات سالانه معاف میباشد. قابل تطبیق نمی باشد	ماده 5.5 جزء 1 دستورالعمل برای داوطلبان																								
حد اقل لازم تجربه مشابه منحصبت قراردادی اصلی در امور ساختمانی یا اندازه، ماهیت، پیچیدگی و مشخصات تکنیکی در خلال (10) سال اخیر حد اقل یک پروژه مشابه مبلغ----- افغانی و یا دو پروژه مشابه مبلغ----- افغانی میباشد. قابل تطبیق نمیشد.	ماده 5.5 جزء 2 دستورالعمل برای داوطلبان																								
تجهیزات ضروری که توسط داوطلب تهیه میگردد طور ذیل می باشد.	ماده 5.5 جزء 3 دستورالعمل برای داوطلبان																								
<table border="1"> <tr> <th>شماره</th> <th>تجهیزات</th> <th>واحد</th> <th>تعداد</th> </tr> <tr> <td>1</td> <td>اسکواتور</td> <td>عراده</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>ترک</td> <td>عراده</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>چتراتور</td> <td>پایه</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>4</td> <td>واترپمپ</td> <td>پایه</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>کانکریٹ میکسر</td> <td>عراده</td> <td>1</td> </tr> </table>	شماره	تجهیزات	واحد	تعداد	1	اسکواتور	عراده	1	2	ترک	عراده	1	3	چتراتور	پایه	1	4	واترپمپ	پایه	1	5	کانکریٹ میکسر	عراده	1	
شماره	تجهیزات	واحد	تعداد																						
1	اسکواتور	عراده	1																						
2	ترک	عراده	1																						
3	چتراتور	پایه	1																						
4	واترپمپ	پایه	1																						
5	کانکریٹ میکسر	عراده	1																						
نوت: در صورت تجهیزات فوق الذکر ملکیت شخصی شرکت باشد اسناد خریداری و در صورت کرایه گیری قرار داد کرایه گیری که در آن: ادرس، ادرس الکترونیکی و شماره تماس شرکت کرایه دهنده را توام با آفر خویش ارایه نماید.																									
داشتن یک مدیر پروژه با (1) سال تجربه کاری در امور ساختمانی یا ماهیت مشابه	ماده 5.5 جزء 4																								

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

دستورالعمل برای داوطلبان	شماره	تعداد	تجربه کاری
	1	1	1
	2	1	1
	3	1	1
ماده 5.5 جزء 5 دستورالعمل برای داوطلبان	مبلغ حد اقل دارائی های سیال (نقدی) یا انواع اعتبارات (قرضه)، خالص سایر تعهدات داوطلب 1,000,000 یک میلیون افغانی از تاریخ نشر اعلان الی روز آفر گشای در یکی از تاریخ ها در صورت حساب بانکی شرکت (استتمنت بانکی ارائه نماید)، تصدی ها و شرکت های دولتی از ارایه اسناد حجم معاملات سالانه معاف میباشند.		
ب. مندرجات شرطنامه			
ماده 10.1 دستورالعمل برای داوطلبان	جهت دریافت توضیح در مورد این شرطنامه، به آدرس و معلومات ارتباطی ذیل مراجعه گردد: توجه: محمدالله "ساحل" رئیس تهیه و تدارکات آدرس: ریاست تهیه و تدارکات، وزارت زراعت، آبیاری و مالداری - جمال مینه چهاراهی کارته سخی، کابل - افغانستان مبایل: 0202922230 Mohammdullah.sahil@mail.gov.af کاپی به: میر محمد مونس "حسینی" آمر تدارکات امور ساختمانی ایمیل آدرس: monis.hossaini@mail.gov.af تلفون: 0202922236 نوت: طبق حکم 30 طرزالعمل تدارکات، داوطلبان می توانند 10 روز تقویمی قبل از تسلیمی افرها، توضیحات خویش را طور کتبی ارایه کنند.		
ماده 10.2 دستورالعمل برای داوطلبان	جلسه قبل از داوطلبی: ساعت 10:00 قبل از ظهر مورخ 1398/6/24 در تعمیر عقب منابع بشری، منزل دوم، آمریت ساختمان، اتاق جلسات آفر گشائی ریاست تهیه و تدارکات وزارت زراعت برگزار میگردد.		
ج. تهیه آفرها			
ماده 12.1 دستورالعمل برای داوطلبان	آفر به یکی از زبان های دری یا پشتو ارائه میگردد.		
ماده 13 جزء 6 دستورالعمل برای داوطلبان	داوطلب باید همراه با آفر خویش اسناد اضافی ذیل را ارائه نماید: (1) آفر در فورمه ای که در قسمت سوم نشان داده شده است؛ (2) تضمین آفر، یا اظهارنامه تضمین آفر، در مطابقت با ماده 10 دستورالعمل برای داوطلبان، در صورت لزوم؛		

8 در صورت تطبیق ارزیابی قبلی، این ماده حذف گردد.

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

(3) بل قیمت گذاری شده احجام کار (4) فورمه ظرفیت کاری و اسناد؛ (5) فورمه معلومات اهلیت داوطلبان (6) جواز با اعتبار شرکت ساختمانی، توانایی مالی، احجام کاری، و هرنوع معلومات و مواد دیگری که لازم است توسط داوطلبان تکمیل، بطور دقیق خانه پری، بعد از مهر و امضاء در اوراق متذکره ارائه گردد. (7) تعهد نامه امضاء شده مبنی بر اینکه داوطلب از پرداخت دیون عاجز نبوده و در حالت ورشکستگی و انحلال قرار نداشته . (8) تعهد نامه امضاء شده توسط داوطلب مبنی بر نداشتن تضاد منافع (9) تعهد نامه امضاء شده توسط داوطلب مبنی عدم محکومیت بالاثرتخلف در تجارت در خلال دو سال قبل از اشتراک داوطلبی. (10) تعهد نامه امضاء شده توسط داوطلب مبنی بر اینکه موصوف و یا ویکی از کارمندان و مدیران مربوط وی مطابق ماده 49 قانون تدارکات از داوطلبی محروم نگردیده است.	
قیم قرارداد قابل تعدیل نیست.	ماده 14.4 دستورالعمل برای داوطلبان
اسعار واحد بول افغانی می باشد.	ماده 15.1 دستورالعمل برای داوطلبان
منبع نرخ تبادل اسعار / نرخ فروش دافغانستان بانک در روز آفرگشایی / می باشد.	ماده 15.2 دستورالعمل برای داوطلبان
میعاد اعتبار آفر / 90 نود روز / می باشد.	ماده 16.1 دستورالعمل برای داوطلبان
آفر شامل "تضمین آفر با استفاده از فورمه تضمین آفر شامل قسمت 9 فورمه های قرارداد و تضمینات صادر شده باشد". مبلغ تضمین آفر مبلغ 110,000 یک صد و ده هزار افغانی به صورت ضمانت بانکی / می باشد، تصدی ها و شرکت های دولتی از ارایه تضمین آفر معاف میباشند. ضمانت بانکی باید مدت 28 روز بیشتر از مدت اعتبار آفر باشد، یعنی مدت 118 روز بعد از تاریخ بازگشایی آفرها قابل اعتبار می باشد. نوت : تضمین آفر در نسخه اصلی تسلیم داده شود، کاپی وسکن آن قابل قبول نیست.	ماده 17.2 دستورالعمل برای داوطلبان
آفر های بدیل "قابل قبول نیست".	ماده 18.1 دستورالعمل برای داوطلبان
تعداد کاپی های آفر که تسلیم میگردند یک اصل کامل میباشد.	ماده 19.1 دستورالعمل برای داوطلبان
ج. تسلیمی آفر ها	

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PA/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

ماده 20.1 دستورالعمل برای داوطلبان	ارائه آفر ها بصورت الکترونیکی و پستی "قابل قبول نیست"
ماده 20.2 جزء 1 دستورالعمل برای داوطلبان	صرف به مقاصد ارائه آفر، آدرس اداره عبارت است از: تعمیر عقب منابع بشری، منزل دوم، آمریت تدارکات ساختمان، ریاست تهیه و تدارکات، وزارت زراعت، آبیاری و مالداري
ماده 20.2 جزء 2 دستورالعمل برای داوطلبان	نام و نمبر تشخیصیه قرارداد در ماده 1.1 دستورالعمل برای داوطلبان در صفحه معلومات داوطلبی فوق ذکر شده است.
ماده 20.2 جزء 3 دستورالعمل برای داوطلبان	پاکت آفر حاوی هشدار اینکه قبل از ساعت 10:00 قبل از ظهر مورخ 2 میزان سال 1398 باز نگردد.
ماده 21.1 دستورالعمل برای داوطلبان	ضرب الاجل برای تسلیمی آفرها: ساعت 9:45 قبل از ظهر، روز سه شنبه مورخ 2 میزان سال 1398 میباشد. در صورتیکه این روز رخصتی عمومی بوده و یا رخصتی عمومی اعلان شود، ضرب الاجل برای تسلیمی آفر ها روز بعد در همین ساعت خواهد بود.
ماده 23.3 دستورالعمل برای داوطلبان	داوطلبان می توانند قبل از ختم ضرب الاجل برای تسلیمی آفرها با دادن یک اطلاعیه کتبی از آفرهای (اسناد داوطلبی) خود انصراف و یا آنرا تعویض و یا تعدیل نمایند.
د. آفر گشایی و ارزیابی	
ماده 24.1 دستورالعمل برای داوطلبان	آفر گشایی در آدرس ذیل دایر خواهد شد: آدرس: تعمیر عقب منابع بشری، منزل دوم، اتاق جلسات ریاست تهیه و تدارکات، وزارت زراعت، آبیاری و مالداري، جمال مینه کارته سخی، کابل، افغانستان. تاریخ و زمان: ساعت 10:00 قبل از ظهر روز سه شنبه مورخ 2 میزان سال 1398 به وقت کابل در صورتیکه این روز رخصتی عمومی بوده و یا رخصتی عمومی اعلان شود، آفر گشایی روز بعد در همین ساعت تدویر میباشد.
ماده 31.1 دستورالعمل برای داوطلبان	ترجیح تدارکات از منابع داخلی مطابق حکم چهارم طرزالعمل تدارکات تطبیق می گردد. به تاسی از ماده هفتم قانون تدارکات، ادارات تدارکاتی مکلف اند، جهت تشویق و حمایت از سرمایه گذاری و تولیدات داخل، موارد حد اعظمی مقدار ترجیح تولیدات داخل را طور ذیل در پروسه های تدارکاتی خویش، عملی نمایند: 1. تولیدات داخلی در مقایسه تولیدات خارجی: (25) فیصد; 2. شرکت های داخلی و شرکت های خارجی مقیم افغانستان در مقایسه شرکت های خارجی غیر مقیم (10) فیصد; 3. شرکت های خارجی که شرکای داخلی (Joint Venture) دارند و یا متعهد به داشتن قراردادی فرعی داخلی می باشند، در مقایسه سایر شرکت های خارجی: (5) فیصد 4. دواطلب داخلی در مقایسه با دواطلب داخلی و دواطلب خارجی مقیم افغانستان (5) فیصد

پروژه تحکیم گاری سرمایه و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

هم اعطا عقد قرارداد	
ماده 35.1 دستورالعمل برای داوطلبان	تضمین اجرای قابل قبول اداره، تضمین بانکی می باشد. تضمین بانکی مطابق قسمت 9 نمونه های قرارداد و غیر مشروط می باشد. تضمین اجرا (5) فیصد قیمت قرارداد می باشد، تصدی ها و شرکت های دولتی حین عقد قرارداد با ادارات دولتی از تضمین اجرا معاف میباشند.
ماده 36.1 دستورالعمل برای داوطلبان	پیش پرداخت (ندارد) در بدل تضمین پیش پرداخت
ماده 38.1 دستورالعمل برای داوطلبان	اعتراضات به آدرس ذیل ارسال شده می تواند: محمدالله "ساحل" رئیس تهیه و تدارکات ریاست تهیه و تدارکات منزل اول، وزارت زراعت، آبیاری و مالداری، جمال مینه، چهاراهی کارته سخی در صورت عدم ارائه پاسخ توسط اداره در خلال مدت (7) روز و یا عدم قناعت داوطلب معترض به پاسخ اداره، داوطلب می تواند درخواست های تجدید نظر را به اداره تدارکات ملی ارسال دارد.

۱۱۱۱۱۱۱۱

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

قسمت سوم: فورمه ها

فورمه های داوطلبی

شماره فورمه	عنوان فورمه
فورمه امور ساختمانی کوچک/01	فورمه تسلیمی آفر
فورمه امور ساختمانی کوچک/02	فورمه معلومات اهلیت داوطلب
فورمه امور ساختمانی کوچک/03	فورمه نامه قبولی آفر



001925

روزه حکیم کاری مرید و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R



شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

فرومه تسلیمی آفر

فرومه امور ساختمانی کوچک/01

داوطلب این فرومه را خانه پری و همراه با آفر خویش تسلیم می نماید.

اداره: وزارت زراعت، آبیاری و مالداري

شماره داوطلبی: MAIL/PD/NCB/W/273/98R

عنوان تدارکات: پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

مابین که در زیر این فرومه امضا نموده ایم، اظهار می‌نمائیم اینکه:

ما شرطنامه را دقیق مطالعه کردیم و هیچ ملاحظه‌ای در قسمت آن بشمول ضمیمه شماره: /شماره و تاریخ صدور ضمیمه در صورت لزوم درج گردید/ نداشته و پیشنهاد اجرای /عنوان و نمبر مشخصه قرارداد درج گردید/ در مطابقت به شرایط عمومی قرارداد به قیمت مجموعی آفر ما به استثنای هرگونه تخفیفات پیشنهاد شده در ذیل عبارت است از: /قیمت مجموعی آفر به حروف و ارقام/ و سایر مصالح مختلف و اسعارهای مربوطه درج گردید/ می باشد.

1. تخفیفات پیشنهاد شده: در صورتیکه آفر ما قبول شود، تخفیفات ذیل قابل اجرا خواهد بود:

(1) قیمت مجموعی تخفیفات به حروف:

(2) قیمت مجموعی تخفیفات به ارقام: /هر تخفیف پیشنهاد شده به ارقام مشخص شده و این احکام کار را که قابل اجرا است، به جزئیات آن مشخص کنید/:

ما جهت اجرای این قرارداد، مبلغ /مبلغ و قیمت ذیل به ارقام و حروف درج گردید/ را منحبش بیش پرداخت درخواست می نمائیم.

ما میدانیم که اداره مکلف به قبولی آفر دارای نازلترین قیمت ارائه شده و یا هر آفر دریافت شده دیگر نیست.

ما بدینوسیله تصدیق می داریم که این آفر در مطابقت با معیاد اعتبار و در صورت لزوم تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر مندرج صفحه معلومات داوطلبی می باشد.

آفر ما برای معیاد مشخص در بند 1 ماده 16 دستورالعمل برای داوطلبان، سر از تاریخ ضرب الاجل تسلیمی آفرها در مطابقت با بند 1 ماده 21 دستورالعمل برای داوطلبان اعتبار داشته و در هر زمان قبل از ختم تاریخ اعتبار آن بالای ما الزامی و قابل قبول بوده میتواند؛

هرگاه آفر ما قبول شود، ما تعهد میسپاریم که تضمین اجرای را در مطابقت با بند 1 ماده 35 دستورالعمل برای داوطلبان، بخاطر اجرای بموقع قرارداد فراهم می نمائیم؛

ما بشمول هر قراردادی فرعی یا اكمال کننده‌ای هر بخش این قرارداد، دارای تابعیت کشور واجد شرایط مطابق بند 1 ماده 4 دستورالعمل برای داوطلبان می باشیم.

ما هیچ گونه تضاد منافع مطابق بند 2 ماده 4 دستورالعمل برای داوطلبان، نداریم.

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

ما بشمول قراردادیان فرعی یا اکمال کننده ها برای هر بخش این قرارداد در جمهوری اسلامی افغانستان مطابق به بند های 3 و 4 ماده 4 دستور العمل برای داوطلبان، محروم شناخته نشده ایم.

نام : نام شخص درج گردد /

وظیفه : وظیفه درج گردد /

امضاء:

تاریخ:

001924



پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

فورمه معلومات اهلیت داوطلب

فورمه امور ساختمانی کوچک/02

این فورمه توسط داوطلب خاتمه پری و جهت ارزیابی اهلیت و یا تصدیق ارزیابی قبلی اهلیت در مطابقت به ماده 5 دستورالعمل برای داوطلبان استفاده میگردد. این معلومات در قرارداد درج نمیگردد. در صورت ضرورت داوطلب می تواند در جدول های موجود ردیف ها و ستون های اضافی علاوه و صفحات اضافی ضمیمه گردد. در صورت استفاده این فورمه جهت تصدیق ارزیابی قبلی اهلیت، داوطلب باید صرف معلومات تجدید شده را درج نماید.

1. داوطلب یا داوطلب مشترک (JV)

1.1 حالت حقوقی داوطلب: / یک کلی سند حالت حقوقی ضمیمه گردد/

محل ثبت: / محل ثبت درج گردد/

آدرس تجاری: / محل اصلی تجارت درج گردد/

صلاحیت نامه امضا کننده افر: / یکم کاپی صلاحیت نامه ضمیمه گردد/

1.2 حجم معاملات ساختمانی اجرا شده در جریان / تعداد مطالبی به جزء 1 بند 3 ماده 5 ضمیمه معلومات داوطلبی درج گردد/ سال گذشته، به مبلغ / مبلغ به واحد پول الفیلی درج گردد/ می باشد.

1.3 تعداد قرارداد امور ساختمانی با ماهیت و مبلغ مشابه اجرا شده منحیت قراردادی اصلی در جریان / تعداد مطالبی به جزء 2 بند 3 ماده 5 ضمیمه معلومات داوطلبی درج گردد/ سال گذشته. جدول زیر خاتمه پری گردیده در صورت لزوم ردیف علاوه میگردد/ می باشد.

نام پرو ه و کشور	نام طرف قرارداد و شخص ا تباطی	ن عبت امور ساختمان تکمیل شده و سال تکمیل آن	ارزش مجموعی قرارداد
معلومات درج گردد/	معلومات درج گردد/	معلومات درج گردد/	معلومات درج گردد/

1.4 تجهیزات عمده پیشنهاد شده داوطلب جهت انجام کار امور ساختمان / جهت تکمیل جدول ذیل به جزء 3 بند 3 ماده 5 دستور برای داوطلبان مراجعه گردیده و تمام معلومات درخواست شده درج این جدول گردید در صورت لزوم ردیف اضافی علاوه گردد/ می باشد.

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

نام تجهیزات	تشریح تجهیزات بشمول (تاریخ ساخت و مدت کارایی)	حالت تجهیزات (جدید، خوب، کهنه، و تعداد قابل دس رس)	ملکیت، کرایه، و یا خرید با ذکر طرف های مقابل کرایه و خرید
معلومات درج گردد	معلومات درج گردد	معلومات درج گردد	معلومات درج گردد

1.5 اهلیت و تجارب کارمندان کلیدی جهت اداره و اجرای قرارداد جدول ذیل با اضافه نمودن ردیف ها در صورت ضرورت تکمیل گردد. معلومات بیوگرافیک ضمیمه گردیده و نیز به جزء 4 بند 5 ماده 5 دستور العمل برای داوطلبان و بند 1 ماده 9 شرایط عمومی قرارداد، مراجعه گردد می باشد.

وظیفه	نام	تعداد سالهای تجربه کاری (عمومی)	سالهای تجربه کاری در این وظیفه
معلومات درج گردد	معلومات درج گردد	معلومات درج گردد	معلومات درج گردد

1.6 قراردادیان فرعی و شرکت های مربوط: جدول ذیل با اضافه نمودن ردیف ها در صورت ضرورت، و نیز با مراجعه به ماده 7 شرایط عمومی قرارداد، تکمیل گردد می باشند.

وظیفه	نام	تعداد سالهای تجربه کاری (عمومی)	سالهای تجربه کاری در این وظیفه
معلومات درج گردد	معلومات درج گردد	معلومات درج گردد	معلومات درج گردد

1.7 گزارش تفتیش تعداد به ارقام و حروف درج گردد سال گذشته، بیاتنس شیت و بیاتنه مفاد و ضرر تائید شده توسط مفتش مستقل است و کاتب ضمیمه گردد.

1.8 شواهد دسترسی به منابع مالی جهت تکمیل نمودن معیار اهلیت: دارائی سیال (نقدی)، دسترسی به انواع اعتبارات (قرضه) و سایر اسناد منابع مالی فهرست آن تزیین و کاپی های اسناد حمایتی ضمیمه گردد می باشد. داوطلب مکلف است لیست

پروژه تحکیم کاری شرکت و کانل رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

تعهدات مالی برای سایر قرارداد ها و آفر های ارائه شده را نیز ارائه نماید.

1.9. بمنظور تثبیت صحت و سقم مدارک منابع مالی، به بانک های ذیل تماس گرفته می شود:

نام: / نام شخص / شرح گردد /
 شماره تلفن و فکس: / بانک / شرح گردد /

نوت: حکم بنجامین، فقره چهارم طرز العمل تدارکات چنین صراحت دارد:

در صورتیکه داوطلب، در فورم معلوماتی داوطلب، از ارائه معلومات پیرامون سرمایه مالی و قراردادهای اجرا شده خویش متذکر نگردیده و به ضم بودن این اسناد نیز اشاره ننموده باشد، آفر وی غیر جوابگو پنداشته می شود.

1.10. معلومات در مورد دعوی حقوقی جاری مرتبط به داوطلب، جدول ذیل را اضافه نموده و دقیق در صورت ضرورت، تکمیل گردد:

طرف های دیگر	دلیل منازعه	مبلغ من زعه
/ معلومات شرح گردد /	/ معلومات شرح گردد /	/ معلومات شرح گردد /

1.11. پروگرام، روش کار، و تقسیم اوقات کار پیشنهاد شده: / فهرست ترتیب گردد /

توضیحات، نقشه ها، و چارت ها مورد نیاز جهت تکمیل نمودن معیار شرطنامه: / فهرست ترتیب گردد /

2. شرکت مشترک (JV)

2.1. معلومات مندرج فهرست 1.1 الی 1.10 فوق برای هر شریک شرکت مشترک ارائه گردد.

2.2. معلومات مندرج 1.11 برای شرکت مشترک ارائه گردد.

2.3. صلاحیت نامه که صلاحیت اعضای آفر از جانب شرکت مشترک را ارائه میدارد، ضمیمه گردد.

2.4. موافقتنامه شرکای شرکت مشترک که بالای تمام شرکا الزامیت قانونی داشته باشد و نشان دهنده موارد ذیل باشد ضمیمه گردد:

(1) تمام شرکا بصورت مشترک و انفرادی در اجرای این قرارداد در مطابقت به شرایط قرارداد، مسؤول می باشند.

(2) یکی از شرکا متحیت شریک اصلی نامیده شده و مسؤول قبول مسؤولیت ها و پذیرش رهنمود ها به نمایندگی از سایر شرکا می باشد؛

(3) تطبیق تمام قرارداد بشمول پرداخت ها به شریک اصلی صورت میگیرد.

3. نیازمندیهای اضافی

3.1. داوطلبان باید معلومات اضافی مورد نیاز مندرج صفحه معلومات داوطلب را ارائه نمایند.

نام: / نام شخص شرح گردد /

وظیفه: / وظیفه شرح گردد /

امضاء:

تاریخ:

بروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PA/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

فورم نامه قبولی آفر⁹

فورمه امور ساختمانی کوچک/03

شماره: /شماره صدور این نامه را درج نمایید/

تاریخ: /تاریخ صدور این نامه را درج نمایید/

از: /نام اداره تدارکاتی را درج نمایید/

آدرس: /آدرس اداره تدارکاتی را درج نمایید/

به: /نام داوطلب برنده و شماره جواز فعالیت وی را ذکر نمایید/

آدرس: /آدرس داوطلب برنده را درج نمایید/

این نامه قبولی آفر به تأسی از ماده بیست و سوم قانون تدارکات و حکم هشتاد و پنجم طرز العمل تدارکات صادر و بموجب آن اطلاع داده میشود که آفر ارائه شده مؤرخ /تاریخ را به ترتیب روز، ماه و سال بنویسید/ شما برای تدارک /نام پروژه یا قرارداد را بنویسید/. به قیمت قطعی مجموعی مبلغ /مبلغ را به ارقام و حروف بنویسید/، طوریکه در مطابقت با دستور العمل برای داوطلبان مندرج شرطنامه مربوطه، تدقیق و تصحیح شده است توسط این اداره قبول گردیده است. لذا از شما تقاضا میگردد الی مدت ده (10) روز تقویمی از تاریخ صدور این نامه، در مطابقت به مواد فوق الذکر قانون و طرز العمل تدارکات و مواد بیست و هشتم قانون و حکم هفتاد و هشتم طرز العمل، تضمین اجرای قرارداد را طوریکه در شرطنامه مربوطه درج و در ذیل تذکر گردیده، به اداره تسلیم نمایید، در غیر آن در مطابقت به ماده بیست و نهم قانون تدارکات، تضمین آفر شما قابل استرداد نخواهد بود. معلومات مزید در جدول ذیل درج می باشد:

مشخصات تدارکات/ قرارداد: /نام و مشخصات خلاص تدارکات/ قرارداد را درج نمایید/
شماره تخصیص تدارکات: /شماره قرارداد مربوطه را درج نمایید/
قیمت مجموعی قرارداد: /قیمت مجموعی قرارداد را به ارقام و حروف درج نمایید/
نوعیت تضمین اجرای قرارداد: /نوعیت تضمین اجرای قرارداد را که در شرطنامه درج گردیده است را بنویسید/
مقدار تضمین اجرای قرارداد: /مبلغ تضمین اجرای قرارداد را به ارقام و حروف درج نمایید/
زمان عقد قرارداد: /تاریخ و ساعت عقد قرارداد را بنویسید/
مکان عقد قرارداد: /محل عقد قرارداد را بنویسید/

همچنین غرض مطالعه و مزید معلومات شما، مسوده موافقتنامه قرارداد ضمیمه این نامه به شما ارسال گردید.

نام و تخلص:

وظیفه:

امضاء و تاریخ¹⁰

⁹ طبق فقره (1) حکم هشتاد و پنجم طرز العمل تدارکات، اداره مکلف است، بعد از ختم میعاد اطلاعیه تصمیم اعطای قرارداد و یا رسیدگی به اعتراضات داوطلبان، در صورتیکه قرارداد در حیطه صلاحیت امر اعطای مربوطه باشد، نامه قبولی آفر را به داوطلب برنده ارسال نماید، در صورتیکه قرارداد در حیطه صلاحیت کمیسیون تدارکات ملی باشد، بعد از منظوری این کمیسیون، نامه قبولی آفر به داوطلب برنده ارسال می شود.

¹⁰ این نامه، باید توسط شخصیکه شرطنامه جزو یا ضامین را امضاء نموده است، امضاء شود. این نامه منحیت یادداشت های تدارکاتی حفظ میگردد.

پروژه محکم کاری سرپند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

قسمت چهارم: شرایط عمومی قرارداد

شرایط عمومی قرارداد، شرایط خاص قرارداد و سایر اسناد است شده ذیل یک سند مکمل بوده و بیانگر حقوق و مکلفیت های طرفین قرارداد می باشد.

این شرایط عمومی در قرارداد های فی واحد (admeasurements) استفاده گردیده و با ورود تغییرات مندرج پا ورفی ها در قرارداد های با بالمقطع نیز استفاده میگردد.

الف: عمومیات	
ماده 1- تعاریفات	1- اصطلاحات تعریف شده به صورت درشت تحریر گردیده اند: 1- بل احجام کار: احجام کار قیمت گذاری شده که شامل آفر می باشند. 2- حوادث قابل جبران: حوادث که در ماده 44 شرایط عمومی قرارداد تعریف گردیده اند. 3- تاریخ تکمیل: تاریخ تکمیل امور ساختمانی تصدیق شده توسط مدیر پروژه در مطابقت به بند 1 ماده 55 شرایط عمومی قرارداد. 4- قرارداد: موافقتنامه کتبی میان اداره و قراردادی جهت انجام تکمیل و حفظ و مراقبت امور ساختمان است. قرارداد شامل اسناد مندرج بند 2 ماده 3 شرایط عمومی قرارداد می باشد. 5- قراردادی: شخص یا شرکتی که آفر وی برای انجام امور ساختمانی توسط اداره قبول گردیده باشد. 6- آفر قراردادی: آفر مکمل که توسط داوطلب برنده به اداره تسلیم گردیده است. 7- قیمت قرارداد: قیمت مندرج نامه قبولی آفر بشمول تعدیلات بعدی وارده مطابق قرارداد می باشد. 8- روز: روز تقویمی می باشند. 9- مزد کار: کار که در مقابل آن به قراردادی به اساس کار، مواد خام، تاسیسات به اضافه فیصدی موافقه شده مضارف غیر مستقیم و مفاد پرداخت میگردد. 10- نواقص: قسمت از کار که مطابق شرایط قرارداد تکمیل نشده باشد. 11- سند تصدیق رفع نواقص: تصدیقنامه است که بعد از اصلاح نواقص توسط مدیر پروژه به قراردادی صادر میگردد. 12- میعاد رفع نواقص: میعاد قابل محاسبه از تاریخ تکمیل قرارداد که در بند 1 ماده 35 شرایط خاص قرارداد از آن تذکر رفته است. 13- نقشه ها: در برگرفته می باشد و تأیید شده توسط مدیر پروژه بمنظور اجرای قرارداد می باشد. 14- اداره: طرف قرارداد مشخص شده در شرایط خاص قرارداد می باشد. 15- تجهیزات: ماشین آلات و وسایط نقلیه که جهت اجرای امور ساختمانی، بصورت موقت در ساحه کار فراهم میگردد. 16- قیمت ابتدایی قرارداد: قیمت قرارداد که در نامه قبولی آفر درج می باشد. 17- تاریخ تخمینی تکمیل: تاریخ تخمینی که قراردادی امور ساختمان را تکمیل می نماید، تاریخ

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

تخمینی تکمیل مندرج شرایط خاص قرارداد می باشد. این تاریخ صرف با صدور دستور تمدید میعاد یا تسریع توسط مدیر پروژه تغییر نموده می تواند. 18- مواد خام: تمام مواد بشمول مواد مصرفی که توسط قراردادی جهت اجرای امور ساختمانی، استفاده میگردد. 19- تأسیسات: منضات امور ساختمانی که دارائی عملکرد میخانیکی، برقی، کیمیاوی، یا بیولوژیکی باشد. 20- مدیر پروژه: شخص که نام وی در شرایط خاص قرارداد تذکر رفته یا شخص با صلاحیت که توسط اداره به عوض مدیر پروژه به قراردادی معرفی گردیده باشد و مسئولیت نظارت و مدیریت قرارداد امور ساختمانی را دارا باشد. 21- SCC به معنی شرایط خاص قرارداد است. 22- ساحه کار: ساحه مشخص شده شرایط خاص قرارداد می باشد. 23- گزارش بررسی ساحه: شامل شرطنامه بوده گزارش واقع بینانه و مشرح در مورد وضعیت سطح و سطح فرعی ساحه می باشد. 24- مشخصات: مشخصات امور ساختمانی شامل در قرارداد و تغییرات و اضافات وارده یا تأیید شده توسط مدیر پروژه می باشد. 25- تاریخ آغاز کار: تاریخ آغاز امور ساختمان مندرج شرایط خاص قرارداد، تاریخ که قراردادی کار امور ساختمان را آغاز می نماید این تاریخ لزوماً مصادف به تاریخ تسلیمی ساحه نمی باشد. 26- قراردادی فرعی: شخص یا شرکت که با قراردادی جهت اجرای بخش از امور ساختمانی قرارداد داشته که در برگرفته امور ساختمانی در ساحه نیز می باشد. 27- ساختمان های مؤقت: ساختمان دیزاین شده، ساخته شده، نصب شده و یا دور شده توسط قراردادی که برای اجرای امور ساختمانی و یا نصب آن ضروری می باشد. 28- تعدیل: امر مدیر پروژه مبنی بر تغییر در امور ساختمانی می باشد. 29- امور ساختمانی: شامل اعمار، اعمار مجدد، تخریب، ترمیم یا نو سازی یک عمارت، آماده ساختن ساحه، حفاریات، نصب، مونتاژ، امور تزئیناتی و نیز خدمات ضمنی آن (برمه کاری، نقشه برداری، تصویر برداری، تحقیقات زلزله و خدمات مشابه و امثال آن) است که مطابق مندرج قرارداد، انجام می گردد، مشروط بر اینکه ارزش خدمات ضمنی از قیمت خود عمارت بیشتر نگردد.	
2.1 بمنظور تفسیر شرایط عمومی قرارداد، مفرد به عوض جمع و جمع به عوض مفرد بکار برده می شود. همچنان مؤنث معنی مذکر یا خنثی و یا بالعکس آن را افاده می نماید. عناوین فاقد اهمیت می باشند. کلمات معانی عادی دارا می باشند، مگر اینکه بصورت مشخص تعریف گردیده باشند، مدیر پروژه به پرسش ها در مورد شرایط عمومی قرارداد، وضاحت ارائه می نماید. 2.2 در صورت تکرار تکمیل کار امور ساختمان بشکل قسمت وار در شرایط خاص قرارداد، اشارات در شرایط عمومی قرارداد به امور ساختمانی، تاریخ تکمیل و تاریخ تخمینی تکمیل به هر قسمت امور ساختمانی (به استثنای اشاره به تاریخ تکمیل و تاریخ تخمینی تکمیل برای تمام کار امور ساختمان) اطلاق نمی شود.	ماده 2- تفسیر

پروژه تحکیم کاری سربند و کئال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

2.3 اسناد تشکیل دهنده قرارداد به ترتیب اولویت ذیل تفسیر میگردند: 1- موافقتنامه؛ 2- نامه قبولی آفر؛ 3- آفر قراردادی؛ 4- شرایط خاص قرارداد؛ 5- شرایط عمومی قرارداد؛ 6- مشخصات فنی؛ 7- نقشه ها؛ 8- بل احجام کاری؛ و 9- سایر اسناد تشکیل دهنده قرارداد که در شرایط خاص قرارداد از آن تذکره رفته است.	
3.1 زبان و قانون نافذ بر قرارداد در شرایط خاص قرارداد بیان گردیده است.	ماده 3- زبان و قانون قرارداد
4.1 مدیر پروژه به نمایندگی از اداره، تصمیم در مسایل قرارداد میان اداره و قراردادی را اتخاذ می نماید. مگر اینکه طور دیگری در شرایط خاص قرارداد تذکره رفته باشد.	ماده 4- تصامیم مدیر پروژه
5.1 مدیر پروژه با صدور ابلاغیه به قراردادی، مسئولیت ها و مکلفیت های خود را به شخص دیگری، محول یا مسئولیت ها و مکلفیت های محول شده را فسخ می نماید.	ماده 5- واگذاری
6.1 هر گونه ارتباط برقرار شده میان طرفها باید بصورت کتبی بوده و هرگونه ابلاغیه صرف در صورت تسلیمی قابل اجرا می باشد.	ماده 6- ارتباطات
7.1 قراردادی باید اداره را کتباً در مورد اعطای قراردادهای فرعی تحت این قرارداد، در صورتیکه قبلاً در آفر داوطلب مشخص نگردیده باشد اطلاع دهد. واگذاری بخشی قرارداد به قراردادی فرعی در روشنی ماده سی و ششم قانون تدارکات صورت میگیرد. اعطای قرارداد فرعی مکلفیت ها، وجایب و مسئولیت های اكمال کننده تحت این قرارداد را متاثر نمی سازد.	ماده 7- عقد قرارداد های فرعی
7.2 در صورتیکه قرارداد الی 20 فیصد حجم قرارداد را بدون موافقه کتبی اداره و یا بیشتر از 20 فیصد حجم قرارداد را به قراردادی فرعی واگذار نموده باشد، این عمل نقض قانون تدارکات و تعهدات طرفین تلقی گردیده و تخطی در قرارداد محسوب میگردد. در این صورت قرارداد فسخ و تضمین اجرای قرارداد قابل استرداد نبوده و محرومیت قراردادی اصلی طی مراحل میگردد.	
8.1 قراردادی ساحه کار را با سایر قراردادیان، مقامات دولتی، ارائه کننده گان خدمات و اداره در میان تاریخ تقسیم اوقات کار آنان که در شرایط خاص قرارداد از آن تذکره رفته مشترکاً استفاده می نماید. قراردادی همچنان تسهیلات و خدمات را برای آنها طوریکه در تقسیم اوقات کار تذکره رفته فراهم می نماید. اداره میتواند جدول کاری قراردادی های دیگر را تغییر داده و قراردادی اصلی را از موضوع مطلع سازد.	ماده 8- سایر قراردادی ها

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

9.1 قراردادی مکلف است کارمندان کلیدی مندرج جدول کارمندان کلیدی، یا کارمندان دیگری را که توسط مدیر پروژه تأیید گردیده، جهت انجام وظایف مندرج جدول کارمندان کلیدی، استخدام نماید. مدیر پروژه تعویض کارمندان کلیدی را تنها زمانی می پذیرد که شایستگی و توانایی آنها بطور قابل ملاحظه معادل یا بالاتر از کارمندان کلیدی مندرج جدول کارمندان کلیدی باشد.	ماده 9- کارمندان
9.2 مدیر پروژه می تواند درخواست اخراج کارمند قراردادی را با ارائه دلایل نماید. قراردادی اداره را از اخراج کارمند مذکور و عدم ارتباط وی با امور ساختمانی تحت این قرارداد در جریان (7) روز، اطمینان میدهد.	
10.2 اداره و قراردادی هر کدام مسئول جبران خساره خطرات مربوط خود طوریکه در قرارداد تذکر رفته است، می باشند.	ماده 10- خطرات به اداره و قراردادی
11.1 خطرات ذیل از آغاز کار امور ساختمانی الی صدور سند تصدیقنامه رفع نواقص، مربوط به اداره می باشد: 1- خطر صدمه شخصی، مرگ، یا خساره به ملکیت (به استثنای امور ساختمانی، تأسیسات، مواد خام، و تجهیزات) که ناشی از: (1) استفاده یا تصرف ساحه توسط ساختمان یا به منظور ساختمان که نتیجه اجتناب نا پذیر امور ساختمان باشد؛ یا (2) غفلت، تخطی از مسئولیت قانونی یا مداخله در حقوق قانونی توسط اداره یا توسط شخص که در استخدام و یا طرف قرارداد با اداره باشد به استثنای خود قراردادی 2- خطر خساره به امور ساختمانی، تأسیسات، مواد خام و تجهیزات به اندازه که ناشی از تقصیر اداره بوده یا خطرات ناشی از دیزاین یا اثر جنگ یا آلودگی که منطقه که ساحه کار در آن واقع شده است را متاثر سازد.	ماده 11- خطرات مربوط اداره
11.2 خطر زیان یا خساره به امور ساختمانی، تأسیسات، مواد خام، به استثنای زیان و خساره از زمان آغاز کار الی صدور تصدیقنامه رفع نواقص مربوط به اداره می باشد مگر اینکه مفقودی و خساره ناشی از موارد ذیل باشد: 1- نقص موجود در تاریخ تکمیلی امور ساختمانی؛ 2- حادثه صورت گرفته قبل از تاریخ تکمیلی که خطر مربوط به اداره نباشد؛ یا 3- فعالیت های قراردادی در ساحه بعد از تاریخ تکمیل.	
12.1 خطرات صدمه شخصی، مرگ، و زیان یا خساره به ملکیت (بدون محدودیت بشمول امور ساختمان، تأسیسات، مواد خام، و تجهیزات) از آغاز کار امور ساختمانی الی صدور تصدیقنامه مسئولیت رفع نواقص که مربوط به اداره نباشد، مسئولیت قراردادی می باشد.	ماده 12- خطرات مربوط به قراردادی
13.1 قراردادی مکلف است پوشش بیمه حادثات ذیل ناشی از خطرات خود را از تاریخ آغاز کار الی ختم میعاد مسئولیت رفع نواقص، بنام مشترک اداره و قراردادی، به مبلغ مندرج شرایط خاص قرارداد، مهیا سازد: 1- زیان یا خساره به امور ساختمانی، تأسیسات، و مواد خام؛ 2- زیان یا خساره تجهیزات؛ 3- زیان یا خساره ملکیت (به استثنای امور ساختمانی، تأسیسات، مواد خام، و تجهیزات) مربوط به قرارداد؛ 4- صدمه شخصی یا مرگ.	ماده 13- بیمه
13.2 قراردادی، بیمه را قبل از تاریخ آغاز کار جهت تأییدی به مدیر پروژه تسلیم می نماید. بیمه در	

پروژه تحکیم کاری سربلک و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

برگیرنده پرداخت جبران خساره قابل پرداخت می باشد.	
13.3	در صورت عدم ارائه پالیسی بیمه و تصدیقنامه بیمه توسط قراردادی، اداره بیمه لازم را بدین منظور فراهم و قیمت بیمه پرداخت شده را از قراردادی حصول یا در صورت عدم پرداخت، قرض قابل پرداخت بالای قراردادی محسوب میگردد.
13.4	هرگونه تغییر در شرایط بیمه بدون تأیید مدیر پروژه قابل قبول نمی باشد.
13.5	طرفین مطابق شرایط پالیسی بیمه عمل می نمایند.
ماده 14 - گزارش تحقیق ساحه	14.1 قراردادی در ترتیب آفر به گزارش بررسی ساحه مندرج شرایط خاص قرارداد و سایر معلومات که در دسترس داوطلب قرارداده می شود انکا می نماید.
ماده 15 - پرسش ها در مورد شرایط خاص قرارداد	15.1 مدیر پروژه به پرسش ها در مورد شرایط خاص قرارداد ، توضیحات ارائه می نماید.
ماده 16 - قراردادی	16.1 قراردادی امور ساختمانی را در مطابقت به مشخصات تکنیکی و نقشه ها اجرا و نصب می نماید.
ماده 17 - تاریخ تخمینی امور ساختمان	17.1 قراردادی کار امور ساختمانی را بعد از اخذ نامه آغاز کار شروع و طبق برنامه کاری ارائه شده یا تجدید شده که از جانب مدیر پروژه تصدیق شده باشد، اجرا و در تاریخ تخمینی تکمیلی، تکمیل می نماید.
ماده 18 - تصدیق توسط مدیر پروژه	18.1 قراردادی مشخصات تکنیکی و نقشه ها را که نشان دهنده امور ساختمانی مؤقت می باشد به مدیر پروژه جهت تأیید ارائه می نماید.
	18.2 قراردادی مسئول دیزاین امور ساختمانی مؤقت می باشد.
	18.3 تصدیق دیزاین امور ساختمانی مؤقت توسط مدیر پروژه، مسؤلیت قراردادی در دیزاین ارائه شده ساختمان های مؤقت را متاثر نمی سازد.
	18.4 در صورت لزوم، قراردادی تصدیق اشخاص ثالث را در دیزاین امور ساختمانی مؤقت حاصل می نماید.
	18.5 تمام نقشه های تهیه شده قراردادی جهت اجرای امور ساختمانی مؤقت و دائمی قبل از استفاده باید توسط مدیر پروژه تأیید گردند.
ماده 19 - ایمنی	19.1 قراردادی مسؤل ایمنی تمام فعالیت ها در ساحه می باشد.
ماده 20 - اکتشاف	20.1 هر شی تاریخی یا با ارزش که بصورت تصادفی در ساحه کشف گردد، ملکیت اداره می باشد. در صورت کشف، قراردادی امور ساختمانی را توقف و مدیر پروژه را از موضوع مطلع می سازد. مدیر پروژه موضوع را به اطلاع ادارات وزارت اطلاعات و فرهنگ طبق ماده 10 قانون حفاظت از دارائی های فرهنگی و تاریخی می رساند.
ماده 21 - ملکیت ساحه	21.1 اداره تمام ساحه را در اختیار قراردادی قرار می دهد. در صورتیکه اداره ساحه را در تاریخ مندرج شرایط خاص قرارداد در اختیار قراردادی قرار ندهد، تاخیر در شروع فعالیت های مربوط تقصیر اداره پنداشته شده که خود یک عمل قابل جبران می باشد.
ماده 22 - دسترسی به ساحه	22.1 قراردادی اجازه دسترسی ساحه و دیگر محلات مرتبط به کار امور ساختمانی را به مدیر پروژه یا شخص با صلاحیت که از جانب مدیر پروژه معرفی گردیده، می دهد.
ماده 23 - دستور، تفتیش و بررسی	23.1 قراردادی تمام دستاویز مدیر پروژه را که در مطابقت به قوانین قابل تطبیق در ساحه باشد، انجام می دهد.
	23.2 قراردادی مکلف است اجازه بررسی ساحه، دفاتر، حسابات و یاد داشت های خود و قراردادی های

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

فرعی مربوط به انجام این قرارداد را به مفتش موظف از جانب حکومت بدهد. قراردادی توجه داشته باشد که مطابق بند 1 ماده 60 فساد و تقلب که بیان کننده عمل جلوگیری از تفتیش و بررسی دولت از جانب قراردادی مطابق بند 2 ماده 23 حق تفتیش و بررسی حکومت، ایجاد مانع تلقی گردیده و منجر به فسخ قرارداد و غیر واجد شرایط بودن می گردد.	
24.1 در صورتیکه تصمیم مدیر پروژه به باور قراردادی خارج از صلاحیت وی تحت قرارداد یا تصمیم نادرست باشد، در اینصورت تصمیم اتخاذ شده در جریان (14) روز از اطلاعیه تصمیم، به مرجع حل و فصل منازعات ارجاع می گردد.	ماده 24- منازعه
24.2 مرجع تصمیم کتبی خود را در جریان (28) روز از اخذ اطلاعیه منازعه، ارائه می نماید.	
ب. کنترل زمان	
25.1 قراردادی مکلف است بعد از اخذ نامه قبولی آفر، در حدود زمان مندرج شرایط خاص قرارداد، برنامه کاری، ترتیبات، و زمان بندی فعالیت های اموساختمانی را جهت تأییدی به مدیر پروژه ارائه نماید.	ماده 25- پلان کاری
25.2 پلان کاری تجدید شده باید نشان دهنده پیشرفت واقعی بدست آمده هر فعالیت و اثر پیشرفت بدست آمده بالای زمان کار با قیمانده، بشمول هر تغییر در تسلسل فعالیت ها باشد.	
25.3 قراردادی پلان کاری تجدید شده را در خلال مدت مشخص شده شرایط خاص قرارداد، جهت تأیید به مدیر پروژه ارائه می نماید. در صورت عدم ارائه پلان کاری تجدید شده در خلال مدت مشخص شده شرایط خاص قرارداد، مبلغ مندرج شرایط خاص قرارداد از پرداخت بعدی معطل قرارداده شده و الی ارائه پلان کاری تجدید شده، معطلی پرداخت آن ادامه می یابد.	
25.4 تأیید پلان کاری قراردادی توسط مدیر پروژه، مکلفیت های قراردادی را متاثر نمی سازد. قراردادی می تواند پلان کاری خود را در هر زمان بازنگری نموده و به مدیر پروژه ارائه نماید. پلان کاری تجدید شده نشان دهنده اضافه کاری و کم کاری و واقعات قابل جبران می باشد.	
26.1 مدیر پروژه در صورت وقوع حادثه قابل جبران یا دستور اضافه کاری که تکمیل کار امور ساختمان را در تاریخ تخمینی تکمیل ناممکن سازد، بدون تسریع کار توسط قراردادی که سبب وقوع مصرف اضافی به وی گردد، تاریخ تخمینی تکمیل امور ساختمان را تمدید می نماید.	ماده 26- تمدید تاریخ تخمینی تکمیل
26.2 مدیر پروژه در جریان 21 روز از درخواست تمدید، تصمیم و اندازه تمدید را با در نظر داشت اثرات واقعات قابل جبران یا اختلاف با ارائه معلومات حمایتی، اتخاذ می نماید. در صورت عدم ارائه هشدار بموقع از جانب قراردادی مبنی بر تأخیر یا عدم همکاری قراردادی بمنظور جلوگیری تأخیر، این تأخیر در بررسی تاریخ تخمینی تکمیل تمدید شده، مد نظر گرفته نمیشود.	
27.1 در صورتیکه اداره خواهان تکمیل کار امور ساختمان در تاریخ پیشتر از تاریخ تخمینی تکمیل باشد، مدیر پروژه پیشنهاد های قیمت گذاری شده را جهت تطبیق تسریع لازم از قراردادی مطالبه می نماید. در صورت قبول پیشنهاد از جانب اداره، تاریخ تخمینی تکمیل طبقاً تعدیل و توسط اداره و قراردادی تأیید میگردد.	ماده 27- تسریع
27.2 پیشنهاد های قیمت گذاری شده قراردادی جهت تسریع تکمیل امور ساختمانی بعد از قبولی از جانب اداره، در قیمت قرارداد درج و اضافه کاری محسوب میگردد.	
28.1 مدیر پروژه می تواند دستور تأخیر آغاز یا تأخیر پیشرفت هر فعالیت در محدوده امور ساختمانی را به	ماده 28- تأخیر سفارش شده توسط مدیر پروژه

پروژه محکم کاری سرشت و کمال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

29.1 اداره یا قراردادی از یکدیگر بمنظور اشتراک در جلسات اداری، درخواست نموده می توانند. هدف از جلسات اداری بررسی پلان کار امور ساختمانی باقیمانده و برخورد با حادثات مندرج بند 1 ماده 32 می باشد.	ماده 29- جلسات مدیریت
29.2 مدیر پروژه اجندای بحث شده در جلسه اداری را ثبت و کاپی های آن را به اداره و حاضرین جلسه ارائه می نماید. فعالیت های قابل اجرا توسط طرفین در جلسه اداری و یا بعد از آن توسط مدیر پروژه تعیین می گردد.	
30.1 قراردادی بزود ترین فرصت ممکن مدیر پروژه را از وقوع حوادث یا شرایط مشخص احتمالی که سبب ورود تأثیر منفی روی کیفیت امور ساختمانی، افزایش قیمت قرارداد، یا تأخیر انجام امور ساختمان میگردد، هشدار میدهد. قراردادی اثرات تخمینی حوادث یا شرایط مشخص احتمالی را بالای قیمت قرارداد و تاریخ تکمیل، بزود ترین فرصت ممکن به مدیر پروژه ارائه می نماید.	ماده 30- هشدار زود هنگام
30.1 قراردادی با مدیر پروژه در حصه ترتیب یا منتظر گرفتن پیشنهاد ها جهت جلوگیری یا کاهش اثرات حوادث یا شرایط توسط اشخاص ذیدخل و جهت انجام دستور مدیر پروژه، همکاری می نماید.	
ج. کنترل کیفیت	
31.1 مدیر پروژه کار امور ساختمان را بررسی نموده و در صورت موجودیت نواقص، قراردادی را مطلع می سازد. این بررسی کار امور ساختمان تأثیری بر مسئولیت قراردادی ندارد. مدیر پروژه دستور جستجو و بر ملا ساختن نواقص را به قراردادی داده و قراردادی هر قسمت امور ساختمانی را که به باور مدیر پروژه دارای نواقص است، بررسی می نماید.	ماده 31- تشخیص نواقص
32.1 در صورت دستور مدیر پروژه جهت انجام آزمایش که در مشخصات تخنیکی از آن تذکر نرفته، و در صورت تشبیه نواقص، مصرف بررسی و نمونه ها از جانب قراردادی پرداخت میگردد. در صورت عدم موجودیت نواقص، حادثه قابل جبران تلقی میگردد.	ماده 32- آزمایش
33.1 مدیر پروژه قراردادی را از موجودیت هرگونه نواقص قبل از میعاد رفع نواقص که از تاریخ تکمیلی مشخص شده شرایط خاصی قرارداد آغاز میگردد مطلع می سازد. میعاد رفع نواقص الی تکمیل رفع نواقص، تمدید میگردد.	ماده 33- تصحیح نواقص
33.2 قراردادی هر نواقص اطلاع داده شده توسط مدیر پروژه را در طول زمان مشخص شده اطلاعیه رفع نواقص رفع می نماید.	
34.1 در صورتیکه قراردادی نواقص را در طول زمان مشخص شده اطلاعیه رفع نواقص مدیر پروژه رفع ننماید، در اینصورت، مدیر پروژه مصارف رفع نواقص را بررسی و قراردادی مبلغ متذکره از تاسیسات قراردادی وضع می گردد.	ماده 34- نواقص تصحیح نا شده
د. کنترل مصارف	
35.1 بل انجام کاری در برگزیده اقلام، نصب، آزمایش و راه اندازی امور ساختمانی که توسط قراردادی اجرا میگردد، می باشد.	ماده 35- بل انجام کاری

11 زیر قرارداد با پرداخت بابت قطع بل انجام کاری حذف و بجای آن جدول فعالیت و بند 1 ماده 37 شرایط عمومی قرارداد با بند 37 شرایط عمومی قرارداد بشکل ذیل تعویض گردد:

بند 1 ماده 37 قراردادی جدول فعالیت تجدید نظر شده خویش را در جریان 14 روز از اطلاعیه، به مدیر پروژه ارائه می نماید. فعالیت های جدول فعالیت با فعالیت های برنامه کاری هماهنگی داشته باشند.

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت یکتیا

MAJE/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

35.2 بل احجام کاری جهت محاسبه قیمت قرارداد استفاده میگردد. پرداخت برای مقدار امور ساختمان انجام شده به نرخ مندرج بل احجام کاری برای هر قلم صورت میگیرد.	
36.1 قراردادی به درخواست مدیر پروژه، جزئیات مصارف هر نرخ در بل احجام کاری را ارائه می نماید.	ماده 36- تغییر مقدار ^{۱۳}
37.1 تمامی اضافه کاری و کم کاری ها در برنامه کاری تجدید شده توسط قراردادی شامل می گردد.	ماده 37 - اضافه کاری و کم کاری
38.1 در صورت دستور اضافه کاری توسط مدیر پروژه، قراردادی نرخ خود را برای اضافه کاری دستور داده شده در جریان 7 روز یا مدت بیشتر که توسط مدیر پروژه بیان شده ارائه می نماید. مدیر پروژه نرخ های ارائه شده را بررسی می نماید.	ماده 38- پرداخت های برای اضافه کاری ها
38.2 در صورتیکه قلم اضافه کاری شامل اقلام بل احجام کاری نیز باشد، نرخ قبلاً ارائه شده در بل احجام کاری منحیت نرخ برای اضافه کاری در نظر گرفته می شود.	
38.3 در صورتیکه نرخ ارائه شده مناسب نباشد، مدیر پروژه تغییرات را سفارش و تغییرات را در قیمت قرارداد به اساس تخمین اثرات تغییرات در مصارف قراردادی، وارد می نماید.	
38.4 در صورتیکه به نسبت استجعالیت زمان کافی برای ارائه و بررسی نرخ ها وجود نداشته باشد یا سبب تأخیر در کار گردد، نرخ ارائه نگردیده و اختلاف منحیت حادثه قابل جبران پنداشته می شود.	
38.5 قراردادی مستحق پرداخت مصارف اضافی که می بایست ذریعه ارسال هشدار زود هنگام جلوگیری گردد، نمی باشد.	
39.1 در صورت تجدید نظر در پلان کاری ^{۱۴} ، قراردادی تخمین جریان پول نقد تجدید نظر شده خویش را به مدیر پروژه ارائه می نماید. تخمین جریان پول نقد شامل اسعار مختلف مندرج قرارداد بوده و مطابق نرخ مبادله قرارداد تبدیل میگردد.	ماده 39- تخمین جریان پول نقد
40.1 قراردادی به صورت ماهانه ارزش تخمینی امور ساختمانی انجام شده منفی مجموعه مبلغ تصدیق شده قبلی را به مدیر پروژه تسلیم می نماید.	ماده 40- تصدیقنامه پرداخت ها
40.2 مدیر پروژه صورت مالی ماهانه قراردادی را بررسی و مبلغ قابل پرداخت به قراردادی را تصدیق می نماید.	
40.3 ارزش امور ساختمان انجام شده توسط مدیر پروژه تشخیص میگردد.	
40.4 ارزش امور ساختمانی انجام شده شامل مقدار اقلام بل احجام کاری ^{۱۴} تکمیل شده می باشد.	
40.5 ارزش امور ساختمانی انجام شده شامل ارزیابی اختلاف و حادثه قابل جبران می باشد.	
40.6 مدیر پروژه اقلام قبلاً تصدیق شده در تصدیق نامه قبلی را در نظر نگرفته و یا متناسب به مقدار قبلاً	

بند 2 ماده 7 بر صورت پرداخت برای مواد خام در ساحه بطور جداگانه، قراردادی تسلیمی مواد خام در ساحه را بطور جداگانه در جدول فعالیت ارائه می نماید.

12 در قرارداد با پرداخت بالمقطع بل احجام کاری حذف و بجای آن جدول فعالیت و ماده 38 شرایط عمومی قرارداد با بند 1 ماده 38 شرایط عمومی قرارداد بشکل ذیل تعویض گردد:
بند 1 ماده 38 جدول فعالیت جهت تعویض به شرح زیر است: "ارزش کار امور ساختمانی انجام شده در برگزیده ارزش فعالیت های جدول فعالیت تغییر نمی نماید". در صورت تغییر جدول فعالیت، قیمت های جدول فعالیت تغییر نمی نماید.

13 در قرارداد با پرداخت بالمقطع، بعد از برنامه کاری جدول فعالیت اضافه گردد.
14 در قرارداد با پرداخت بالمقطع، این ماده حذف و به جای آن عبارت ذیل تحریر گردد: "ارزش کار امور ساختمانی انجام شده در برگزیده ارزش فعالیت های تکمیل شده جدول فعالیت می باشد".

پروژه تحکیم کاری سرمد و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

تصدیق شده که شامل صورت ماهانه فعلی می باشد از صورت ماهانه فعلی کم می کند.	
41.1 پرداخت ها در پیش پرداخت مجرا می گردد، پرداخت ها به قراردادی در خلال مدت (30) روز بعد از تصدیق صورت حساب ارائه شده توسط اداره صورت می گیرد.	ماده 41- پرداخت ها
41.2 تمام پرداخت ها به واحد پول افغانی صورت می گیرد، مگر اینکه در شرایط خاص قرارداد طور دیگری تذکر رفته باشد.	
41.3 اقلام امور ساختمان که نرخ یا قیمت ارائه نشده، شامل دیگر قیمت ها و نرخ ها در قرارداد محسوب گردیده و از جانب اداره به آن پرداخت صورت نمیگیرد.	
42.1 موارد ذیل وقایع قابل جبران می باشد: 1- اداره ساحه کار را در زمان تسلیمی ساحه مندرج مطابق بند 1 ماده 21 شرایط عمومی قرارداد تسلیم نموده است. 2- اداره جدول فعالیت های قراردادی دیگر را طوری تعدیل نموده که کار امور ساختمان قراردادی تحت این قرارداد را متأثر می سازد. 3- مدیر پروژه دستور تأخیر را صادر می نماید یا نقشه ها، مشخصات تکنیکی یا هم دستور لازم بمنظور اجرای کار امور ساختمان را صادر نمی نماید؛ 4- مدیر پروژه دستور بر ملا ساختن یا اجرای آزمایشات اضافی را از قراردادی می نماید که در نتیجه آزمایش، نواقص تثبیت نمی گردد؛ 5- مدیر پروژه بدون کدام دلایل مؤجه، قراردادی فرعی را اجازه فعالیت نمی دهد؛ 6- شرایط در ساحه بطور قابل ملاحظه ناسازگار تر نسبت به زمان قبل از صدور نامه قبولی آفر به اساس معلومات فرستاده شده به داوطلبان (بشمول گزارش های تحقیق ساحه)، معلومات قابل دسترس عامه و بررسی عینی ساحه می باشد؛ 7- مدیر پروژه دستور حل وضعیت پیش بینی نشده ناشی از اقدامات اداره را داده یا کازرات اضافی بیل به دلایل ایمنی یا سایر دلایل لازم باشد؛ 8- قراردادی ها دیگر، مقام های دولتی، خدمات عمومی یا اداره در حدود زمان مندرج قرارداد عمل نمی نمایند، که سبب تأخیر یا مصارف اضافی به این قراردادی میگردد؛ 9- تأخیر در پرداخت پیش پرداخت توسط اداره 10- تأثیر خطرات مربوط اداره به قراردادی؛ 11- تأخیر صدور تصدیق تکمیل امور ساختمانی بدلائل نامعقول از جانب مدیر پروژه؛	ماده 42- وقایع قابل جبران
42.2 در صورت وقوع حائنه قابل جبران که سبب مصارف اضافی یا جلوگیری از تکمیل کار امور ساختمانی قبل از تاریخ تخمینی تکمیل میگردد، قیمت قرارداد و میعاد آن تعدیل می گردد. مدیر پروژه تصمیم در مورد اندازه افزایش قیمت قرارداد و اندازه تمدید تاریخ تخمینی تکمیل امور ساختمان را اتخاذ می نماید.	
42.3 در صورت ورود خساره به منافع اداره، به علت عدم همکاری قراردادی و یا عدم هشدار به موقع توسط قراردادی، قراردادی به همان اندازه مستحق جبران نمی باشد.	
43.1 مدیر پروژه قیمت قرارداد را در صورت تغییر مالیات بشمول مالیه بر معاملات انتقالی (BRT)، و سایر مالیات در میان مدت (28) روز قبل از تسلیمی آفر ها و آخرین تاریخ تصدیق تکمیلی، تعدیل می نماید. این تعدیل ناشی از تغییر در مالیه قابل پرداخت به قراردادی می باشد، مشروط بر اینکه این تغییرات قبلاً در قیمت قرارداد منعکس نگردیده یا ناشی از حکم ماده 47 شرایط عمومی قرارداد، نباشد.	ماده 43- مالیه

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

ماده 44- اسعار	44.1 در صورت که طرف قرارداد داخلی باشد پرداخت ها به واحد پولی افغانی صورت می گیرد.
ماده 45- تعدیل قیمت	45.1 تعدیل قیمت به دلیل وقوع نوسانات در قیمت عوامل بکار رفته در صورت مجاز می باشد که در شرایط خاص قرارداد از آن تذکر رفته باشد.
ماده 46- تأمینات	46.1 اداره الی ختم تمام کار ، قسمتی از پول هر پرداخت را که در شرایط خاص قرارداد از آن تذکر رفته، حفظ می نماید. 46.2 تأمینات، بعد از تکمیل کامل قرارداد از جانب قراردادی یا ختم معیاد گزینی، وراثتی و رفع نواقص و صدور تصدیق نامه ختم قرارداد از جانب اداره به قراردادی مسترد می گردد.
ماده 47- جریمه تأخیر	47.1 جریمه تأخیر به نرخ فی روز مندرج شرایط خاص قرارداد برای روز های تأخیر محاسبه میگردد. در صورتیکه قراردادی موفق به انجام تمام یا قسمتی از کار امور ساختمان در زمان معینه آن نگردد، جریمه تأخیر مطابق حکم ماده سی و نهم قانون تدارکات و حکم یکصد و هشتم طرز العمل تدارکات، از پرداخت های قراردادی وضع میگردد. در صورتیکه مقدار جریمه تأخیر وضع شده بالغ بر 10 فیصد قیمت مجموعی قرارداد گردد، قرارداد مطابق ماده 35 شرایط عمومی قرارداد فسخ میگردد. پرداخت جریمه تأخیر تأثیری بر مسؤولیت های قراردادی ندارد. 47.2 در صورت تمدید تاریخ تخمینی تکمیل امور ساختمان بعد از پرداخت جریمه تأخیر، مدیر پروژه هرگونه اضافه پرداخت جریمه تأخیر توسط قراردادی را با تعدیل تصدیقنامه پرداخت بعدی، تصحیح می نماید.
ماده 48- مکافات	48.1 در صورت تکمیل امور ساختمانی پیش از تاریخ تخمینی تکمیل، مکافات به نرخ فی روز مندرج (به استثنای روز های که پرداخت مکافات به نسبت سرعت در کار طبق دستور مدیر پروژه صورت گرفته است) شرایط خاص قرارداد ، به قراردادی پرداخت میگردد. مدیر پروژه کار اجرا شده را که زمان اجرای آن هنوز فرا نرسیده است تصدیق می نماید.
ماده 49- پیش پرداخت	49.1 اداره پیش پرداخت را در مقابل تضمین بانکی غیر مشروط در فورم مربوط و از بانک قابل قبول اداره به مبلغ و اسعار معادل پیش پرداخت، به مبلغ و تاریخ مندرج شرایط خاص قرارداد ، به قراردادی پرداخت می نماید. تضمین پیش پرداخت الی باز پرداخت پیش پرداخت اعتبار داشته، اما مبلغ تضمین پیش پرداخت بتدریج به اندازه باز پرداخت پیش پرداخت توسط قراردادی، کم میگردد. در پیش پرداخت تکتانه وضع نمیکردد. 49.2 قراردادی پیش پرداخت را صرف برای پرداخت به تجهیزات، تأسیسات، مواد خام و مصارف تجهیز کردن لازم مشخص شده جهت اجرای قرارداد، استفاده می نماید. قراردادی جهت تثبیت استفاده پیش پرداخت بمنظور موارد فوق، کاپی های انوایس ها یا دیگر اسناد را به مدیر پروژه ارائه می نماید. 49.3 پیش پرداخت از پرداخت های قابل پرداخت به قراردادی وضع می گردد. پیش پرداخت یا باز پرداخت پیش پرداخت در بررسی ارزش امور ساختمان انجام شده، اختلاف، تعدیل قیمت، حادثه قابل جبران، مکافات، یا جریمه تأخیر، مدنظر گرفته نمی شود.
ماده 50- تضمینات	50.1 داوطلب برنده در مدت 10 روز بعد از دریافت نامه قبولی آفر، تضمین اجرای مشخص شده در شرایط خاص قرارداد ، ارائه شکل قابل قبول به اداره به اسعار قیمت قرارداد ارائه می نماید. تضمین اجرا به مدت (28) روز بعد از تاریخ صدور تصدیقنامه تکمیل، دارای اعتبار می باشد.
ماده 51- مزد کار	51.1 در صورت لزوم، مزد کار روزانه ارائه شده در آفر داوطلب برای محاسبه پرداخت مقدار اضافی کار که به

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

اساس هدایت قبلی کتبی مدیر پروژه انجام یافته باشد، استفاده می گردد. 51.2 قراردادی تمام امور ساختمانی قابل پرداخت تحت به اساس مزد کار را در فورمه های تأیید شده توسط مدیر پروژه ثبت می نماید. هر فورمه تکمیل شده در خلال (2) روز از جانب مدیر پروژه تصدیق و امضاء می گردد.	
51.3 پرداخت مزد کار صرف در صورت ارائه فورمه های امضاء شده، صورت میگیرد. 52.1 قراردادی بصرف خود، مسئولیت رفع نواقص زبان یا خساره به امور ساختمانی یا مواد خام که در امور ساختمانی ترکیب میگردد را در مدت زمان میان تاریخ آغاز کار و ختم میعاد رفع نواقص در صورت که ناشی از اهمال یا فروگذاری قراردادی باشد را دارد.	ماده 52 مصارف ترمیم
ح. اختتام قرارداد	
53.1 قراردادی بعد از تکمیل امور ساختمانی از مدیر پروژه درخواست صدور تصدیقنامه تکمیل امور ساختمانی را نموده و مدیر پروژه بعد از تصدیق تکمیل امور ساختمانی، تصدیقنامه را صادر می نماید.	ماده 53 - تکمیل
54.1 اداره در جریان (7) روز بعد از صدور تصدیقنامه تکمیل، ساحه و امور ساختمانی را تسلیم میگیرد.	ماده 54 - تسلیمی
55.1 قراردادی قبل از ختم میعاد رفع نواقص، حساب مشرح مجموع پول قابل پرداخت به خود تحت این قرارداد را به مدیر پروژه ارائه می نماید. مدیر پروژه تصدیقنامه رفع نواقص را صادر و هر گونه پرداخت باقیمانده نهایی قراردادی را در جریان (56) روز که بعد از دریافت حساب مکمل و صحیح از جانب قراردادی تصدیق می نماید. در غیر آن، مدیر پروژه در جریان (56) روز جدول را که بیناگر تصحیحات و افزودی لازم را صادر می نماید. در صورت عدم قبول حساب نهایی که دوباره توسط قراردادی ارائه گردیده، مدیر پروژه تصمیم در مورد مبلغ قابل پرداخت به قراردادی تحت این قرارداد را اتخاذ و تصدیقنامه پرداخت را صادر می نماید.	ماده 55 - حساب نهایی
56.1 در صورت لزوم، قراردادی نقشه ها و یا رهنمود های عملیاتی و مراقبت را در تاریخ مندرج شرایط خاص قرارداد ارائه می نماید.	ماده 56 رهنمود عملیاتی و مراقبت
56.2 در صورت عدم ارائه نقشه ها و یا رهنمود های عملیاتی و مراقبت در تاریخ مشخص شده شرایط خاص قرارداد از جانب قراردادی یا عدم تأییدی آن از جانب مدیر پروژه، مبلغ مشخص شده در شرایط خاص قرارداد از پرداخت های باقیمانده به قراردادی پرداخت نمیگردد.	

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

ماده 57- فسخ قرارداد	57.1 قرارداد در اثر تخطی قراردادی از ایفای شرایط و تعهدات مندرج آن فسخ میگردد. 57.2 تخطی در قرارداد شامل موارد ذیل بوده اما محدود به آنها نمی باشد: 1- قراردادی کار امور ساختمانی را به مدت (28) روز توقف در حالیکه این توقف کار امور ساختمان در پلان کاری فعلی نشان داده نشده و توقف از جانب مدیر پروژه تأیید نگردیده باشد؛ 2- مدیر پروژه دستور تأخیر امور ساختمان را داده و در جریان (28) روز انصراف از این دستور صورت نگرفته باشد؛ 3- در صورت افلاس و تصفیه قراردادی بدون حالات ادغام و تغییرات تشکیلاتی قراردادی 4- با ارسال اطلاعیه توسط مدیر پروژه به قراردادی مبنی بر اینکه عدم رفع یک نقص مشخص نقض اساسی قرارداد بوده و قراردادی نتواند در ميعاد مشخص شده توسط مدیر پروژه، نواقص را رفع نماید؛ 5- قراردادی امنیت لازم را بصورت پیهم فراهم ننماید؛ و 6- در صورتیکه مقدار جریمه تأخیر وضع شده بالغ بر 10 فیصد قیمت مجموعی قرارداد گردد. 57.3 علرغم موارد فوق، اداره می تواند قرارداد را بصورت یکجانبه فسخ نماید. 57.4 در صورت فسخ قرارداد، قراردادی کار امور ساختمان را فوراً متوقف داده و بعد از حصول اطمینان اینکه ساحه امن و بیخطر است، ساحه را در اسرع وقت ترک می نماید.
ماده 58- فساد و تقلب	58.1 در صورتیکه اداره تشخیص دهد که قراردادی در اعمال های فساد کارانه، تقلب، تبانی، اجبار، یا ایجاد موانع در پروسه تدارکات یا در اجرای قرارداد دخیل باشد، اداره بعد از صدور اطلاعیه (14) روزه به قراردادی، قرارداد را فسخ و قراردادی را از ساحه اخراج و بند 5 ماده 59 قابل تطبیق می باشد. 58.2 در صورتیکه کارمند قراردادی در اعمال های فساد کارانه، تقلب، تبانی، اجبار، یا ایجاد موانع در جریان اجرای قرارداد دخیل باشد، کارمند مطابق بند 1 ماده 9 <u>شرایط عمومی قرارداد</u>، اخراج میگردد.
	58.3 اداره، داوطلب، قراردادی و قراردادی فرعی مکلف اند اصول عالی اخلاقی را در مراحل داوطلبی و اجرای قرارداد را رعایت نمایند. روی این ملحوظ اصطلاحات آتی مفاهم ذیل را افاده می نمایند: 6- فساد: عبارت از درخواست، دریافت، دادن یا پیشنهاد به صورت مستقیم یا غیرمستقیم هرچیز با ارزشیکه به صورت غیرمناسب کارکردهای جانب دیگر¹⁵ (کارمندان تدارکات) را تحت تأثیر قرار دهد. 7- تقلب: ارتکاب هرگونه فروگذاری به شمول کتمان حقایق که عمداً و یا سهواً به منظور اغفال کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد جهت حصول منفعت مالی و غیر مالی و یا اجتناب از اجرای مکلفیت ها صورت گیرد. 8- تبانی: عبارت از سازش میان دو یا بیشتر¹⁶ داوطلبان و یا میان داوطلبان و کارمندان اداره که به منظور بدست آوردن مقاصد نامناسب به شمول تحت تأثیر قراردادن نادرست اعمال سائرین طرح گردیده باشد. 9- اجبار: عبارت از تهدید و یا ضرر رسانیدن به کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد و یا سایر داوطلبان به منظور تحت تأثیر قراردادن اعمال آنان به صورت مستقیم یا غیر مستقیم می باشد. 10- ایجاد اخلاخل و موانع: عبارت از تخریب، تزویر، تغییر یا کتمان اسناد و اظهارات نادرست در پروسه

¹⁵ به مقام رسم دولتی اطلاق میگردد اصطلاح "منفعت" و "مکلفیت" مربوط به پروسه تدارکات یا اجرای قرارداد می باشد.

¹⁶ به شرکت کنندگان های پروسه تدارکات (بشمول مقامات دولتی) که قصد سازش یا کاهش سطح رقابت در پروسه تدارکات را داشته اند، اطلاق میگردد.

پروژه تحکیم کاری سرزمین و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

تدارکات و یا امور نظارتی مربوط می باشد.

اداره پیشنهاد اعطای قرارداد به داوطلب برنده ای را که مستقیماً یا از طریق نماینده مرتکب فساد، تقلب، تبانی، اجبار یا ایجاد اخلاص و موانع در مراحل داوطلبی گردیده است لغو می نماید.

اداره در صورت ارتکاب فساد، تقلب، تبانی، اجبار و اخلاص در مراحل تدارکات توسط کارمند اداره، موضوع را در اسرع وقت به مراجع ذیربط ارجاع می نماید.

اداره داوطلب یا قراردادی را در صورت ارتکاب اعمال مندرج فقره (۱) ماده چهل و نهم قانون تدارکات از اشتراک در مراحل تدارکات محروم می نماید.

داوطلب، قراردادی و قراردادی فرعی مکلف است، زمینه تفتیش و بررسی حسابات، یادداشت ها و سایر اسناد مربوط به تسلیمی آفر و اجرای قرارداد را توسط مفتشین موظف از جانب اداره فراهم نماید.

تاریخ: ۱۳۹۴/۰۵/۰۵

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PA/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

58.4 هیچ نوع فیس، مکافات، تخفیف، تحفه، کمیشن، یا پرداخت دیگری مرتبط به پروسه تدارکات یا اجرای امور ساختمانی به استثنای آنهاییکه در آفر یا قرارداد ذکر باشد، اخذ یا داده نمی شود.	
59.1 در صورت فسخ قرارداد بدلیل تخطی توسط قراردادی، مدیر پروژه تصدیقنامه ارزش کار انجام شده را بعد از تفریق پیش پرداخت پرداخت شده الی تاریخ صدور تصدیقنامه و فیصدی قابل تطبیق بالای کار امور ساختمانی تکمیل نشده مطابق <u>شرایط خاص قرارداد</u>، را صادر می نماید. جریمه تأخیر اضافی قابل تطبیق نمی باشد. در صورتیکه مجموعه قابل پرداخت اداره به قراردادی کمتر از پیش پرداخت باشد، پس تفاوت آن قرض قابل پرداخت به اداره محسوب می گردد. 59.2 در صورتیکه قرارداد بصورت یکجانبه از طرف اداره یا بدلیل تخطی قراردادی توسط اداره فسخ گردد، مدیر پروژه تصدیقنامه مبلغ کار انجام شده، بعد از تفریق پیش پرداخت اخذ الی تاریخ صدور تصدیقنامه را صادر می نماید.	ماده 59- پرداخت بمحض فسخ
60.1 در صورت فسخ قرارداد ناشی از قصور قراردادی، ملکیت تمام مواد خام در ساحه، تأسیسات، تجهیزات، کار امور ساختمانی مؤقت، و امور ساختمانی از ملکیت اداره می باشد.	ماده 60- ملکیت
61.1 در صورتیکه امکان انجام امور ساختمانی قرارداد از اثر بروز جنگ یا حادثه دیگری خارج از کنترل اداره یا قراردادی متأثر گردد، مدیر پروژه از عدم امکان انجام قرارداد تصدیق می نماید. قراردادی بعد از اخذ این تصدیقنامه به اسرع وقت کار را متوقف و ساحه را ترک و پرداخت به تمام کار انجام شده قبل از دریافت تصدیقنامه و کار ها تعهد شده قبلی که بعد از صدور تصدیقنامه انجام می یابد، صورت می گیرد.	ماده 61- عدم امکان تطبیق قرارداد
62.1 حل منازعه بطور دوستانه: 1- اداره و قراردادی حد اکثر تلاش خویشرا جهت حل منازعات بطور دوستانه که ناشی یا مرتبط به قرارداد یا تفسیر آن باشد، انجام میدهند. 64.1 مرجع حل و فصل منازعات: 2- در صورتیکه به باور قراردادی تصمیم مدیر پروژه خارج از صلاحیت او تحت قرارداد یا تصمیم اتخاذ شده غلط باشد، قراردادی در جریان (14) روز بعد از دریافت اطلاع کتبی از تصمیم مدیر پروژه، موضوع را به مرجع حل و فصل منازعات مندرج <u>شرایط خاص قرارداد</u> راجع میسازد. 64.2 حکمیت: 3- در صورت عدم قناعت هر جانب از تصمیم مرجع حل و فصل منازعات یا عدم اتخاذ تصمیم مرجع حل و فصل منازعات در جریان (28) روز از ارجاع منازعه، هر جانب می تواند در جریان (28) روز از تصمیم خویش مبنی بر ارجاع موضوع به محاکم ذیصلاح مطلع سازند.	ماده 62- حل منازعه

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

قسمت پنجم شرایط خاص قرارداد

اداره این قسمت را جهت تکمیل شرایط عمومی قرارداد خانہ پری مینماید. معلومات درج شده در قوس ها حذف گردند/	
مواد شرایط عمومی قرارداد	تعدیلات و ضمائم مواد شرایط عمومی قرارداد
الف: مسایل عمومی	
جز 12 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	میعاد رفع نواقص بعد از پروسه تسلیم دهی و تسلیم گیری موقت مدت یکسال تقویمی میباشد.
جز 14 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	اداره: وزارت زراعت، آبیاری و مالداري
جز 17 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	تاریخ تعیین شده تکمیل کار برای تمام امور ساختمانی مربوط ش ماه تقویمی میباشد.
جز 20 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	مدیر پروژه: یکتا از انجیران ریاست آبیاری می باشد.
جز 22 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	محل (ساحه) کار : قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا
جز 25 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	تاریخ آغاز کار از روز صدور مکتوب آغاز کار توسط ریاست فرمایش دهنده مربوطه، محاسبه میگردد.
جز 29 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	امور ساختمانی تحکیم کاری سر بند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا
بند 2 ماده 2 شرایط عمومی قرارداد	تکمیل قسمی عبارت است از: ضرورت نمی باشد.

پروژه تحکیم کاری سر بند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

1- موافقتنامه؛ 2- نامه قبولی آفر؛ 3- آفر قراردادی؛ 4- شرایط خاص قرارداد؛ 5- شرایط عمومی قرارداد؛ 6- مشخصات فنی؛ 7- نقشه ها؛ 8- بل انجام کاری؛	جز 9 بند 3 ماده 2 شرایط عمومی قرارداد																								
زبان قرارداد : یکی از زبان های رسمی کشور میباشد. قانون نافذ بر این قرارداد قانون تدارکات عامه افغانستان می باشد.	بند 1 ماده 3 شرایط عمومی قرارداد																								
سقف قرار داد فرعی برای این قرار داد بیست (20) فیصد میباشد قراردادی نمی تواند بدون موافقه قبلی اداره الی سقف فوق الذکر تعیین شده قرارداد را به دست دوم یا به قراردادی فرعی وگذار نماید در صورت بروز چنین حالت برخورد قانونی صورت می گیرد.	بند 2 ماده هفت شرایط عمومی قرارداد																								
جدول کاری قراردادیان دیگر: قابل تطبیق نیست.	بند 1 ماده 8 شرایط عمومی قرارداد																								
کارمندان کلیدی یک مدیر قرارداد یعنی انجنیر با 1 سال تجربه در اجرای قراردادهای امورساختمانی که دارای ماهیت و حجم معادل و مشابه، به شمول اینکه به حیث مدیرپروژه برای مدت حد اقل سه سال تجربه داشته باشد یک انجنیر ساحه.	بند 1 ماده 9 شرایط عمومی قرارداد																								
<table><tr><th>شماره</th><th>نام پست</th><th>تعداد</th><th>درجه تحصیل</th><th>تجربه عمومی کار (سال)</th><th>رشته تحصیلی</th></tr><tr><td>2</td><td>مدیر پروژه</td><td>1</td><td>لسانس</td><td>1</td><td>سیول</td></tr><tr><td>3</td><td>انجنیر ساحه</td><td>1</td><td>لسانس</td><td>1</td><td>سیول</td></tr><tr><td>4</td><td>انجنیر سروی</td><td>1</td><td>لسانس</td><td>1</td><td>سیول</td></tr></table>	شماره	نام پست	تعداد	درجه تحصیل	تجربه عمومی کار (سال)	رشته تحصیلی	2	مدیر پروژه	1	لسانس	1	سیول	3	انجنیر ساحه	1	لسانس	1	سیول	4	انجنیر سروی	1	لسانس	1	سیول	
شماره	نام پست	تعداد	درجه تحصیل	تجربه عمومی کار (سال)	رشته تحصیلی																				
2	مدیر پروژه	1	لسانس	1	سیول																				
3	انجنیر ساحه	1	لسانس	1	سیول																				
4	انجنیر سروی	1	لسانس	1	سیول																				

پروژه تحکیم کاری سازه های کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

بند 1 ماده 13 شرایط عمومی قرارداد	مبلغ حد اقل بیمه و مبالغ قابل حذف طور ذیل میباشد: (تهیه بیمه از وجایب و مکلفیت داوطلبان میباشد و شامل موارد ذیل می باشد). 1- برای امور ساختمانی، تأسیسات، و مواد (افغانی) 2- برای زیان یا خساره به تجهیزات قیمت تعویضی آن (تجهیزات مربوطه) پرداخته میشود. 3- برای زیان یا خساره به ملکیت مرتبط به قرارداد اما به استثنای امور ساختمانی، تأسیسات، مواد خام، و تجهیزات (افغانی) 4- مرگ یا خساره به کارمندان: (1) کارمندان قراردادی () (2) افراد دیگر () (افغانی) بیمه مطابق ماده 13 شرایط عمومی قرارداد قابل تطبیق است
بند 1 ماده 14 شرایط عمومی قرارداد	گزارشات بررسی ساحه (کتابچه ژورنال و رایور های یومیه انجنیر مراقبت کننده) می باشد.
بند 1 ماده 15 شرایط عمومی قرارداد	مدیر پروژه به پرسش های قراردادی توضیحات ارائه می نماید
بند 1 ماده 21 شرایط عمومی قرارداد	تاریخ تسلیمی ساحه بعد از اخذ مکتوب آغاز کار توسط ریاست فرمایش دهنده مربوطه می باشد.
ماده 62 شرایط عمومی قرارداد	نهادیکه از روش حکمیت آن استفاده میگردد (مرکز حل و فصل منازعات تجارتی افغانستان) میباشد. محل حکمیت جمهوری اسلامی افغانستان می باشد. در صورتیکه قراردادی خارجی باشد، حکمیت باید در محل بیطرف (نه در افغانستان و نه در کشور قراردادی) صورت میگیرد.
ب. کنترل زمان	
بند 1 ماده 25 شرایط عمومی قرارداد	قراردادی پلان کاری امور ساختمانی را در جریان 10 روز از تاریخ دریافت نامه قبولی آفر جهت تأیید، ارائه مینماید.
بند 3 ماده 25 شرایط عمومی قرارداد	میعاد میان تجدید برنامه کاری امور ساختمان 30 روز میباشد. در صورت که برنامه کاری امور ساختمان ناوقت ارائه گردد، پرداخت مبلغ 50,000 افغانی الی ارائه پلان کاری تجدید شده صورت نمیگیرد.

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولايت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

تمدید معیاد قرارداد: هرگاه قرارداد در معیاد از قبل تعیین شده تکمیل شده نتواند و قراردادی در قبال تأخیر معیاد قرارداد مسؤل نباشد، مدیر پروژه می تواند قبل از ختم معیاد قرارداد با ذکر دلایل موجه تمدید معیاد قرارداد را برای مدت مشخص آن پیشنهاد نماید. هر نوع تمدید معیاد قرارداد قبل از ختم معیاد قرارداد که در توافقتنامه قرارداد ذکر شده مطابق به طرزالعمل تدارکات صورت میگیرد. تمدید معیاد بعد از ختم قرارداد قابل اجرا نیست. تمدید معیاد قرارداد قبل از ختم قرارداد توسط جانبین قرارداد (اداره و قراردادی) بصورت کتبی امضا گردد.	بند 1 ماده 26 شرایط عمومی قرارداد
ج. کنترل کیفیت	
قراردادی مکلف است، حسب هدایت کتبی مدیر پروژه آزمایشات و تست های لازم را انجام دهد. مصارف تمام آزمایشات و تست ها (Quality Control Tests) به دوش قراردادی می باشد	بند 1 ماده 32 شرایط عمومی قرارداد
معیاد تصحیح نواقص (28) روز تقویمی بعد از هدایت انجنیر مراقبت کننده می باشد.	بند 1 ماده 33 شرایط عمومی قرارداد
د. کنترل مصرف	
قراردادی مکلف است تا هر نوع تغییرات در احجام کاری را قبل از انجام آن به مدیر پروژه بطور کتبی اطلاع داده و مدیر پروژه را مطلع سازد. در صورت موجودیت اضافه کاری، قبل از انجام آن در ساحه مدیر پروژه مکلف است تا موضوع را با ذکر دلایل موجه به آمر اعطا پیشنهاد نموده و تعدیل احجام (اضافه کاری) مطابق به طرزالعمل تدارکات صورت گیرد. بل احجام تجدید شده که شامل (اضافه کاری داخل و یا خارج آفر) باشد همراه با تعدیل قیمت قرارداد توسط طرفین قرارداد (اداره و قراردادی) قبل از انجام کار امضا گردد. تعدیل قرارداد شامل (اضافه کاری، تمدید معیاد) در خلال معیاد قرارداد و قبل از انجام کار صورت گیرد، در غیر آن بعد از انجام کار و یا ختم معیاد قرارداد قابل پرداخت و مجزا نبود و مکلفیت به دوش قراردادی می باشد. مدیر پروژه نمی تواند هیچ نوع تعدیل (افزایش یا کاهش در قیمت قرارداد) به طور خو سرانه اجرا نماید.	بند 1 ماده 37 شرایط عمومی قرارداد
پرداخت های به اساس پیشرفت فیزیکی کار صورت میگیرد. برای انجام پرداخت ها اسناد ذیل نیاز می باشد: ▪ صورت حساب (انوائس) شرکت قراردادی ▪ بل احجام کار از احجام کار انجام شده ▪ اندازه گیری کار انجام شده ▪ راپور تست های کنترل و کیفیت کار (Quality Control Tests) ▪ تصدیق مدیر پروژه از کار انجام شده ▪ تصدیق مراقبت کننده از کار انجام شده	بند 1 ماده 40 شرایط عمومی قرارداد

پروژه تحکیم کلر، بنر بند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

بند 1 ماده 41 شرایط عمومی قرارداد	پرداخت ها در پیش پرداخت مجزا می گردد، پرداخت ها به قراردادی در خلال مدت (30) روز بعد از تصدیق صورت حساب ارائه شده توسط اداره صورت می گیرد. 1. پرداخت بعد از تکمیل کار نظر به فیصدی بعد از ارائه گزارش از جانب فرمایش گیرنده و تصدیق نماینده وزارت زراعت، آبیاری و مالداری پرداخته میشود. 2. پول فرمایش گیرنده در چهار قسط پرداخته میشود که در قسط اول 25 فیصد بعد از 25 فیصد تکمیل کار، در قسط دوم 25 فیصد بعد از 50 فیصد تکمیل کار، در قسط سوم 25 فیصد بعد از 75 فیصد تکمیل کار، و در قسط چهارم 25 فیصد بعد از 100 فیصد تکمیل کار پرداخته میشود. پرداخت های فوق در جریان کار قرار فوق در مقابل گزارشات پیشرفت کار انجام شده بعد از تصدیق مراقبت کننده از جانب فرمایش دهنده صورت میگیرد.
بند 1 ماده 45 شرایط عمومی قرارداد	قرارداد مطابق ماده 47 شرایط عمومی قرارداد قابل تعدیل نیست "و معلومات ذیل در مورد ضرایب قابل تطبیق نیست" ضرایب تعدیل قیم قرارداد ذیل میباشد: برای واحد پول افغانی: ضریب A: فیصدی عنصر غیر قابل تعدیل ارقام به ارقام و حروف درج گردد؛ میباشد. ضریب B: فیصدی عنصر قابل تعدیل ارقام به ارقام و حروف درج گردد؛ میباشد. به واحد پول ا و واحد پولی درج گردد؛ ضریب A: فیصدی عنصر غیر قابل تعدیل ارقام به ارقام و حروف درج گردد؛ میباشد. ضریب B: فیصدی عنصر قابل تعدیل ارقام به ارقام و حروف درج گردد؛ میباشد. شاخص 1 به واحد پول افغانی ا شاخص درج گردد؛ می باشد. شاخص 1 به واحد پولی بین المللی مشخص شده ا شاخص درج گردد؛ می باشد. این شاخص ها توسط قراردادی پیشنهاد و از جانب اداره تأیید میگردد؛ شاخص 1 اسعار به استثنای واحد پول افغانی اسعار مشخص شده بین المللی ا شاخص درج گردد؛ میباشد. این شاخص ها توسط قراردادی پیشنهاد و از جانب اداره تأیید میگردد؛
بند 2 ماده 46 شرایط عمومی قرارداد	فیصدی تناسب پرداخت های تأمینات 10٪ در فیصد میباشد. تأمینات بعد از تکمیل کامل قرارداد از جانب قراردادی یا ختم میعاد گزینی، وراثتی و رفع نواقص و صدور تصدیق نامه ختم قرارداد از جانب اداره به قراردادی مسترد می گردد
بند 1 ماده 47 شرایط عمومی قرارداد	اندازه جریمه تاخیر (0.10) فیصد قیمت مجموعی قرارداد در مقابل هر روز تاخیر می باشد. حد اکثر رقم پولی جریمه تاخیر یا غیبت الی (10) فیصد قیمت مجموعی قرارداد می باشد، در صورتیکه مقدار جریمه تاخیر وضع شده بالغ بر 10 فیصد قیمت مجموعی قرارداد گردد، قرارداد مطابق ماده 57 شرایط عمومی قرارداد فسخ میگردد، در صورت توافق به تکمیل امور ساختمانی بشکل قسمت وار جریمه تاخیر برای هر قسمت قابل وضع می باشد.

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

بند 1 ماده 49 شرایط عمومی قرارداد	پیش پرداخت الی (10٪ قیمت قرارداد بوده) در مقابل تضمین بانکی غیرمشروط پرداخت میگردد. معیاد اعتبار تضمین پیش پرداخت الی ختم معیاد قرار داد می باشد، پیش پرداخت 30 روز بعد از امضا قرارداد و ارائه تضمین پیش پرداخت صورت گرفته می تواند. 1. پیش پرداخت مطابق به شرایط خاص قرارداد الی 30 فیصد صورت گرفته می تواند. 2. تضمین پیش پرداخت دواطلب مطابق پیشرفت فیزیکی کار آزاد ساخته می شود. ✓ هرگاه تضمین پیش پرداخت برای 30 فیصد ارائه گردد در مقابل هر ده فیصد پیشرفت فیزیکی کار 3 فیصد از تضمین پیش پرداخت آزاد ساخته خواهد شد. ✓ هرگاه تضمین پیش پرداخت برای 20 فیصد ارائه گردد در مقابل هر ده فیصد پیشرفت فیزیکی کار 2 فیصد از تضمین پیش پرداخت آزاد ساخته خواهد شد. ✓ هرگاه تضمین پیش پرداخت برای 10 فیصد ارائه گردد در مقابل هر ده فیصد پیشرفت فیزیکی کار 1 فیصد از تضمین پیش پرداخت آزاد ساخته خواهد شد. اداره این حق را برای خود محفوظ می دارد تا در حالات خاص حسب لزوم دید و حکم آمر اعطا، برابر با پیشرفت فیزیکی کار مقدار تضمین پیش پرداخت را آزاد سازد.
بند 1 ماده 50 شرایط عمومی قرارداد	مبلغ تضمین اجرا (پنج (5) فیصد مجموع قرارداد میباشد، تصدی ها و شرکت های دولتی حین عقد قرارداد با ادارات دولتی از تضمین اجرا معاف میباشند. تضمین اجرا به شکل ضمانت بانکی غیرمشروط.
هـ ختم قرارداد	
بند 1 ماده 56 شرایط عمومی قرارداد	ارائه نقشه ها و یا رهنمود های عملیاتی و مراقبت 30 روز بعد از اصدار سند تصدیق تکمیل کار می باشد.
بند 2 ماده 56 شرایط عمومی قرارداد	در صورت عدم ارائه نقشه ها و یا رهنمود های عملیاتی و مراقبت به تاریخ مشخص شده بند 1 ماده 58 شرایط عمومی قرارداد، مبلغ (50,000) از پرداخت اخیر قراردادی کسر می نماید
جز 6 بند 2 ماده 57 شرایط عمومی قرارداد	حد اکثر تاخیر 100 صد روز میباشد. تعداد روز ها باید در مطابقت به بند 1 ماده 49 جریمه تأخیر شرایط خاص قرارداد می باشد.
بند 1 ماده 59 شرایط عمومی قرارداد	فیصدی قابل تطبیق به ارزش کار امور ساختمان تکمیل نشده که بیانگر مصارف اضافی به اداره جهت تکمیل کار امور ساختمانی مطابق بند 2 حکم 109 طرز العمل تدارکات: اداره تدارکاتی، کار باقیمانده را طی مراحل پروسه جدید در میعاد اعتبار قرارداد اولی فراهم و تفاوت قیمت آنرا از قراردادی اولی به عنوان جبران خساره حصول می نماید..

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

تختیکی و شرایط اجرا قسمت ششم: مشخصات

یادداشت ها در مورد مشخصات عمومی

این یادداشت صرف جهت ترتیب مشخصات تختیکی شرطنامه توسط داوطلب می باشد این معلومات در اسناد نهایی شامل نمی باشند.

مشخصات تختیکی واضح و دقیق یک پیش شرط ارائه آفر بصورت واقعی و رقابتی بدون شروط و انحراف از جانب داوطلبان میباشد. در داوطلبی باز داخلی، مشخصات تختیکی طوری ترتیب گردد تا سبب ایجاد رقابت بیشتر گردیده و توضیحات واضح طرز کار، مواد خام، و انجام امور ساختمان تدارک شده را داشته باشد. این صرف بخاطر اطمینان اقتصادی، منعمیت و منصفانه بودن که سبب ارائه آفر جوابگو و تسهیل پرونده ارزیابی آفر گردد، می باشد.

مشخصات تختیکی بیانگر اینکه تمام اجناس و مواد خام ترکیب شده کار امور ساختمان جدید، غیرمستعمل، آخرین یا جدیدترین مودلهای فعلی، و شامل تمام پیشرفت های اخیر در طرح و دیزاین مواد باشد، مگر اینکه در قرارداد طور دیگری تذکر رفته باشد.

مشخصات تختیکی از پروژدهای مشابه قبلی قابل استفاده میباشد. اکثر مشخصات تختیکی که برای اجرای قرارداد امور ساختمانی مناسب باشد، از جانب اداره یا انجمن تحریر میگردد. مشخصات تختیکی معیاری با کاربرد فراگیر تمام سکتور ها وجود ندارد، اما اصول و عرف یا بر جا موجود در این اسناد منعکس گردیده است.

معیاری سازی مشخصات تختیکی برای کار امور ساختمان تکراری با شرایط مرتبط در سکتور های دولتی چون شاه راه ها، بنادر، قطار آهن، مسکن شهری، آبیاری، و تامین آب سبب صرفه جویی در تدارکات عامه میگردد. مشخصات تختیکی عمومی شامل طرز کار، مواد و تجهیزات که معمولاً در امور ساختمان استفاده میگردد، میباشد. ضروری نیست تا در هر قرارداد امور ساختمان مشخص استفاده گردد. هرگونه حذف یا ضمیمه در امور ساختمان مشخص، بر وفق مشخصات تختیکی عمومی باشد. مشخصات تختیکی عمومی مشخصات اند که توسط وزارت های سکتوری نهاد های مسلکی در افغانستان و یا توسط سازمان بین المللی استاندارد (ISO) صادر شده باشد.

توجه داشت که مشخصات تختیکی ترتیب شده محدود نباشد. مشخصات تختیکی تهیه شده از نهاد های داخلی یا بین المللی مبین این باشد که اجناس، مواد و طرز کار مطابق مشخصات تختیکی بوده و مشخصات تختیکی معادل یا بالاتر از معیارات ذکر شده، قابل قبول میباشد. جهت تطبیق، ماده نمونوی ذیل در شرایط خاص یا مشخصات تختیکی درج گردد.

معادل بودن معیار ها و کود ها

در صورتیکه از معیارات و کود های خاص جهت تهیه اجناس و خدمات، انجام یا آزمایش امور ساختمان اشاره شده باشد، آخرین ویرایش معیارات مناسب تحت این قرارداد قابل تطبیق میباشد. مگر اینکه ضریحاً طور دیگری تذکر رفته باشد. هرگاه معیارات و کود ها از نهاد های جمهوری اسلامی افغانستان یا از کشور یا منطقه خاص باشد، معیار های دیگر معادل یا بالاتر از آن مشروط بر توافق کتبی و بررسی قبلی مدیر پروژه، قابل قبول می باشد. قراردادی، تفاوت های مشخص شده و معیار های بدیل پیشنهاد شده را بصورت واضح کتبی ارائه و در جریان (28) روز قبل از توافق کتبی مدیر پروژه، آن را به مدیر پروژه تسلیم می نماید. در صورتیکه انحراف پیشنهاد شده توسط قراردادی بصورت قابل ملاحظه معادل یا بالاتر از کیفیت مشخص شده نباشد، قراردادی معیار های مشخص شده اسناد داوطلبی را برآورده نماید.

قسمت ششم: مشخصات و شرایط اجراء

قسمت هفتم نقشه ها

ضمم می باشد

یادداشت ها و نقشه ها

الست نقشه ها درج گردد

نقشه های واقعی بشمول پلان ساحه به این بخش یا در دوسیه جداگانه ضمیمه شود.

نقشه ها دارای تاریخ، شماره و شماره تجدید شده می باشد.

001911

پروژه حکیم گاری سرحد و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

قسمت هشتم بل احجام کار^{۱۷}

یادداشت ها در مورد بل احجام کار

ضمیمه می باشد

این یادداشت صرف معلومات برای ترتیب بل احجام کار به اداره بوده و در اسناد نهایی شامل نمیگردد.

اهداف

اهداف بل احجام کار عبارت اند از:

- 1- ارائه معلومات کافی مقدار امور ساختمان قابل اجرا که سبب تهیه آفر بشکل متمر و درست از جانب داوطلب میگردد؛
 - 2- ارائه بل احجام کار قیمت گذاری شده جهت ارزیابی امور ساختمان اجرا شده در صورت عقد قرارداد.
- برای بدست آوردن اهداف فوق، امور ساختمان به شکل اقلام در بل احجام کار با جزئیات کافی ارائه میگردد. همچنان امور ساختمان با تفکیک بخش ها یا امور ساختمان با ماهیت مشابه که در ساحات مختلف، شرایط مختلف انجام و سبب بررسی مصارف از جهات مختلف میگردد، صورت گیرد.
- با در نظر داشت نیاز فوق، طرح و محتوای بل احجام کار باید تا حد ممکن ساده و خلاصه باشد.

جدول مزد کار

- جدول کار روزانه صرف زمانی شامل میگردد که احتمال امور ساختمان پیش بینی نشده بیرون از بل احجام کار بیشتر باشد. جهت بررسی واقعی بودن نرخ ارائه شده داوطلب در بل احجام کار، جدول کار روزانه مرکب از موارد ذیل میباشد:
- 1- لست بخش های مختلف نیروی کار، مواد و تاسیسات امور ساختمان که به آن روز کار نرخ داده شده یا قیمت ها درج میگردد، با بیانیه شرایط پرداخت امور ساختمان به قراردادی
 - 2- مقدار اسمی برای هر قلم کار روزانه که از جانب هر داوطلب به نرخ کار روزانه قیمت گذاری میگردد.

مبالغ احتمالی

یک مبلغ احتمالی عمومی برای شرایط احتمالی فیزیکی (افزایش مقدار) در بل احجام کار شامل میگردد. همچنان هزینه احتمالی برای افزایش ممکن قیمت منحیث مبلغ احتمالی در بل احجام کار قیمت گذاری شده ارائه میگردد. شامل نمودن مبلغ احتمالی سبب تسهیل تصویب بودجه و جلوگیری از درخواست دورانی برای نیاز های آینده میگردد. در صورت استفاده مبلغ احتمالی (Contingency Allowance) روش استفاده و مقام با صلاحیت منظور کننده آن که معمولاً مدیر پروژه میباشد، در شرایط خاص قرارداد ذکر میگردد.

تصحیح اشتباهات محاسباتی

هرگاه اشتباه محاسباتی توسط داوطلب در قیمت فی واحد یا قیمت مجموعی صورت گرفته باشد، داوطلب می تواند قبل از تسلیمی آفر آنرا تصحیح و هر تصحیح توسط شخص با صلاحیت که آفر را امضا نموده، امضا گردد. بل احجام کار توأم با بیانیه ذکر مقدار مجموعی اصلاحات وارده در بل احجام کار قیمت گذاری شده، ارائه میگردد.

اداره یادداشت ذیل را در هر بل احجام کار ذکر می نماید:

این بل احجام کار در برگزیده شماره به ارقام و حروف درج گردد/اصلاحات محاسباتی بوده و توسط شخص با صلاحیت که آفر را امضا نموده، امضا گردیده است.

^{۱۷} در قرارداد های پالسیط، بل احجام کار صرف جهت ارائه معلومات بوده و الزام آور نمیباشد. برای معلومات ترتیب میشود و وابسته به قرارداد نیست. جدول فعالیت ها توسط داوطلب تهیه گردیده و اسناد مربوط به قرارداد میباشد.

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

قسمت نهم - فورمه های قرارداد و تضمین

فورمه ها	عنوان فورمه ها
فورمه امور ساختمان کوچک/05	تضمین آفر: تضمین بانکی
فورمه امور ساختمان کوچک/06	اظهار نامه تضمین آفر
فورمه امور ساختمان کوچک/07	تضمین اجرا (غیر مشروط)
فورمه امور ساختمان کوچک/08	تضمین پیش پرداخت: تضمین بانکی
فورمه امور ساختمانی کوچک/09	موافقت نامه قرارداد

001910

افورمه های نمونوی قابل قبول تضمین آفر اجرا و پیش پرداخت ارائه گردیده است. داوطلبان فورمه های تضمین اجرا و پیش پرداخت را در این پروسه جایز برای تضمین نمایند. داوطلب برنده این دو فورمه را ارائه می نمایند.

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

تضمین آفر: تضمین بانکی

فورمه امور ساختمان کوچک/05

بانک: /نام و آدرس بانک درج گردد/

ذینفع: /نام و آدرس اداره درج گردد/

تاریخ: /روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد/

شماره تضمین بانکی آفر/شماره درج گردد/

اطلاع یافتیم که /نام مکمل داوطلب درج گردد/، منبعه به نام "داوطلب" آفر خود که به تاریخ /تاریخ درج گردد/ برای اجرای /نام قرارداد درج گردد/ تحت اعلان تدارکات شماره /شماره اعلان تدارکات درج گردد/ به شما ارائه نموده است.

برعلاوه می دانیم که مطابق شرایط شما، آفر باید همراه با تضمین آفر ارائه گردد.

بر اساس درخواست داوطلب، ما /نام بانک درج گردد/ بدینوسیله به صورت قطعی تعهد میسپاریم که بدون تعلل، مبلغ مجموعی /مبلغ به حروف و ارقام درج گردد/ را بعد از دریافت اولین تقاضای تحریری شما در صورت که داوطلب مرتکب اعمال ذیل گردیده باشد، بپردازیم:

- (1) تغییر یا انصراف از آفر در میعاد اعتبار آفر و بعد از انقضای مدت معینه تسلیمی آفر؛
 - (2) انکار داوطلب از پذیرش تصحیح اشتباهات حسابدی در جدول قیمت های ارائه شده در آفر؛
 - (3) اجتناب از عقد قرارداد، مطابق مندرجات شرطنامه و مطالبه پیشنهاد از طرف داوطلب برنده؛
 - (4) فراهم نکردن تضمین اجرای قرارداد مطابق مندرجات شرطنامه از طرف داوطلب برنده؛
 - (5) در صورت محرومیت داوطلب به دلیل تخلفی در این داوطلبی مطابق حکم ماده چهل و نهم این قانون.
- این ضمانت در حالات ذیل فاقد اعتبار خواهد شد:

(6) در صورتیکه داوطلب برنده باشد به محض دریافت کابی های قرارداد امضا شده توسط داوطلب و فراهم سازی تضمین

اجرا طبق دستورالعمل برای داوطلبان؛ یا

(7) در صورتیکه داوطلب برنده نباشد، به محض (1) امضای قرارداد با داوطلب برنده؛ یا (2) 28 روز بعد از ختم میعاد اعتبار

آفر به شمول میعاد تمدید مدت اعتبار آفر /تاریخ ختم آفر درج گردد/

در نتیجه، هرگونه تقاضا برای پرداخت تحت این تضمین باید توسط ما قبل از میعاد فوق دریافت شده باشد.

این تضمین تابع مقرر منشره شماره 785 اطلاق تجارت بین المللی میباشد.

امضا: /امضای مسئول مربوط درج گردد/

مهر: /مهر گردد/

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

اظهار نامه تضمین آفر فرمه امور ساختمان کوچک/06

شماره اعلان تدارکات: /شماره اعلان تدارکات درج گردد/
شماره شرطنامه داوطلبی: /شماره داوطلبی درج گردد/
شماره آفر بدیل: /در صورتیکه این آفر بدیل باشد، شماره تشخیصیه آن درج گردد/
تاریخ: /روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد/

به: /نام مکمل اداره درج گردد/
ما اشخاصیکه در زیر امضا نمودیم، اظهار مینمائیم که:
ما میدانیم که، طبق شرایط شما، آفر باید همراه با اظهارنامه تضمین آفر ارائه گردد.
ما می پذیریم که در صورت نقض وجایب مان تحت شرایط آفر ما از عقد قرارداد با اداره برای مدت /تعداد سال درج گردد/ سر از /تاریخ درج گردد/ محروم گردیم. وجایب داوطلب تحت این آفر شامل موارد ذیل می باشد:

- 1- ارائه معلومات نادرست در مورد اهلیت داوطلب؛
- 2- تغییر یا انصراف در ميعاد اعتبار آفر و بعد از انقضای مدت معینه تسلیمی آفر؛
- 3- انکار داوطلب از پذیرش تصحیح اشتباهات حسابی در جدول قیمت های ارائه شده در آفر؛
- 4- اجتناب از عقد قرارداد، مطابق مندرجات شرطنامه و مطالبه پیشنهاد از طرف داوطلب برنده؛
- 5- فراهم نکردن تضمین اجرای قرارداد مطابق مندرجات شرطنامه از طرف داوطلب برنده.

این اظهار نامه تضمین آفر در صورت برنده شدن ما و تسلیمی تضمین اجرای قرارداد و امضای قرار داد با داوطلب برنده ویا 28 روز بعد از ختم ميعاد اعتبار آفر مان فاقد اعتبار می گردد.

امضا: /امضای شخصی که صلاحیت امضای این اظهار نامه را دارد/
دارای صلاحیت امضای این اظهار نامه از طرف: /نام داوطلب درج گردد/
تاریخ: /روز، ماه و سال درج گردد/

مهر: /مهر گردد/

/یادداشت: در صورت شرکت مشترک، این اظهار نامه تضمین آفر باید به نام تمام شرکا آفر را ارائه گردد/

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

تضمین اجرا بانکی (غیر مشروط)

فرومه امور ساختمان کوچک/07

بانک: نام و آدرس بانک درج گردد/

دینفع: نام و آدرس اداره درج گردد/

تاریخ: امروز، ماه و سال تسلیمی آخر درج گردد/

شماره تضمین بانکی آفر/شماره درج گردد/

به اساس درخواست درج شده، بانک این فرومه را مطابق رهنمود ارائه شده ارائه پری می نماید/

اطلاع حاصل نمودیم که نام تکمیل قراردادی درج گردد/، که متبعا بنام "قراردادی" یاد می شود، قرارداد شماره /شماره قرارداد درج گردد/ مؤرخ /روز، ماه و سال درج گردد/ را که متبعا بنام قرارداد یاد می شود با اداره محترم شما بمنظور انجام /نام قرارداد و توضیح مختصر امور ساختمانی درج گردد/ عقد می نماید.

علاوه بر آن، ما میدانیم که طبق شرایط این قرارداد، تضمین اجراء نیز لازم می باشد.

به درخواست قراردادی، ما تعهد می نمائیم که بدون چون و چرا مبلغ /مبلغ* به حروف و ارقام درج گردد/ را بمجرد دریافت اولین تقاضای کتبی شما که نشان دهنده تخطی قراردادی از شرایط مندرج قرارداد باشد، بدون ارائه دلایل و زمینه های ارسال تقاضا از جانب شما، بپردازیم.

این تضمین (28) روز بعد از تسلیمی تصدیقنامه تسلیمی امور ساختمان به ما یا الی تاریخ /روز، ماه و سال* درج گردد/ هر کدام که اول صورت گیرد، اعتبار دارد و هر نوع تقاضا برای پرداخت مطابق این تضمین باید قبل از تاریخ متذکره به دفتر بانک تسلیم داده شود.

این تضمین تابع مقرره منتشره شماره 785 اطلاق تجارت بین المللی، به استثنای فقره 2 ماده 20 (الف) آن میباشد.

امضاء، نام و وظیفه نماینده با صلاحیت بانک و اکمال کننده درج گردد/

مهر بانک/

مهر اکمال کننده/

18 /تضمین کننده (بانک) مبلغ که بیناگر فیصدی قیمت قرارداد را که به اسعار قرارداد یا قابل تبادل قابل قبول اداره تبدیل شده درج می نماید/

19 /این تاریخ (28) روز بعد از تاریخ تضمینی تکمیل می باشد. اداره توجه باید داشت که در موقع تمدید میعاد تکمیل امور ساختمان، تمدید این تضمین را از بانک بصورت کتبی قبل از ختم اعتبار تضمین اجراء درخواست نماید. جهت تهیه این تضمین، اداره یادداشت زیر را در قسمت آخر پاراگراف این فرومه درج می نماید: "تضمین کننده (بانک) به یک تسدید ارمان برای مدت (6) ماه یا (1) سال در مقابل درخواست کتبی اداره قبل از ختم اعتبار تضمین، موافقه می نماید" /

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

تضمین پیش پرداخت: تضمین بانکی

فرم شماره امور ساختمان کوچک/08

این اساس درخواست داوطلب برنده بانک این فرم را مطابق رهنمود ارائه شده خانه بری می نماید

بانک: نام و آدرس بانک درج گردد

ذینفع: نام و آدرس اداره درج گردد

تاریخ: روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد

شماره تضمین بانکی آفر شماره درج گردد

ما نام قانونی و آدرس بانک درج گردد اطلاع حاصل نمودیم که نام و آدرس قراردادی درج گردد، که منبع بنام "قراردادی" یاد می شود، قرارداد شماره /شماره قرارداد درج گردد مؤرخ /روز، ماه و سال درج گردد را که منبع بنام قرارداد یاد می شود با اداره محترم شما بمنظور اجرای امور ساختمان /نام قرارداد توضیح مختصر امور ساختمان درج گردد عقد نماید.

علاوه بر آن، ما میدانیم که طبق شرایط این قرارداد، پیش پرداخت در مقابل تضمین پیش پرداخت صورت میگیرد.

به درخواست قراردادی، تعهد می نمایم که بدون چون و چرا مبلغ /مبلغ به حروف و ارقام درج گردد را بمجرد دریافت اولین تقاضای کتبی شما که نشان دهنده تخطی قراردادی ناشی از استفاده پیش پرداخت برای اهداف غیر از مصارف تجهیز صورت گرفته باشد، به شما بپردازیم.

این یک شرطی است برای تهیه هر نوع مطالبه و پرداخت تحت این ضمانت طوریکه پیش پرداخت متذکره فوق باید توسط قراردادی به حساب نمبر دریافت شده باشد /شماره و محل حساب درج گردد

مبلغ این تضمین بصورت تدریجی به اندازه باز پرداخت پیش پرداخت توسط قراردادی که در کاپی بیانیه موقت یا تصدیقنامه پرداخت از آن تذکر و به ما ارائه گردیده، کم میگردد. این تضمین بمجرد دریافت کاپی تصدیقنامه پرداخت که بیانگر اینکه (80) فیصد قیمت قرارداد برای پرداخت تصدیق گردیده، یا به تاریخ /روز، ماه و سال²⁰ درج گردد فاقد اعتبار میگردد.

این تضمین تابع مقرر منتشره شماره 785 اطاق تجارت بین المللی، میباشد.

امضا نماینده با صلاحیت اخذ گردد

مهر بانک

001908

20 /این تاریخ (28) روز بعد از تاریخ تمدنی تکمیل میباشد. اداره توجه باید داشت که در موقع تمدید ميعاد تکمیل امور ساختمان، تمدید این تضمین را از بانک بصورت کتبی قبل از ختم اعتبار تضمین اخذ درخواست نماید. جهت تهیه این تضمین، اداره یا دانشت زیر را در قسمت آخر پاراگراف این فرم درج مینماید "تضمین کننده بانک به ترک مسیولیت برای مدت که نباید بیشتر از (6) ماه یا (1) سال در مقابل درخواست کتبی اداره قبل از ختم اعتبار تضمین، موافقه مینماید"

شرطنامه معیاری تدارکات امور ساختمانی کوچک - اداره تدارکات ملی

فورمه موافقتنامه قرارداد

فورمه امور ساختمانی کوچک/09

در این موافقتنامه قرارداد هرگونه تصحیح یا تعدیل از اثر اصلاح اشتباهات محاسبی مطابق ماده 28 دستور العمل برای داوطلبان، تعدیل قیمت در جریان پروسه ارزیابی مطابق بند 3 ماده 16 دستور العمل برای داوطلبان، انتخاب آفر بدیل مطابق ماده 18 دستور العمل برای داوطلبان، انحرافات قابل قبول مطابق ماده 27 دستور العمل برای داوطلبان، یا تغییرات دیگری موافقه شده دوطرف مجاز در شرایط عمومی قرارداد چون تغییر کارمندان کلیدی، قراردادی های فرعی، جدول بندی، و امثال آن شامل می باشد.

این موافقتنامه به تاریخ / سال، مقرر روز / در / میان / نام و آدرس اداره / شرح گردید / و / نام و آدرس داوطلب برنده / شرح گردید / عقد گردیده است.

اداره آفر داوطلب برنده را جهت اجرا، تکمیل و رفع هرگونه نواقص ناشی از اجراات در قرارداد / نام و آدرس تشخیص قرارداد / شرح گردید / پذیرفته و قراردادی قرارداد متذکره را اجرا می نماید.

این موافقتنامه موارد ذیل را در بر می گیرد:

1. کلمات و اصطلاحات شامل این موافقتنامه عین معنی را افاده می نمایند که بترتیب در شرایط قرارداد به آن نسبت داده می شوند، آنها تشکیل دهنده و بخشی از این موافقتنامه تلقی میگردند.
2. قراردادی در مقابل پرداخت اداره تعهد می نماید که قرارداد امور ساختمان را اجرا، تکمیل و هرگونه نواقص را مطابق شرایط این قرارداد رفع می نماید.
3. اداره نیز تعهد می نماید که قیمت قرارداد یا دیگر مبلغ قابل پرداخت تحت شرایط این قرارداد را در مقابل اجرا، تکمیل، و رفع نواقص امور ساختمان در زمان و شیوه مشخص شده در این قرارداد پرداخت نماید.
4. طرف های شاهد که سبب تشکیل این موافقتنامه گردیده اند:

مهر در حضور / خانه پری گردید /

امضا، مهر، و تسلیم گردید / خانه پری گردید /

در حضور / خانه پری گردید /

امضا الزام آور اداره: / امضا توسط نماینده یا صلاحیت اداره /

امضا الزام آور قراردادی: / امضا توسط نماینده یا صلاحیت قراردادی /

فورمه معیاری برای دعوتنامه داوطلبی

دعوت به داوطلبی

جمهوری اسلامی افغانستان

وزارت زراعت، آبیاری ومالداری

نام پروژه: تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

کود نمبر: MAIL/PD/NCB/W/273/98R

1. این دعوتنامه برای داوطلبی به تعقیب پلان عمومی تدارکاتی سالانه توسط ریاست تهیه و تدارکات برای سال 1397 ترتیب شده است.

2. ریاست تهیه و تدارکات از تمام داوطلبان دارای اهلیت و واجد شرایط دعوت بعمل می آورد تا آفرهای سربسته خویش را برای پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا ارائه نمایند.

میعاد تحویل و تکمیل امور ساختمانی شش ماه تقویمی میباشد.

3. پروسه داوطلبی از طریق داوطلبی باز ملی طبق قانون تدارکات عامه و متحد المالها و برای تمام داوطلبان از منابع و کشورهای واجد شرایط طوریکه در شرطنامه تعریف شده است، راه اندازی خواهد شد.

4. داوطلبان علاقمند واجد شرایط میتوانند معلومات بیشتر را از میر محمد مونس "حسینی" شماره تیلیفون 0202922236، ایمیل: monis.hossaini@mail.gov.af و برای دریافت شرطنامه به آمریت امور ساختمانی

ریاست تهیه وتدارکات، وزارت زراعت، آبیاری ومالداری مراجعه نمایند.

5. شرایط اهلیت شامل (به قسمت های ذکر شده در شرایط برای داوطلبان، مراجعه گردد). یک حد ترجیح برای قرارداد ها و شرکت های مشترک قابل اجراء خواهد بود.

6. یک مجموعه مکمل شرطنامه به دري توسط داوطلبان با ارائه یک درخواست تحریری همراهی جواز شرکت به آدرس ریاست تهیه وتدارکات وزارت زراعت، آبیاری ومالداری.

7. آفرها باید به آدرس ذیل به ساعت 9:45 قبل از ظهر به وقت کابل مورخ 2 میزان سال 1398 به آمریت تدارکات امور ساختمانی تحویل داده شود. داوطلبی الکترونیکی مجاز نیست. آفرهای ناوقت رسیده رد خواهند شد. آفرها طور

طبیعی در حضورداشت داوطلبان یا نماینده های آنها که خواهان حضور فیزیکی تعمیر عقب منابع بشری، منزل دوم، ریاست تهیه وتدارکات وزارت زراعت، آبیاری ومالداری، جمال مینه، چهاراهی کارته سخی، کابل، افغانستان،

10:00 قبل از ظهر به وقت کابل مورخ 2 میزان سال 1398 گشوده خواهند شد.

8. تمام آفرها باید همراه با یک تضمین آفر (تضمین بانکی) مبلغ (110,000) یک صد و ده هزار افغانی باشد.

9. آدرس به منظور تسلیمی آفر عبارت است: ریاست تهیه و تدارکات، وزارت زراعت، آبیاری و مالداری، جمال

مینه، چهاراهی کارته سخی، کابل، افغانستان

10. هرنوع معلومات شامل در این دعوت به داوطلبی در صورت تفاوت با احکام دستورالعمل برای داوطلبان قسمت 1

شرطنامه جایگزین شده میباید.

پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا

MAIL/PD/NCB/W/273/98R

6.

سلام داوطلبی ها



اطلاعيہ تصمیم اعطای قرارداد: پروتہ لاینگ و دیوار محافطی کانال ٹوب خانہ واقع قریہ خستہ ولسوالی عمرکے ولایت تخر

Shirley Gilbert Pearson and John

عبدیہ رسولیہ بہ انسانی (۲۱) سادہ پہلو و سیم چہلوں کیساتھ ۲۰
تخلیج عظیم کیساتھ ۲۱ سید کے ریاست مہاراجا کی ۲۱
۲۱ امت ایڈیٹری و پبلیشنگ کمپنی ۲۰ ۲۰



د دعوت به داوطلبی: پروژۀ "تحکیم کاری سریند و کانال رحمت خیل واقع قریبۀ ابراہیم خیل

دعوت به داوطلبی روښ باز ځاځلي

رواست نيه و عذارگان و زيارت رواست، ليکاري و طالبداري در تمام
دانشگاهان و خانه شرايط دعوت مي رسايد؛ تا هر کس به داوطلبی برسد و

در محرم گاری سوخت و کاروان رحمت خلیل ...



داوطلبی مجدد: تطبیق پروژہ ۲۰ فارم تجارتی
ماہی پروری و یک حوض تخم گذاری

Dimitris G. Kallioğlu

رياست تهیه و تداركات وزارت راهت بنيادي و معالداري از سالم دارو طبيلان و احمد شرايط ديوت هي نمايند؛ تا در پروسه داخلي تطبيق गरेको ५० तम वित्तवर्षी माथि प्रयोगी र्ने एक जोजु कडारी ...)



5

January

15

1

255

<https://www.mahgoub.com/dr/> د.عبدالله بن محمد بن عبدالحق - نظريه - F-01 مارم - تجارتي - ماهي - وادي - بك - حوض - تيم - ١٣٨٤

دعوت به داوطلبی: پروژه تحکیم



پښتو | English






























































































































































































































































































































INVOICE

تاریخ: ۱۳۹۸ / ۱۰ / ۰۶
شماره: ۲۹۴



آدرس: کابل، کارته مه، سرک شورا
ایمیل: dailyetilaatroz@gmail.com
شماره تماس: +۹۳(۰)۷۹۷۴۳۵۷۷
وبسایت: www.etilaatroz.com

به وزارت: محترم زراعت ج.ا.ا مدیریت عمومی تدارکات ساختمانی
آدرس:
شماره تماس:

شرح	تعداد	مبلغ	جمع کل
نشر اعلان دواطلبی پروسه داوطلبی پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا، تحت شماره MAIL/PD/NCB/W/۲۷۳/۹۸R / تاریخ نشر ۱۰ سنبله ۹۸	1	4000	AFN 4,000.00
نام حساب: روزنامه اطلاعات روز نمبر حساب: (۰۰۳۸۰۱۱۰۰۵۲۳۱۴۲) نام بانک: عزیزی بانک 001942			
جمع کل به حروف: چهار هزار افغانی			AFN 4,000.00

روزنامه اطلاعات روز به شما به عنوان همکار اعتبار می‌کند.

راضیه عالمی
مدیر مالی و اداری





Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock

معینیت مالی واداری
ریاست تهیه و تدارکات
آمریت تدارکات ساختمانی
مدیریت عمومی تدارکات ساختمانی



تاریخ: ۱۳۹۸/۶/۱۰

شماره (۷۲۹)

به روزنامه محترم اطلاعات روز!
لطفاً متن ذیل را یکبار از طریق روزنامه خویش به نشر سپرده و پول حق الاشاعه آنرا از دارائی وزارت محاسبه نمائید.

« دعوت به داوطلبی روش باز داخلی »

شماره دعوت به داوطلبی MAIL/PD/NCB/W/273/98R

ریاست تهیه و تدارکات وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ از تمام داوطلبان واجد شرایط دعوت مینماید تا در پروسه داوطلبی پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا اشتراک نموده شرطنامه مربوطه را در فلش دسک (حافظه) و یا در سی دی (CD) بطور رایگان از آمریت تدارکات امور ساختمانی ویا از ویب سایت اداره تدارکات ملی (www.npa.gov.af) بدست آورده، آفرهای خویش را مطابق شرایط مندرج شرطنامه و طبق قانون و طرز العمل تدارکات طور سربسته از تاریخ نشر اعلان الی ۰۲ میزان ۱۳۹۸ ساعت ۱۰:۰۰ قبل از ظهر به تعمیر عقب منابع بشری اطلاق جلسات ریاست تهیه و تدارکات ارایه نمایند، آفرهای ناوقت رسیده و انترنتی قابل پذیرش نمیباشد.

تضمین آفر بصورت تضمین خط بانکی (۱۱۰,۰۰۰) یک صد و ده هزار افغانی بوده و جلسه آفرگشائی بتاریخ معینه ساعت ۱۰:۰۰ قبل از ظهر در اطلاق جلسات آفرگشائی ریاست تهیه و تدارکات تدویر میگردد.

با احترام

محمد الله " ساحل "

رئیس تهیه و تدارکات

001940





Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock

معينيت مالي واداري
رياست تهيه وتداركات
آمریت تداركات ساختماني
مدیریت عمومی تداركات ساختماني



تاریخ: ۱۳۹۱/۰۶/۰۱

شماره (۷۲۹)

به روزنامه محترم اطلاعات روز!
لطفاً متن ذیل را یکبار از طریق روزنامه خویش به نشر سپرده و پول حق الاشاعه آنرا از دارائی وزارت محاسبه نمائید.

« دعوت به داوطلبی روش باز داخلی »

شماره دعوت به داوطلبی MAIL/PD/NCB/W/273/98R

ریاست تهیه و تداركات وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ از تمام داوطلبان واجد شرایط دعوت مینماید تا در پروسه داوطلبی پروژه تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) مرکز ولایت پکتیا اشتراک نموده شرطنامه مربوطه را در فلش دسک (حافظه) و یا در سی دی (CD) بطور رایگان از آمریت تداركات امور ساختمانی ویا از وب سایت اداره تداركات ملی (www.npa.gov.af) بدست آورده، آفر های خویش را مطابق شرایط مندرج شرطنامه و طبق قانون و طرز العمل تداركات طور سربسته از تاریخ نشر اعلان الی ۰۲ میزان ۱۳۹۸ ساعت ۱۰:۰۰ قبل از ظهر به تعمیر عقب منابع بشری اطاق جلسات ریاست تهیه وتداركات ارایه نمایند، آفر های ناوقت رسیده و انترنتی قابل پذیرش نمیباشد.

تضمین آفر بصورت تضمین خط بانکی (۱۱۰,۰۰۰) یک صد و ده هزار افغانی بوده و جلسه آفرگشائی بتاریخ معینه ساعت ۱۰:۰۰ قبل از ظهر در اطاق جلسات آفرگشائی ریاست تهیه وتداركات تدویر میگردد.

با احترام
محمد الله "ساجل"
رئیس تهیه وتداركات



کاپی به
مدیریت عمومی پلان
دوسیه مربوطه

001906

ملاحظات	
تاریخ تخمینی تکمیل پروژه	17/02/99
میعاد پروژه به روز	180
تاریخ تخمینی امضا قرارداد	21/08/98
تاریخ تخمینی نشر اطلاعیه تصمیم بر اعطای قرارداد	11/08/98
تاریخ ارائه گزارش ارزیابی	04/08/98
تاریخ ختم ارزیابی آفرها	31/07/98
تاریخ تخمینی بازگشتی آفرها	01/07/98
تاریخ تخمینی اعلان تدارکات/ پروژه	09/06/98
تاریخ تخمینی منظوری آغاز پرونده تدارکات/پروژه	03/06/98
تاریخ ارزیابی قبلی اهلیت داوطلبین در صورت که لازم باشد	ندارد
قیمت تخمینی تدارکات / پروژه به (افغانی)	4170388
مبلغ بودجه منظور شده به افغانی	46500000
شماره قرارداد	MAIL/PD/NCB/ W273/98R
پروژه پلان شده جدید یا اضافی مثال ها: قطار	جدید
کنگوری تدارکات	تحکیم کاری
نوع قرارداد	بر اساس فیصدی کار
روغن یا مینور تدارکات و/و صورت استفاده از شیوه های تدارکات دولتی و امضا شده	باز داخلی
نوع تدارکات	ساختمانی
تاریخ تدارکات/پروژه	مستند کاری سرکار کابل رحمت خیل
تمویل کننده پروژه (دولت، دولتی و یا از بودجه اداره مربوطه)	دولت افغانستان
قریه	ابراهیم خیل (رحمت خیل)
ولسوالی	مرکز
ولایت	پکتیا
تاریخ بودجه منظور شده	مستند کاری سرکار کابل رحمت خیل
کود بودجه	AFG/390676
بودجه اختیاری یا غیر اختیاری	اختیاری
نوع بودجه (صادی/ انکشافی)	انکشافی
اداره تدارکات	وزارت زراعت، آبپاری و مالداري
مکتور	سختور زراعت و انکشاف دهات

MAIL/PD/NCB/W273/98R

در بحث {ساختمان}

مرجع نیازمند ریاست محترم ابیاری)

میزان

حَقَّقْ رُبَّ

سنبلیله

1	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	37	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	38	37	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	39	38	37	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	40	39	38	37	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	42	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	43	42	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	44	43	42	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	45	44	43	42	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	46	45	44	43	42	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	47	46	45	44	43	42	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	48	47	46	45	44	43	42	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	49	48	47	46	45	44	43	42	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	50	49	48	47	46	45	44	43	42	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1
تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	تعداد	ت																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																					

تقریر شد از سبب دفعه جدول هذا برای ~~آفرینش~~ (بزر داخلی) ترتیب صحت تقدیم است

برای
افزایش (بزرگداشت) روز دانشجو
۹۸/۰۶/۲۵

شماره تخصیص پلاستی پروژه

MAIL/PD/NCB/W273/98

وزارت زراعت آبیاری و مالداری
جنوب زمانی قیاسیت های تدارکاتی
لر بخش {ساختن}
اسم پروژه {تحکیم کاری سربند و کتال رحمت خیل}
مرجع نیاز مند {ریاست محترم آبیاری}
تاریخ حصول اسناد پروژه 1398/02/31

سنبله										سرطان										جوزا										مراحل تدارکاتی										شماره																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																						

قرار شرح فوق جنوب هذا براسه آفر گشودن (بخار داخلی) ترتیب صحت تقدیم است



Handwritten signature and date 98/2/31.



دکتر، اوبولگولو او مالداري وزارت
وزارت زراعت، آبیاری و مالداري

د افغانستان اسلامي جمهوري دولت
دولت جمهوري اسلامي افغانستان



Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock

معینیت آبیاری و منابع طبیعی
ریاست آبیاری
امریت انجنیری

تاریخ: ۱۳۹۶ / ۲ / ۲۹

شماره: (۲۰۲ / ۱۳۸)

✓ به ریاست محترم تهیه و تدارکات!

به منظور تسریع روند تطبیق پروژه های انکشافی اینک به تعداد (۱۵) ورق اسناد پروژه تحکیم کاری سر بند و کانال رحمت خیل واقع قریه ابراهیم خیل (رحمت خیل) ولسوالی مرکز ولایت پکتیا که شامل (۹) ورق نقشه، یک ورق فورم تعهد بودجوی، دو ورق جدول بر آورد قیمت دار و بدون قیمت و یک ورق جدول میعاد کار و گزینتی پروژه، یک ورق لیست تجهیزات ساختمانی پروژه همراه با یک ورق پیشنهاد که حاوی احکام مقام محترم معینیت آبیاری و منابع طبیعی برای پروژه فوق الذکر می باشد، جهت طی مراحل پروسه تدارکاتی به شما ارسال است.

با احترام

خلیل الرحمن "عمر"
سرپرست ریاست آبیاری

کاپی ها:
به امریت برنامه، نظارت و ارزیابی
امریت آبیاری ریاست زراعت، آبیاری و مالداري ولایت (پکتیا)

001902

آدرس: جمال مینه، چهارراهی کارته سخی کابل-افغانستان، تېلفون 700217171(+93)، آدرس انټرنټ: www.mail.gov.af

صرف برای تدارکات یک ساله { ماده 13 (3) ، حکم 14 (15) }

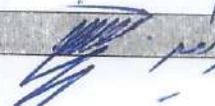
 وزارت زراعت ، آبیاری و مالداري Ministry of Agriculture		درخواست تدارکات قانون تدارکات سرطان 1387 فصل 2 ماده 12 احکام طرز العمل تدارکات واحد پالیسی تدارکات حمل 1386 فصل 2 حکم 13	
شماره در خواست خریداری		تاریخ درخواست خریداری	
شماره درخواست خریداری در AFMIS		شماره پروژه : ()	
اداره درخواست کننده: ریاست آبیاری		اجناس	
نوعیت تدارکاتی:		امور ساختمانی	
روش تدارکاتی { ماده 20 ، حکم 21 (1) } :		روش باز	
کود بودجوی { ماده 20 ، حکم 20 (1) } :		ماده { 15 (1) حکم 14 (1) }	
آیا بودجه منظور گردیده است؟ { ماده 13 (1) . حکم 14 (1) }		بلی ☒ / خیر ☐	

استدلال

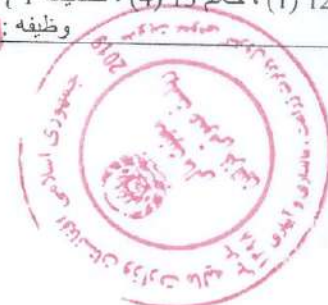
این پروژه در قسمت تامین آب کافی جهت آبیاری زمین های زراعتی برای دهاقین در منطقه مفید واقع میگردد.

توضیح { ماده 14 (1) ، حکم : 15 (1) برای اجناس ، 17 برای امور ساختمانی	نام پروژه	قیمت فی واحد	قیمت تخمینی کل
پروژه احداث ذخایر کوچک آب و ساختمانهای آبیاری از کود بودجوی AFG/390676	پروژه : تحکیم کاری سر بند و کانال رحمت خیل ولسوالی : مرکز ولایت : پکتیا		- 4170388 - افغانی
قیمت تخمینی { ماده 12 (2) ، حکم 13 (1) 2- } درخواست کننده : اسم : خلیل الرحمن "عمر" وظیفه : سرپرست ریاست آبیاری امضا :  تاریخ : 21/02/1398			

تائید موجودیت بودجه از سوی ریاست مالی

به نام اول / محمد آخوند برزخ آبیاری دذخاریش - 390676 - مبلغ - 465,000,000 - افغانی منظور شد تائید کنند { ماده 13 (1) ، حکم 14 (1) } : اسم :  وظیفه : امضا :  تاریخ : منظوری : 		در بیان این سال مالی 1398 - مبلغ - 4,170,388 - افغانی تاریخ : امضا : 
تائید کننده { ماده 12 (1) ، حکم 13 (4) ، ضمیمه 1 } : اسم :  وظیفه : امضا :  تاریخ : 1398 / /		

001930



29/02/98



دکړنې ، اېوېلگوني او مالدارۍ وزارت
وزارت زراعت، آبياري و مالدارۍ

د افغانستان اسلامي جمهوريت
جمهوری اسلامی افغانستان



Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation & Livestock

معينيت آبياري و منابع طبيعي
رياست آبياري
امريت انجنيري

Province :Paktia
Distrect :Center
Village :Abraham khil(Rahmat Khi)
project Rahmat Khil Weir protection & Canal

ولایت : پکتیا
ولسوالی : مرکز
قریه : ابراهیم خیل (رحمت خیل)
پروژه : تحکیم کاری سرپند و گتال رحمت خیل

شماره	تفصیل امور	واحد	حجم	قیمت تخمینی فیات به افغانی	قیمت تخمینی مجموعی به افغانی	ملاحظه
1	کندن کاری مطابق نقشه.	متر مکعب	2047			
2	سنگ کاری پا مصالحه و نسبت 1:4 مطابق نقشه.	متر مکعب	864			
3	هنگاف کاری با مصالحه نسبت 1:3	متر مربع	768			
4	کاتکریت بدون سیخ همراه با امورات ایجایی آن به نسبت 1:1.5:3 و گرفتن جینت ها مطابق نقشه.	متر مکعب	173			
5	پرکاری توسط چغل مطابق نقشه.	متر مکعب	58			
6	پرکاری توسط خاک محلی مطابق نقشه .	متر مکعب	614			
7	سنگ پلدر به $D=(1-1.2)m$ Boulder boulder سایز داده شده در نقشه.	متر مکعب	874			
8	گرفتن تست کاتکریت بدون سیخ مطابق نقشه و دیزاین	Ls	1			
9	تخلیه کردن آب از تهداب ساختمان به اساس ضرورت (Dewatering)	Ls	1			
				4,170,388		

قرار شرح فوق جدول برآورد اول امور کاری پروژه (تحکیم کاری سرپند و گتال رحمت خیل) ولایت پکتیکا غرض اجراءات بعدی ترتیب و تقدیم است .

انجنیر ارشد: حسیب الله (دراستی)

عزت الله: انجنیر دیزاین

انجنیر برآورد : جامه

[Signature]
Hesab

[Signature]



4,213,998

001899





دکړنی ، اېولوگوني او مالدارۍ وزارت
وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ

د افغانستان اسلامي جمهوریت
جمهوری اسلامی افغانستان



Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation & Livestock

معینیت آبیاری و منابع طبیعی
ریاست آبیاری
آمریت انجنیري

Province : Paktia
District : Center
Village : Abraham khil (Rahmat Khi)
project : Rahmat Khil Weir protection & Canal

ولایت : پکتیا
ولسوالۍ : مرکز
قریه : ابراهیم خیل (رحمت خیل)
پروژه : تحکیم کاری سرپند و کاتال رحمت خیل

شماره	تفصیل امور	واحد	حجم	قیمت تخمینی فیات په افغانی	قیمت تخمینی مجموعی په افغانی	ملاحظه
1	کلدن کاری مطابق نقشه.	متر مکعب	2047			
2	سنگ کاری با مصالحه و نسبت 1:4 مطابق نقشه.	متر مکعب	864			
3	هنگاف کاری با مصالحه نسبت 1:3	متر مربع	768			
4	کاتکریت بدون سیخ همراه با امورات ایچایی آن په نسبت 1:1.5:3 و گرفتن جیټ ها مطابق نقشه.	متر مکعب	173			
5	پرکاری توسط چقل مطابق نقشه.	متر مکعب	58			
6	پرکاری توسط خاک محلی مطابق نقشه.	متر مکعب	614			
7	سنگ بلدر په $D=(1-1.2)m$ Boulder boulder سازداده شده در نقشه.	متر مکعب	874			
8	گرفتن تست کاتکریت بدون سیخ مطابق نقشه و دیزاین	Ls	1			
9	تخلیه کردن آب از تهداب ساختمان به اساس ضرورت (Dewatering)	Ls	1			

قرار شرح فوق جدول برآورد اول امور کاری پروژه (تحکیم کاری سرپند و کاتال رحمت خیل) ولایت پکتیا: غرض اجراءات بعدی ترتیب و تقدیم است.

الجنیر ارشد: حسین الله (دراستی)

عزت الله: انجنیر دیزاین

الجنیر برآورد: جاتامه

Handwritten signature and initials: Hef BI

Handwritten signature

Handwritten signature and date: 4, 2, 1398





د کړنې ، اېوولگړنې او مالدارۍ وزارت
وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ

د افغانستان اسلامي جمهوریت
جمهوری اسلامی افغانستان

Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation & Livestock



معینیت آبیاری و منابع طبیعی

ریاست آبیاری

امريت انجینري

Province : Paktia
Duration : 6Months
Granty : One Year

Project : Rahmat Khil Weir protection & Canal

ولایت : پکتیا
مدت پروژه : شش ماه تقویمی

گړنټی پروژه : یک سال

پروژه : تحکیم کاری سرپند و کانال رحمت خیل

شماره	تشریحات	واحد	مقدار	مداومت به روز	۱	۲	۳	۴	۵	۶
1	آمادگی ساحه			14						
2	کندن کاری مطابق نقشه.	M ³	2047	60						
3	سنگ کاری با مصالحه و نسبت 1:4 مطابق نقشه.	M ³	864	145						
4	هنگاف کاری با مصالحه نسبت 1:3	M ³	768	40						
5	کاتکریت بدون سیخ همراه با امورات ایجایی آن به نسبت 1:1.5:3 و گرفتن جیت ها مط	M ³	172.8	70						
6	سنگ پلدر به $Boulder\ boulder\ D=(1-1.2)m$ سایز داده شده در نقشه.	M ³	874	35						
7	پرکاری توسط چتل مطابق نقشه.	M ³	58	5						
8	پرکاری توسط خاک محلی مطابق نقشه .	M ³	614	45						
9	گرفتن تست کاتکریت بدون سیخ مطابق نقشه و دیزاین	LS		14						
10	تخلیه کردن آب از تهداب ساختمان به اساس ضرورت (Dewatering)	LS	1	2						
11	پاک کاری ساحه و تسلیمی پروژه			14						

انجینر ایدش حبیب الله (درازی)

عزت الله: انجینر دیزاین

انجینر برآورد: جلاله

[Signature]
141
B1

[Signature]

[Signature]
4, 2.1398





دکترې ، اېولوژي او مالدارۍ وزارت
وزارت زراعت، آبياري و مالدارۍ

Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Agriculture, Irrigation & Livestock

د افغانستان اسلامي جمهوریت
جمهوری اسلامی افغانستان



معینیت آبیاري و منابع طبیعی
ریاست آبیاري
امریت انجنیری

لست تجهیزات ساختمانی و پرسونل کلیدی پروژه: تحکیم کاری سربند و کانال رحمت خیل واقع مرکز ولایت پکتیا

شماره	تجهيزات	نوعيت تجهيزات	تعداد	ملاحظات
بخش ماشينري				
1	اسکواتور	1		
2	گریدر			
3	جیکمر			
4	بلدوزر			
5	ترک	1		
6	کامپریسور			
7	کانکریټ میکسر	1		
8	جنراتور	1		
9	وایراتور			
10	واترپمپ	1		
لست پرسونل کلیدی پروژه				
11	منیجر پروژه		1	
12	انجنیر ساحه		1	
13	انجنیر سروی		1	

